



$$QSP = \frac{TSP}{PSP \times 365} \times 10^3$$

$$PW_i = 1000 \times \frac{1}{365 \times 0.85} \times \frac{BD_i}{Q_i}$$

© robert - Fotolia.com



## مؤشرات إمدادات المياه والصرف الصحي

دليل تدريسي (مبادرة MDG+)





Distr.  
LIMITED

E/ESCPWA/SDPD/2014/1/Manual

7 April 2014

ORIGINAL: ARABIC

اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا (إسكوا)

**مؤشرات إمدادات المياه والصرف الصحي: دليل تدريبي  
(مبادرة MDG+)**



الأمم المتحدة  
2014

14-00105

### شكر وتقدير

نوجة بالشكر الجزيء إلى الوكالة السويدية للتنمية الدولية (سیدا) على دعمها المالي لتنفيذ  
فعاليات مشروع مبادرة MDG+.





## المحتويات

### الصفحة

iii	.....	شكر وتقدير
-----	-------	------------

### الفصل

1	.....	أولاً- مقدمة
2	.....	ثانياً- بيانات إمداد المياه - تعبئة استمرارات النموذج الموحد رقم (1)، (2)، و(3)
35	.....	ثالثاً- بيانات الصرف الصحي - تعبئة استمرارات النموذج الموحد رقم (4)، (5)، و(6)

### قائمة الجداول

13	.....	استماراة البيانات المطلوبة لاحتساب مؤشرات إمداد المياه وفق النموذج الموحد لمؤشرات ومعايير متابعة تنفيذ أهداف الألفية الخاصة بإمداد المياه والصرف الصحي في الوطن العربي .....	-1
14	.....	استماراة البيانات المطلوبة لاحتساب مؤشرات إمداد المياه وفق النموذج الموحد لمؤشرات ومعايير متابعة تنفيذ أهداف الألفية الخاصة بإمداد المياه والصرف الصحي في الوطن العربي .....	-2
40	.....	البيانات المتوفرة في ملف جمهورية مصر العربية بخصوص نسب عدد السكان الذين يستخدمون مراافق صحية مشتركة .....	-3
45	.....	استماراة البيانات المطلوبة لاحتساب مؤشرات الصرف الصحي وفق النموذج الموحد لمؤشرات ومعايير متابعة تنفيذ أهداف الألفية الخاصة بإمداد المياه والصرف الصحي في الوطن العربي .....	-4
46	.....	استماراة البيانات المطلوبة لاحتساب مؤشرات الصرف الصحي وفق النموذج الموحد لمؤشرات ومعايير متابعة تنفيذ أهداف الألفية الخاصة بإمداد المياه والصرف الصحي في الوطن العربي .....	-5

### قائمة الأشكال

4	.....	مصادر البيانات .....	-1
7	.....	قاعدة بيانات الموقع الإلكتروني لبرنامج الرصد المشترك .....	-2
8	.....	استماراة رقم (1) الخاصة بالمؤشرات الأساسية لأهداف الألفية المتعلقة بمصادر إمداد مياه الشرب في المناطق الحضرية والريفية .....	-3
12	.....	آلية احتساب المؤشرات الإضافية المتعلقة بإمداد المياه عبر شبكات التوزيع.....	-4

## المحتويات (تابع)

### الصفحة

الاستمارة رقم (2) الخاصة بالمؤشرات الإضافية لأهداف الألفية المتعلقة بإمداد المياه في المناطق الحضرية.....	-5
15	
مصدر البيانات .....	-6
37	
استمارة رقم (4) الخاصة بالمؤشرات الأساسية لأهداف الألفية المتعلقة بالصرف الصحي في المناطق الحضرية والريفية.....	-7
38	
نموذج من البيانات المتوفرة في ملف جمهورية مصر العربية .....	-8
40	
مصدر البيانات لاحتساب المؤشرات الإضافية المتعلقة بالصرف الصحي.....	-9
44	
الاستمارة رقم (5) الخاصة بالمؤشرات الإضافية لأهداف الألفية المتعلقة بالصرف الصحي في المناطق الحضرية .....	-10
47	

### المرفقات

استمارة البيانات المطلوبة لاحتساب مؤشرات إمداد المياه وفق النموذج الموحد لمؤشرات ومعايير متابعة تنفيذ أهداف الألفية الخاصة بإمداد المياه في المناطق الحضرية .....	-1
66	
استمارة البيانات المطلوبة لاحتساب مؤشرات إمداد المياه وفق النموذج الموحد لمؤشرات ومعايير متابعة تنفيذ أهداف الألفية الخاصة بإمداد المياه في المناطق الريفية .....	-2
68	
استمارة البيانات المطلوبة لاحتساب مؤشرات الصرف الصحي وفق النموذج الموحد لمؤشرات ومعايير متابعة تنفيذ أهداف الألفية الخاصة بالصرف الصحي في المناطق الحضرية.....	-3
70	
استمارة البيانات المطلوبة لاحتساب مؤشرات الصرف الصحي وفق النموذج الموحد لمؤشرات ومعايير متابعة تنفيذ أهداف الألفية الخاصة بالصرف الصحي في المناطق الريفية.....	-4
72	
النموذج الموحد لمؤشرات ومعايير متابعة تنفيذ أهداف الألفية الخاصة بإمداد المياه والإصلاح في الوطن العربي .....	-5
74	

## **أولاً- مقدمة**

يهدف هذا الدليل إلى توضيح متطلبات تعبئة استمرارات النموذج الموحد للمؤشرات والمعايير حول متابعة تنفيذ أهداف الألفية الخاصة بإمداد المياه والإصلاح في الوطن العربي، وطرق احتساب المؤشرات الأساسية والإضافية المتضمنة في النموذج الموحد المرفق ضمن المرفق الخامس من هذا الدليل. وقد تم إعداد النموذج الموحد بناءً على قرار المجلس الوزاري العربي للمياه رقم (ق 18- د.ع (2) م.و.ع.م - 2010/7/2) خلال دورته الثانية المنعقدة في القاهرة بتاريخ 2 تموز/يوليو 2010، وتم اعتماده بناءً على القرار رقم (ق 35- د.ع (3) م.و.ع.م - 2011/6/15) خلال دورته الثالثة المنعقدة في القاهرة بتاريخ 15 حزيران/يونيو 2011. وينص القراران، كما وردان في تقارير المجلس الوزاري العربي للمياه، على ما يلي:

### **قرار المجلس رقم (18) بتاريخ 2 تموز/يوليو 2010**

"أولاً: دعوة اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا وبالتنسيق مع الجمعية العربية لمراقب المياه، ومركز البيئة والتنمية للإقليم العربي وأوروبا، ومنظمة الصحة العالمية، والمجلس العربي للمياه، والشبكة العربية للبيئة والتنمية إلى إعداد نموذج موحد لمؤشرات ومعايير تنفيذ أهداف الألفية فيما يخص إمداد المياه والصرف الصحي وموافقة الأمانة الفنية للمجلس بذلك في موعد أقصاه 2010/10/30".

### **قرار المجلس رقم (35) بتاريخ 15 حزيران/يونيو 2011**

"أولاً: (1) إعتماد النموذج الموحد للمؤشرات والمعايير حول متابعة تنفيذ أهداف الألفية فيما يخص إمدادات المياه والإصلاح بالصيغة المرفقة" (2) تكليف الأمانة الفنية للمجلس الوزاري العربي للمياه بتعيم النموذج الموحد للمؤشرات والمعايير حول متابعة تنفيذ أهداف الألفية فيما يخص إمدادات المياه والإصلاح على الجهات المعنية في الدول العربية".

ويتضمن هذا الدليل نماذج استمرارات للبيانات التي ينبغي الحصول عليها من المؤسسات أو الجهات المسئولة عن إدارة وتشغيل خدمات إمداد المياه والصرف الصحي، والتي تشكل أساساً لاحتساب المؤشرات الإضافية؛ علماً أن بعض هذه المؤشرات يتطلب بيانات لا يمكن الحصول عليها إلا من خلال سؤال المستخدم (أي بإجراء مسوحات ميدانية)، وبالتالي فلم يتم التطرق لاحتساب تلك الفئة من المؤشرات في إطار هذا الدليل.

## ثانياً- بيانات إمداد المياه - تعبئة استمارات النموذج الموحد رقم (1)، (2)، و(3)

### مقدمة

تشمل المؤشرات الأساسية لأهداف الألفية المتعلقة بمصادر إمداد مياه الشرب في المناطق الحضرية والريفية ما يلي:

#### مصادر إمداد المياه المحسنة

- توصيلة منزليّة من شبكة إمداد؛
- حنفيّة عموميّة من شبكة إمداد؛
- آبار أنبوبيّة؛
- آبار يدوية محميّة؛
- عيون محميّة؛
- خزان (بركة) محمي لتجمیع مياه الأمطار.

#### مصادر إمداد المياه غير المحسنة

- آبار يدوية غير محميّة؛
- عيون غير محميّة؛
- مياه سطحية؛
- مياه الناقلات.

يقوم برنامج الرصد المشترك التابع لمنظمة الصحة العالمية واليونيسف حول إمدادات المياه والصرف الصحي باحتساب هذه المؤشرات بالاستناد إلى عدة استبيانات ومسوحات ميدانية تقوم بها جهات محلية أو دولية وتتوجه إلى العائلات (أي المستخدمين لمراقبة مياه الشرب والصرف الصحي)، ذكر منها:

- المدعومة من قبل منظمة اليونيسف؛ Multiple Indicator Cluster Surveys (MICS)
- المدعومة من قبل وكالة التنمية الدولية التابعة للولايات المتحدة (USAID)؛ Demographic and Health Surveys (DHS)
- استبيانات ومسوحات إحصائية وطنية وعالمية أخرى.

تتضمن هذه الاستبيانات عموماً الأسئلة التالية المتعلقة بمصادر إمداد المياه:

- ما هو مصدر مياه الشرب الرئيسي لأفراد الأسرة؟
- أين هو مكان مصدر المياه؟
- كم من الوقت يستغرق الذهاب إلى هناك، للحصول على المياه، والعودة؟
- هل تقوم بفعل أي شيء للماء لجعله أكثر أماناً للشرب؟
- ماذا تفعل عادة لجعل المياه أكثر أماناً للشرب؟

ويقوم برنامج الرصد المشترك التابع لمنظمة الصحة العالمية واليونيسف بإصدار ملف خاص لكل دولة يتضمن كافة البيانات المتاحة من المصادر المختلفة (استبيانات ومسوحات ميدانية) المتعلقة بمصادر مياه الشرب. ويمكن الاطلاع على وتحميل الملف العائد لكل دولة من خلال الرابط التالي: [http://www.wssinfo.org/documents-links/documents\\_\(Country files\)](http://www.wssinfo.org/documents-links/documents_(Country%20files).).

وبناء على أوجبة الأسر، وباستخدام التقنيات الإحصائية، يقوم فريق العمل المتخصص في برنامج الرصد المشترك بتحليل هذه البيانات، واحتساب نسب عدد السكان التي تستخدم مصادر مياه محسنة وغير محسنة على الصعيد الوطني كما على مستوى المناطق الحضرية والمناطق الريفية على حدة في كافة البلدان، ونشر هذه البيانات بحسب التصنيف التالي:

- مجموع مصادر المياه المحسنة؛
- توصيلة منزلية من شبكة إمداد؛
- مصادر أخرى محسنة.

- مجموع مصادر المياه غير المحسنة؛
- مياه سطحية؛
- مرافق أخرى غير محسنة.

يبين الجدول التالي المؤشرات الأساسية الخاصة بإمداد المياه التي يقوم برنامج الرصد المشترك باحتسابها ونشرها في قاعدة البيانات الخاصة بالبرنامج، وأيضاً تلك المطلوب احتسابها وفق النموذج الموحد لمؤشرات ومعايير متابعة تنفيذ أهداف الألفية الخاصة بإمداد المياه والصرف الصحي في الوطن العربي:

المؤشرات الأساسية المطلوب احتسابها وفق النموذج الموحد لمؤشرات ومعايير متابعة تنفيذ أهداف الألفية الخاصة بإمداد المياه والصرف الصحي في الوطن العربي	المؤشرات الأساسية المحسوبة من قبل برنامج الرصد المشترك
<ul style="list-style-type: none"> <li>- توصيلة منزلية من شبكة إمداد؛</li> <li>- حنفية عمومية من شبكة إمداد؛</li> <li>- مصادر أخرى محسنة.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- مجموع مصادر المياه المحسنة؛</li> <li>- توصيلة منزلية من شبكة إمداد؛</li> <li>- مصادر أخرى محسنة.</li> </ul>
<ul style="list-style-type: none"> <li>- مجموع مصادر المياه غير المحسنة؛</li> <li>- مياه سطحية؛</li> <li>- مياه الناقلات؛</li> <li>- مصادر أخرى غير محسنة.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- مجموع مصادر المياه غير المحسنة؛</li> <li>- مياه سطحية؛</li> <li>- مصادر أخرى غير محسنة.</li> </ul>

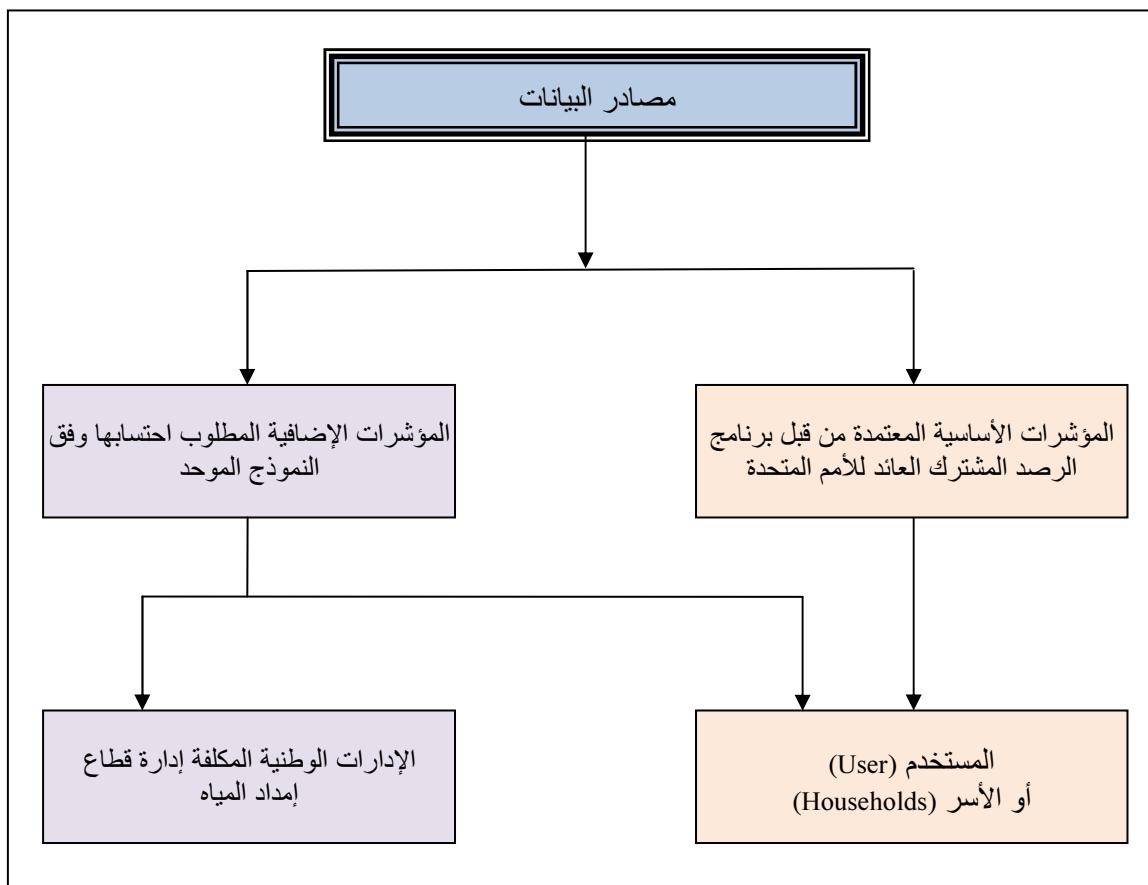
وبالتالي، فإن المؤشرات المطلوب احتسابها وفق النموذج الموحد لمؤشرات ومعايير متابعة تنفيذ أهداف الألفية الخاصة بإمداد المياه في الوطن العربي وغير المحسوبة من قبل برنامج الرصد المشترك هي التالية:

المؤشرات الأساسية المطلوب احتسابها والغير محسوبة من قبل برنامج الرصد المشترك
- حنفية عمومية من شبكة إمداد
- مياه الناقلات

## مصادر البيانات

سيتم احتساب المؤشرات الأساسية المطلوبة في النموذج الموحد لمؤشرات ومعايير متابعة تنفيذ أهداف الألفية الخاصة بإمداد المياه في الوطن العربي بالاعتماد على البيانات المتوفرة لدى برنامج الرصد المشترك العائد للأمم المتحدة، والمتأتية من نتائج الاستبيانات والمسوحات الإحصائية الميدانية. أما بالنسبة للمؤشرات الإضافية المطلوب احتسابها وفق النموذج الموحد لمؤشرات ومعايير متابعة تنفيذ أهداف الألفية الخاصة بإمداد المياه في الوطن العربي، فسوف يتم تقييمها بالاعتماد على بيانات الإدارات الوطنية المكلفة بإدارة خدمات إمداد المياه والصرف الصحي، بالإضافة إلى بعض البيانات المطلوب تجميعها مباشرةً من المستخدمين كما هو مبين في الشكل 1.

الشكل 1- مصادر البيانات

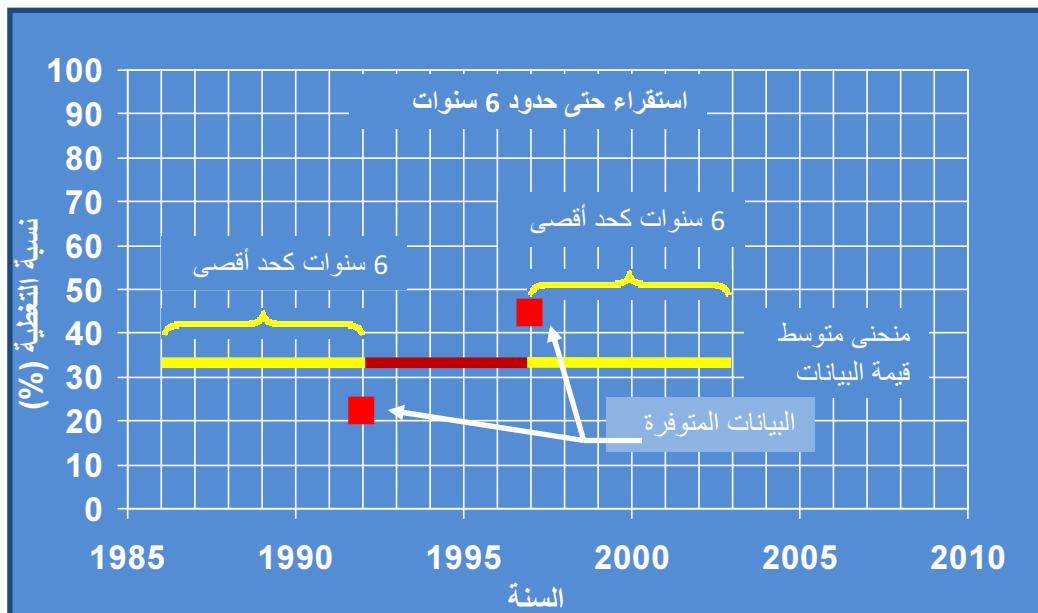


ويعتمد برنامج الرصد المشترك على نتائج عدد من الاستبيانات والمسوحات الميدانية من مصادر مختلفة تم إجراءها في سنوات متعددة، وبالتالي فقد لا تتناسب بعض النتائج من الناحية الإحصائية، الأمر الذي يفرض على فريق عمل برنامج الرصد المشترك استبعاد بعض البيانات الشاذة. وبسبب عدم توفر البيانات لجميع السنوات يتم استخدام منحنى التوجّه الخطّي linear regression لتقدير قيم المؤشرات في بلد ما للسنوات التي لا تتوفر البيانات حولها.

**الطريقة المتبعة من قبل برنامج الرصد المشترك لتقدير البيانات**

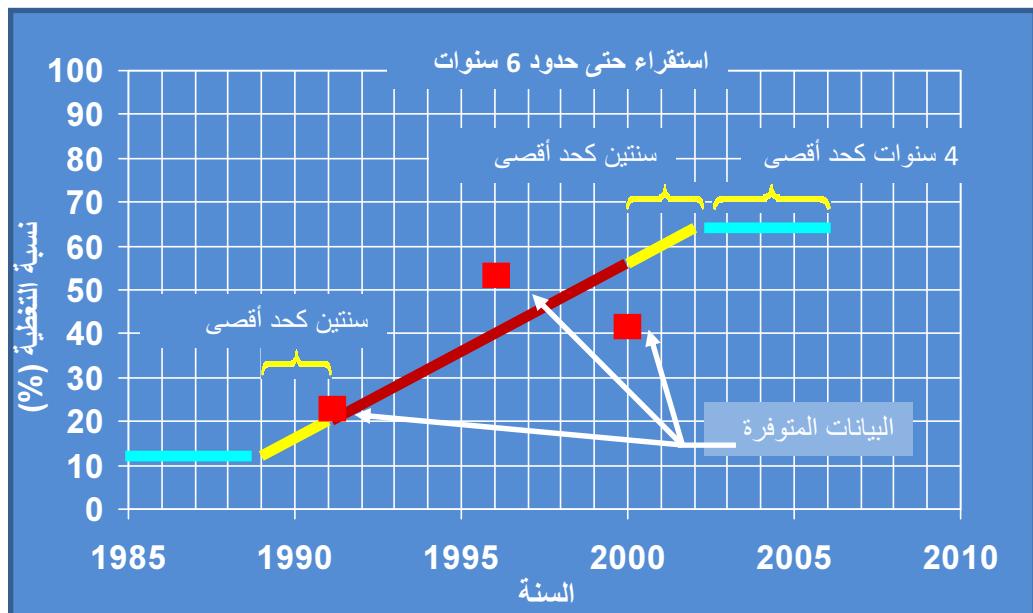
**(أ) في حال توفر نقطتين فقط من البيانات المتاحة**

يتم في هذه الحالة احتساب الخط الأفقي لمتوسط قيمة البيانات (Weighted Average)، ويتم استقراء البيانات لست سنوات كحد أقصى، كما هو مبين في الشكل التالي:

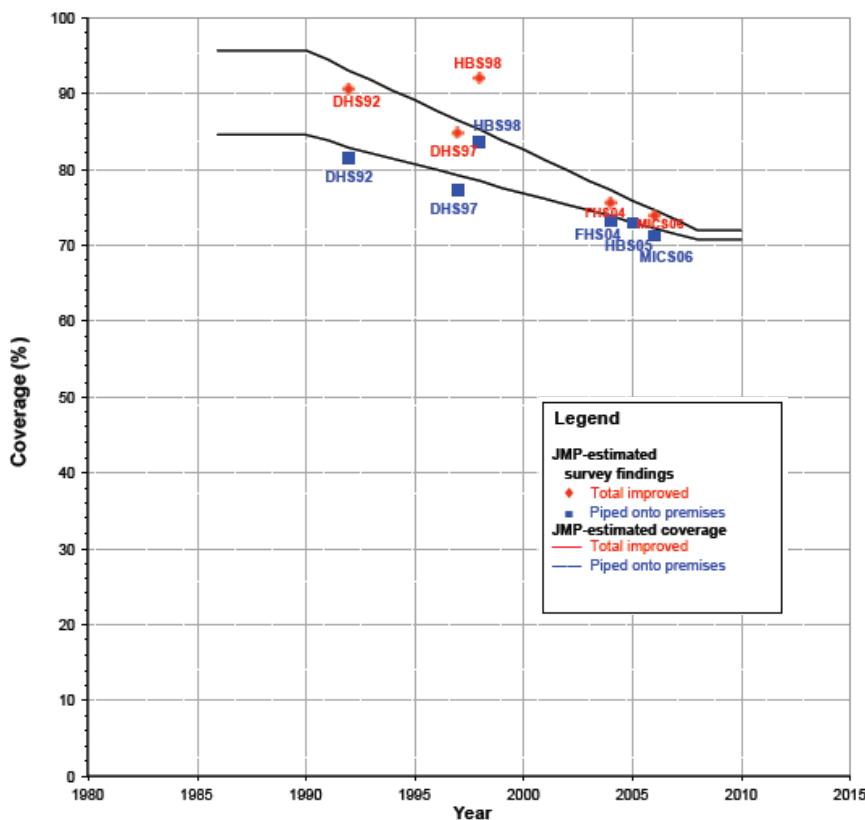


**(ب) في حال توفر أكثر من نقطتين من البيانات المتاحة**

يتم تحديد منحنى ميل التوجه الخطي، ويتم استقراء البيانات على منحنى التوجه لستين كحد أقصى، ومن ثم أربع سنوات أفقياً كحد أقصى، كما هو مبين في الشكل التالي:



ويبين الشكل التالي مثلاً عن الطريقة المتبعة من قبل برنامج الرصد المشترك لتقدير نسبة عدد السكان المستخدمين لمصادر المياه المحسنة في اليمن، وهو متوفّر على الموقع الإلكتروني لبرنامج الرصد المشترك (ملف اليمن).



يمكن مراجعة البيانات المتوفّرة المشار إليها لكافّة الدول منذ عام 1990 ولغاية العام الذي يتوفّر فيه آخر تحديث للمعطيات (حالياً عام 2010) على الموقع الإلكتروني لبرنامج الرصد المشترك باستخدام الرابط التالي: <http://www.wssinfo.org/data-estimates/table>.

إن البيانات العائدة للمؤشرات المحسّبة من قبل برنامج الرصد المشترك متوفّرة في قاعدة بيانات الموقع الإلكتروني لبرنامج الرصد المشترك (الشكل 2)، ويمكن الحصول على عدد السكان (ريف/حضر) الموصولين بشبكة إمداد المياه عبر توصيله منزليّة لأي بلد من خلال الموقع الإلكتروني نفسه.

الشكل 2- قاعدة بيانات الموقع الإلكتروني لبرنامج الرصد المشترك

**WHO / UNICEF Joint Monitoring Programme (JMP) for Water Supply and Sanitation**

**About the JMP**

Data & estimates

introduction

maps

graphs

**table**

Definitions & Methods

Documents & Links

Guided Tours

Country collaborations

Water Quality

Task Forces

Post-2015 Monitoring

Contacts

**show data for :**

one or many countries  
 one or many regions  
 the world

**parameters (columns)**

**region names** all / none

MDG region  
 WHO region  
 UNICEF region

**population**

population

**water** all / none

total improved  
 piped on premises  
 other improved  
 total unimproved  
 surface water  
 other unimproved

**sanitation** all / none

total improved  
 total unimproved  
 shared  
 other unimproved  
 open defecation

**areas** all / none

national  
 urban  
 rural

**values (rows)**

countries  
 aggregated total

**years**

2010  
2009  
2008  
2007  
2006  
2005  
2004  
2003  
2002  
2001

all / none

**units**

absolute (x1000 people)  
 relative (% population)

**Update table** **Export XLS** **Export CSV**

**الاستماراة رقم (1) من استمارات النموذج الموحد: استمارة البيانات الخاصة بالمؤشرات الأساسية لأهداف الألفية المتعلقة بمصادر إمداد مياه الشرب في المناطق الحضرية والريفية**

يبين الشكل 3 الاستماراة الأولى من استمارات النموذج الموحد.

**الشكل 3- استمارة رقم (1) الخاصة بالمؤشرات الأساسية لأهداف الألفية المتعلقة بمصادر إمداد مياه الشرب في المناطق الحضرية والريفية**

استماراة البيانات الخاصة بالمؤشرات الأساسية لهدف الألفية المتعلقة بمصادر إمدادات المياه في المناطق الحضرية والريفية		استماراة رقم (1) من (6)
أولاً: بيانات عامة		الدولة:
نوع تعلمه الاستماراة:	عدد السكان (X 1000 نسمة)	السنة:
حضر:	إجمالي:	رقم:
ثانياً: بيانات عن مصادر إمداد المياه		مصدر بيانات المكان و تاريخه:
نوع المصدر	عدد سكان الريف	عدد سكان الحضر
توصيله منزليه من شبكة إمداد متوسطة على مياه النقل ت مصدر تكميلي مصدر البيانات وتاريخ الحصول عليها		
حقلة عمومية من شبكة إمداد مصدر البيانات وتاريخ الحصول عليها		
مصدر آخرى محسنة مصدر البيانات وتاريخ الحصول عليها		
عدد السكان المعتمدين على مصادر إمداد مياه محسنة		
مجموع مصادر المياه غير المحسنة		
مصدر البيانات وتاريخ الحصول عليها		
مياه سطحية		
مصدر البيانات وتاريخ الحصول عليها		
مياه النقلات		
مصدر البيانات وتاريخ الحصول عليها		
مصدر آخرى غير محسنة مصدر البيانات وتاريخ الحصول عليها		
عدد السكان المعتمدين على مصادر إمداد مياه غير محسنة		

يمكن الحصول على البيانات المطلوبة لتعبئة هذه الاستماراة من قاعدة بيانات برنامج الرصد المشتركة للأمم المتحدة فيما يخص المؤشرات الأساسية التالية:

- مجموع مصادر المياه المحسنة؛
- توصيله منزليه من شبكة إمداد؛
- مصادر أخرى محسنة؛
- مجموع مصادر المياه غير المحسنة؛
- مياه سطحية؛
- مصادر أخرى غير محسنة.

أما بالنسبة لمؤشر السكان الذين يحصلون على المياه من حنفية عمومية من شبكة إمداد ومؤشر السكان الذين يحصلون على المياه من مياه الناقلات كمصدر إضافي، فيتم احتسابهما بناءً على الخطوات الموضحة أدناه:

### **المؤشر: السكان (ريف/حضر) الذين يحصلون على المياه عبر حنفية عمومية من شبكة إمداد**

#### وحدة القياس

عدد السكان

#### مصدر البيانات

تماشياً مع الطريقة الحالية المعتمدة من قبل برنامج الرصد المشترك العائد للأمم المتحدة لاحتساب المؤشرات الأساسية لأهداف الألفية المتعلقة بإمداد المياه والتي تعتمد البيانات المتأتية من نتائج الاستبيانات والمسوحات الميدانية، سيتم اعتماد ملفات الدول العربية (Country files) المتوفرة على الموقع الإلكتروني لبرنامج الرصد المشترك، كمصدر للبيانات لاحتساب هذا المؤشر.

#### طريقة الاحتساب

تشمل البيانات الخاصة بالبلدان العربية والمتوفرة على موقع برنامج الرصد المشترك النسب المئوية للسكان (ريف/حضر) الذين يحصلون على المياه عبر حنفية عمومية. وهذه النسب محاسبة في تاريخ متفرق وبناءً على مصادر مختلفة تبعاً لتاريخ ومصادر الاستبيانات، وبالتالي فلا يمكن مقارنتها وفق التسلسل الزمني بسبب عدم الانتظام في تنفيذ المسوحات الميدانية بشكل سنوي. لذا، فإن الاستفادة من هذه البيانات تستلزم إعادة صياغتها باستخدام منحنيات ميل التوجه Trend curves الأكثر تناسباً مع البيانات الموجودة، وذلك بعد استبعاد القيم الشاذة. وحرصاً على الالتزام بالطريقة المتبعة من قبل برنامج الرصد المشترك، يتم اعتماد منحنى التوجه الخطي لتقدير بيانات السنوات غير المتوفرة وذلك تماشياً مع النتائج التي تصدر عن برنامج الرصد المشترك.

يمكن استخدام برنامج جداول البيانات EXCEL لتحديد معدلات منحنيات التوجه بناء على البيانات المتوفرة لنسب عدد السكان (ريف/حضر) الذين يحصلون على المياه عبر حنفية عمومية من شبكة إمداد. ويُستخدم معادلة المنحنى الخطي لإعادة احتساب نسب عدد السكان (ريف/حضر) الذين يحصلون على المياه عبر حنفية عمومية لكافة السنوات. وبالاستناد إلى النسب المحاسبة، يتم التوصل إلى عدد السكان (ريف/حضر) الذين يحصلون على المياه عبر حنفية عمومية في سنة محددة وفق المعادلة التالية:

$$PSP = \text{عدد السكان (ريف/حضر) الذين يحصلون على المياه عبر حنفية عمومية في سنة محددة} ;$$

$$P_{\text{PercentageStandPipe}} = \frac{\text{عدد السكان (ريف/حضر) الذين يحصلون على المياه عبر حنفية عمومية في سنة محددة}}{\text{عدد السكان (ريف/حضر) في تلك السنة}} \times 100 ;$$

$$P_{\text{total}} = \frac{\text{عدد السكان (ريف/حضر) في تلك السنة}}{\text{الإجمالي}} \times 100 ;$$

$$\boxed{PSP = P_{\text{PercentageStandPipe}} \times P_{\text{total}}}$$

فعدد السكان (الريف/الحضر) الحاصلين على المياه عبر حنفية عمومية في سنة محددة يساوي النسبة المئوية للسكان الذين يحصلون على المياه عبر حنفية عمومية في تلك السنة مضروبة بمجموع السكان لنفس السنة.

## المؤشر: السكان (الريف/الحضر) الذين يحصلون على المياه عبر الناقلات (الصهاريج)

يتم احتساب هذا المؤشر بذات الطريقة المعتمدة في احتساب مؤشر عدد السكان الذين يحصلون على المياه عبر حنفية عمومية من شبكة إمداد والموضحة أعلاه، وذلك بالاستناد إلى البيانات المتوفرة في ملفات البلدان المعدة من قبل برنامج الرصد المشترك.

### **استمرارات البيانات الخاصة بالمؤشرات الإضافية لأهداف الألفية المتعلقة بإمداد المياه في المناطق الحضرية والريفية**

تشمل البيانات المطلوب تعيينها في هذه الاستماراة المؤشرات الإضافية المدرجة في النموذج الموحد والمتعلقة بإمداد مياه الشرب في المناطق الحضرية/الريفية، وهي كما يلي:

- متوسط كمية الاستهلاك اليومي للفرد (ليتر).

#### - استمرارية الإمداد:

- خدمة إمداد مستمرة بشكل يومي؛
- خدمة إمداد بمتوسط 4-3 أيام أسبوعياً؛
- خدمة إمداد بمتوسط يوم واحد أسبوعياً؛
- خدمة إمداد بمتوسط يوم واحد كل أسبوعين؛
- خدمة إمداد بمتوسط أقل من المذكور أعلاه.

#### - نوعية المياه:

- مياه إمداد تم تعقيمها بإحدى طرق التعقيم الرئيسية؛
- مياه إمداد لم يتم تعقيمها بأي من طرق التعقيم الرئيسية.

#### - بعد المصدر عن المنزل

##### المناطق الحضرية:

- جلب المياه إلى المنزل يستغرق أقل من 30 دقيقة؛
- جلب المياه إلى المنزل يستغرق أكثر من 30 دقيقة.

##### المناطق الريفية:

- جلب المياه من مصدر يبعد عن المنزل بمسافة لا تزيد عن 500 متر؛
- جلب المياه من مصدر يبعد عن المنزل بمسافة تزيد عن 500 متر.

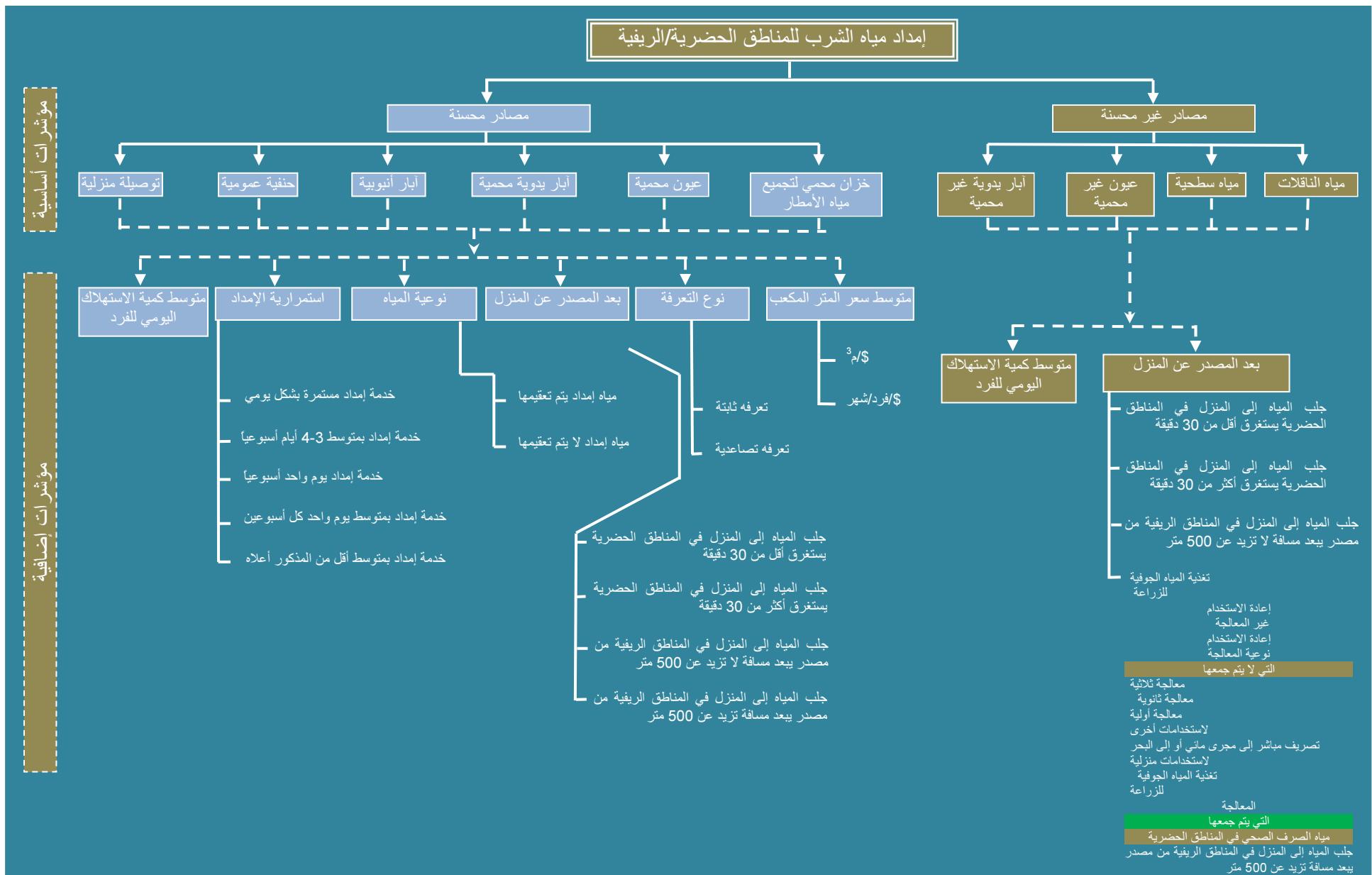
#### - نوع التعرفة:

- تعرفة شهرية ثابتة؛
- تعرفة متغيرة تصاعدية.

#### - متوسط سعر المتر المكعب.

يبين الشكل التالي هيكلية مؤشرات إمداد مياه الشرب الإضافية للمناطق الحضرية/الريفية:

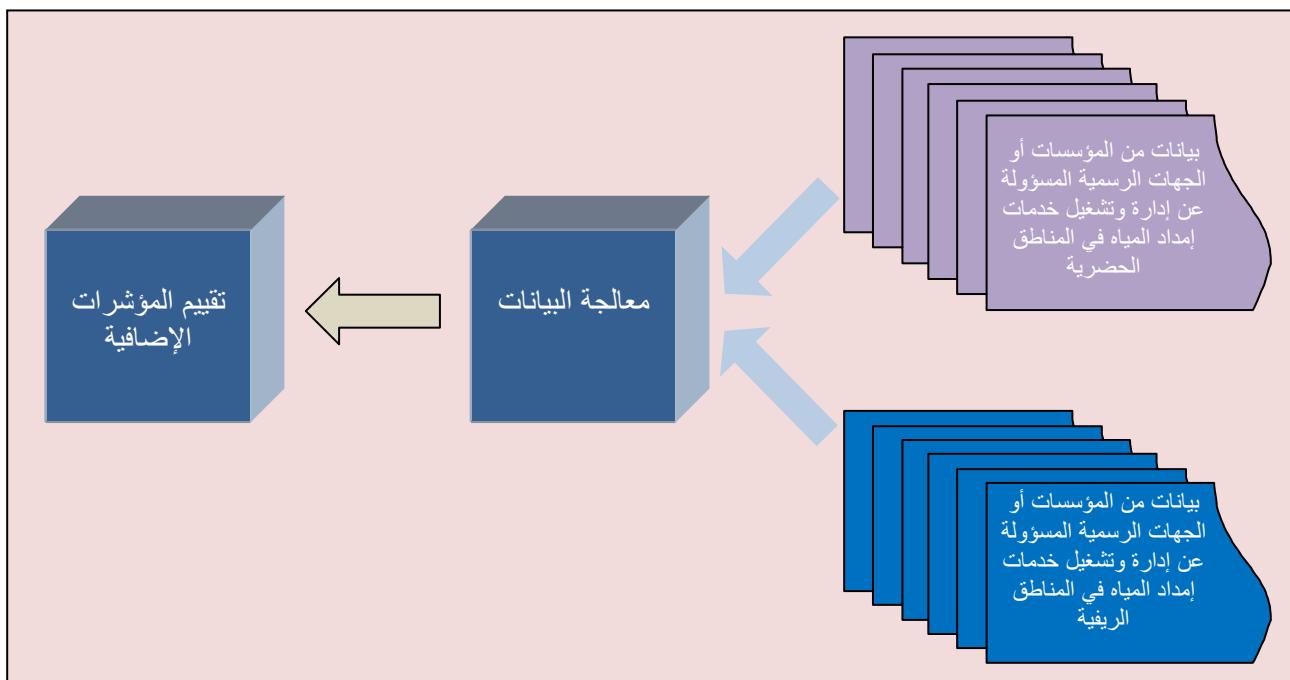
## هيكلية مؤشرات إمداد مياه الشرب الإضافية للمناطق الحضرية/الريفية بحسب النموذج الموحد المعتمد من المجلس الوزاري العربي للمياه



كما تمت الإشارة سابقاً، فالطريقة المعتمدة من قبل برنامج الرصد المشترك لاحتساب المؤشرات الأساسية مبنية على استبيانات موجهة إلى المستخدم وليس إلى المؤسسات الحكومية أو الخاصة التي تدير منشآت/مرافق إمداد المياه والصرف الصحي، إلا أنه لا يمكن الاعتماد عليها لاحتساب كافة المؤشرات الإضافية، كون البيانات المتعلقة ببعض هذه المؤشرات غير متوفرة لدى المستخدم، إنما متوفرة حسراً لدى المؤسسات الحكومية أو الخاصة التي تدير منشآت/مرافق إمداد المياه والصرف الصحي.

إن الطريقة المعتمدة للحصول على البيانات في هذا الدليل تتوجه مباشرة إلى المؤسسات أو الجهات الرسمية المسئولة عن إدارة وتشغيل خدمات إمداد المياه. ومن خلال تجميع البيانات المتوفرة، يتم احتساب المؤشرات الإضافية للمناطق الحضرية والريفية في كافة البلدان العربية كما هو مبين في الشكل 4.

**الشكل 4- آلية احتساب المؤشرات الإضافية المتعلقة بإمداد المياه عبر شبكات التوزيع**



ويبين الجدولان 1 و 2 التالية البيانات المطلوب تعيينها من المؤسسات أو الجهات الرسمية المسئولة عن إدارة وتشغيل خدمات إمداد المياه في المناطق الريفية والحضرية تمهدأ لاحتساب المؤشرات الإضافية.

**الجدول 1- استمارة البيانات المطلوبة لاحتساب مؤشرات إمداد المياه وفق النموذج الموحد لمؤشرات ومعايير متابعة تنفيذ أهداف الألفية الخاصة بإمداد المياه والصرف الصحي في الوطن العربي**

بيانات من مؤسسات المياه المكلفة بإدارة وتشغيل خدمات المياه في المناطق الحضرية وأو الريفية			بيانات عامة			البيانات المطلوبة لاحتساب مؤشرات إمداد المياه وفق النموذج الموحد لمؤشرات ومعايير متابعة تنفيذ أهداف الألفية الخاصة بإمداد المياه والصرف الصحي في الوطن العربي			
خدمات إمداد المياه في المناطق الحضرية والريفية			خدمات إمداد المياه في المناطق الريفية			خدمات إمداد المياه في المناطق الحضرية			
إجمالي عدد السكان المخدومين (1000 x) (G)=(E)(F)	متوسط عدد الأشخاص المخدومين من خلال كل اشتراك (F)	عدد المشتركين بشبكة التوزيع عدد الاشتراكات (1000 x) (E)	حجم المياه المفوتة (Billed) (متر مكعب/السنة) (1000 x) (D)	حجم المياه المستهلكة (التي يتم توزيعها للمشتركين) (1000 x) (C)= (A-AxB-SP)	حجم المياه التي يتم استهلاكها من الحنفيات العمومية (متر مكعب/السنة) (1000 x) (SP)	متوسط نسبة فوادع المياه (%) (B) <sup>(*)</sup>	حجم المياه التي يتم إنتاجها في السنة (متر مكعب/السنة) (1000 x) (A)	تاريخ تعينة البيانات	اسم مؤسسة المياه أو الجهة الرسمية المكلفة بإدارة وتشغيل خدمات المياه
..... (L)	..... (K)	..... (J)	..... (I)	..... (TSP)	.....	..... (H)	.....	.....	المجموع

(\*) في حال توفر البيانات حول حجم المياه التي يتم إنتاجها في السنة (A)، وحجم المياه التي يتم استهلاكها من الحنفيات العمومية (SP)، وحجم المياه المفوتة (D)، فإن إجمالي نسبة الفوادع في الشبكات

$$\text{يحسب وفقاً للمعادلة التالية: } B = 100 * \frac{A - D - SP}{A}$$

**الجدول 2- استمارة البيانات المطلوبة لاحتساب مؤشرات إمداد المياه وفق النموذج الموحد لمؤشرات ومعايير متابعة تنفيذ أهداف الألفية الخاصة بإمداد المياه والصرف الصحي في الوطن العربي**

**الاستمارة رقم (2) من استمارات النموذج الموحد: استمارة البيانات الخاصة بالمؤشرات الإضافية لأهداف الألفية المتعلقة بمصادر إمداد المياه الشرب في المناطق الحضرية**

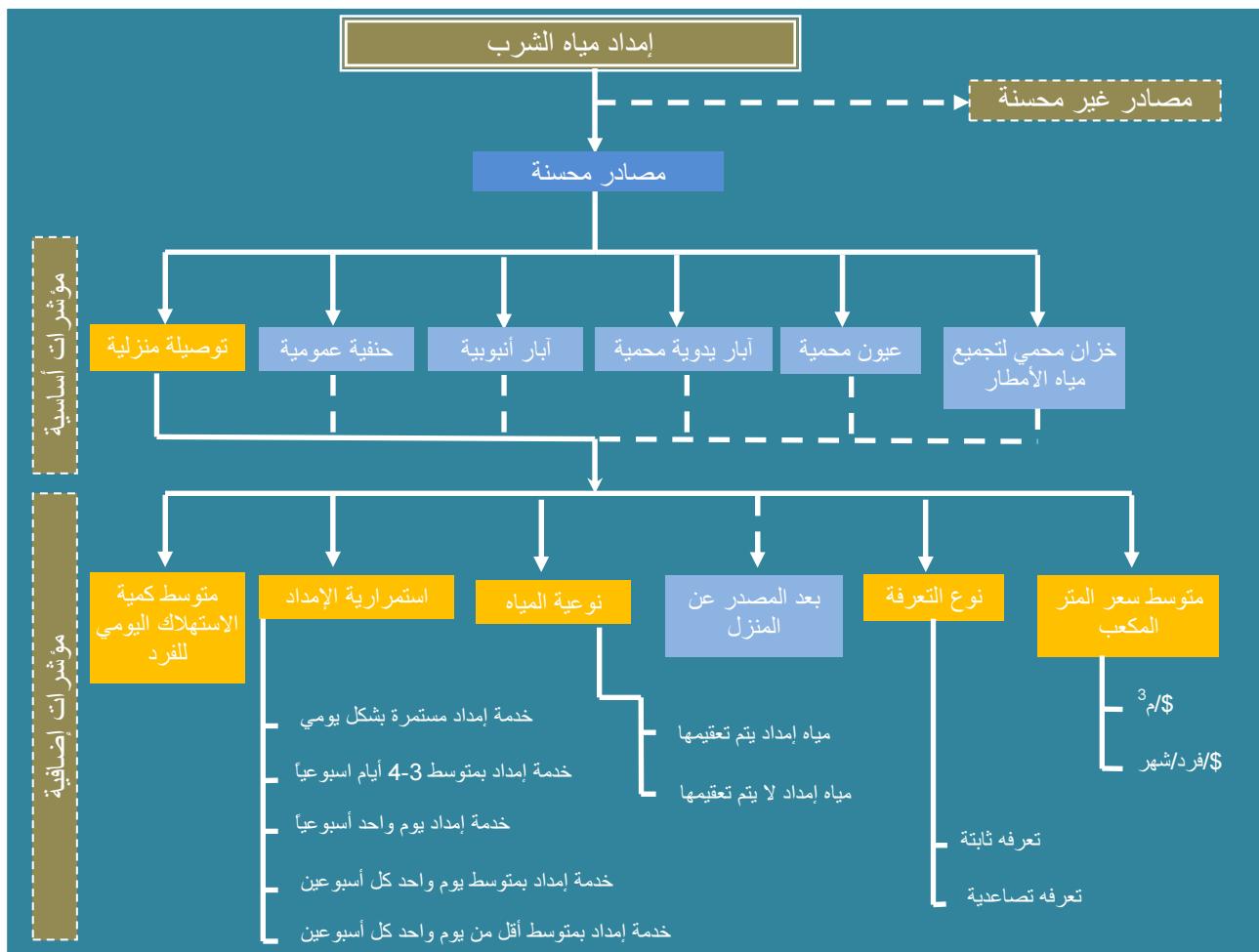
يبين الشكل 5 الاستمارة الثانية من النموذج الموحد لمؤشرات ومعايير تنفيذ أهداف الألفية الخاصة بإمداد المياه والصرف الصحي في الوطن العربي:

**الشكل 5- الاستمارة رقم (2) الخاصة بالمؤشرات الإضافية لأهداف الألفية المتعلقة بإمداد المياه في المناطق الحضرية**

استمارة البيانات الخاصة بالمؤشرات الأساسية والإضافية لهدف الألفية المتعلق بإمدادات المياه في المناطق الحضرية										استمارة رقم (2)	
		تاریخ تعلیمه الاستمارة:		الدولة:		أولاً: بيانات عامة					
حضر:		ريف:		السنة:		اجمالي عدد السكان (X 1000 نسمة):					
		متوسط الدخل الشهري للفرد فيحضر (\$) :		مصدر بيانات الدخل الشهري للفرد فيحضر و تاريخه:							
المؤشرات الإضافية											
متوسط سعر المتر المكعب (للترعفة التصاعدية) (\$)	نوع التعرفة	عدد السكان	بعد المصدر عن المتزن	نوعية المياه	استمارية الإمداد	متوسط كمية الاستهلاك اليومي للفرد (لترا فرد يوم)	المؤشر الأساسي	ثانياً: بيانات عن مصادر إمداد المياه			
								معيار	معيار	معيار	معيار
	ي			و	أ			توصيله متزنة من شبكة إمداد			
	ك			ز	ب	ج	د	ه			
				و	أ			حقلية عمومية من شبكة إمداد			
				ز	ب	ج	د	ه			
مصادر أخرى محسنة											
مجموع مصادر المياه غير المحسنة											
مياه سطحية											
مياه تقللات											
مصادر أخرى غير محسنة											

وبهدف احتساب المؤشرات وتعبئته الاستمارة بطريقة سليمة، يبين الشكل التالي هيكلية المؤشرات الإضافية لإمداد المياه كأساس للانطلاق نحو توضيح طرق احتسابها.

### هيكلية المؤشرات الإضافية لإمداد المياه



المؤشر: متوسط كمية الاستهلاك اليومي للفرد للشريحة السكانية المخدومة بتوصيلة منزليه من شبكة إمداد

### وحدة القياس

ليتر لكل فرد في اليوم (لتر/فرد/يوم)

### مصدر البيانات

بيانات المؤسسات الوطنية المسئولة عن شبكات ومباني إمداد المياه المبينة في الجدول 1 أعلاه.

## طريقة الاحتساب

يتم احتساب متوسط كمية الاستهلاك اليومي للفرد للشريحة السكانية المخدومة بتوصيلة منزليه من شبكة إمداد بالاستناد إلى البيانات المتعلقة بحجم المياه المفوترة (Billed) (العمود (D) في الجدول 1) في حال توفرها. أما إذا لم تتوفر هذه البيانات، فيستعاض عنها ببيانات حجم المياه المستهلكة التي يتم توزيعها للمشترين (العمود (C) في الجدول 1)، وذلك كما يلى:

يُحسب أولاً متوسط كمية الاستهلاك اليومي للفرد للشريحة السكانية المخدومة بتوصيلة منزليه من شبكة إمداد في نطاق كل مؤسسة مياه على حدة:

$$D_i \text{ أو } C_i = \text{حجم المياه المفوترة أو حجم المياه المستهلكة (متر مكعب/السنة)}$$

$$G_i = \text{عدد سكان الحضر المخدومين بتوصيلات منزليه من شبكة إمداد}$$

$$Q_i = \text{كمية الاستهلاك اليومي للفرد للشريحة السكانية المخدومة بتوصيلة منزليه من شبكة إمداد (ليتر/فرد/يوم)}.$$

$$Q_i = \frac{D_i (\text{or } C_i)}{G_i \times 365} \times 10^3$$

ويتم تنظيم الحسابات وفق الجدول التالي:

متوسط كمية الاستهلاك اليومي للفرد (ليتر/فرد/يوم) (Q <sub>i</sub> )	حجم المياه المفوترة أو المستهلك (متر مكعب/السنة) (1000 x) (C <sub>i</sub> ) أو (D <sub>i</sub> )	عدد السكان المخدومين (1000 x) (G <sub>i</sub> )	اسم/رمز المؤسسة أو الجهة الرسمية المكلفة بإدارة وتشغيل خدمات المياه مؤسسة مياه رقم 1
Q <sub>1</sub>	C <sub>1</sub> أو D <sub>1</sub>	G <sub>1</sub>	مؤسسة مياه رقم 2
Q <sub>2</sub>	C <sub>2</sub> أو D <sub>2</sub>	G <sub>2</sub>	مؤسسة مياه رقم 3
Q <sub>3</sub>	C <sub>3</sub> أو D <sub>3</sub>	G <sub>3</sub>	.....
Q <sub>....</sub>	C <sub>....</sub> أو D <sub>....</sub>	G <sub>....</sub>	n
Q <sub>n</sub>	C <sub>n</sub> أو D <sub>n</sub>	G <sub>n</sub>	Weighted average
(Q)			

وبالتالي، يمكن احتساب متوسط كمية الاستهلاك اليومي للفرد للشريحة السكانية المخدومة بتوصيلات منزليه من شبكة إمداد (Q) (ليتر/فرد/يوم) على المستوى الوطني باستخدام طريقة المتوسط الموزون (Weighted Average) بعدد السكان المخدومين في نطاق كل مؤسسة مياه كما يلى:

$$Q = \frac{\sum_i^n Q_i * G_i}{\sum_i^n G_i}$$

يمكن أيضاً من خلال البيانات المتوفرة في الجدول 1 أعلاه، احتساب مؤشر عدد سكان الحضر الذين يحصلون على المياه عبر توصيلات منزلية من شبكة إمداد (مؤشر أساسي) والذي يساوي (L)

### مثال

يبين المرفق الأول مثلاً عن البيانات المطلوبة في الجدولين 1 و 2 (استمرارات البيانات المطلوبة لاحتساب مؤشرات إمداد المياه في المناطق الحضرية).

ومن خلال بيانات الجدولين في المرفق الأول، وبتطبيق الطريقة المشار إليها أعلاه، نورد النتائج التالية:

متوسط كمية الاستهلاك اليومي للفرد (لتر/فرد/يوم) (Q <sub>i</sub> )	حجم المياه المفوتر (متر مكعب/السنة) (1000 x) (D <sub>i</sub> )	عدد السكان المخدومين (1000 x) (G <sub>i</sub> )	اسم/رمز المؤسسة او الجهة الرسمية المكلفة بإدارة وتشغيل خدمات المياه
197.87	586 130	808.10 1	مؤسسة مياه رقم 1
184.75	702.4 27	410.80	مؤسسة مياه رقم 2
186.30	268.48 29	430.43	مؤسسة مياه رقم 3
145.17	273.5 13	250.50	مؤسسة مياه رقم 4
189.74			Weighted average

**المؤشر:** استمرارية الإمداد للشريحة السكانية المخدومة بتوصيلة منزلية من شبكة إمداد

### وحدة القياس

عدد السكان

### مصدر البيانات

بيانات المؤسسات الوطنية المسئولة عن شبكات ومنشآت إمداد المياه المبينة في الجدول 2.

### طريقة الاحتساب

إن البيانات المتوفرة من قبل المؤسسات الوطنية المسئولة عن شبكات ومنشآت إمداد المياه هي نسبة عدد السكان (من العدد الإجمالي للسكان المخدومين) الذين يتلقون خدمة إمداد تقع في إحدى فئات خدمات الإمداد المختلفة المبينة أدناه، وبالتالي يتم احتساب عدد السكان لكافة بيانات المؤسسات الوطنية المسئولة عن شبكات ومنشآت إمداد المياه كما يلي:

$$PNA_i = G_i \times \frac{NA_i}{100}$$

خدمة إمداد مستمرة بشكل يومي

$$PNB_i = G_i \times \frac{NB_i}{100}$$

خدمة إمداد بمتوسط 4-3 أيام أسبوعياً

$$PNC_i = G_i \times \frac{NC_i}{100}$$

خدمة إمداد بمتوسط يوم واحد أسبوعياً

$$PND_i = G_i \times \frac{ND_i}{100}$$

خدمة إمداد بمتوسط يوم واحد كل أسبوعين

$$PNE_i = G_i \times \frac{NE_i}{100}$$

خدمة إمداد بمتوسط أقل من يوم واحد كل أسبوعين

حيث:

$G_i$  = عدد السكان المخدومين بتوصيله منزليه من شبكة إمداد؛

$NE_i$  ،  $ND_i$  ،  $NC_i$  ،  $NB_i$  ،  $NA_i$  = نسب عدد السكان الذين يتلقون خدمات الإمداد وفق الفئات المختلفة.

يتم تنظيم البيانات وفق الجدول التالي:

عدد السكان الذين يتلقون خدمة إمداد بمتوسط أقل من يوم واحد كل أسبوعين (1000 x) (PNE)	عدد السكان الذين يتلقون خدمة إمداد بمتوسط يوم واحد كل أسبوعين (1000 x) (PND)	عدد السكان الذين يتلقون خدمة إمداد بمتوسط يوم واحد أسبوعياً (1000 x) (PNC)	عدد السكان الذين يتلقون خدمة إمداد بمتوسط 4-3 أيام أسبوعياً (1000 x) (PNB)	عدد السكان الذين يتلقون خدمة إمداد مستمرة بشكل يومي (1000 x) (PNA)	اسم/رمز المؤسسة او الجهة الرسمية المكلفة بادارة وتشغيل خدمات المياه
PNE <sub>1</sub>	PND <sub>1</sub>	PNC <sub>1</sub>	PNB <sub>1</sub>	PNA <sub>1</sub>	مؤسسة مياه رقم 1
PNE <sub>2</sub>	PND <sub>2</sub>	PNC <sub>2</sub>	PNB <sub>2</sub>	PNA <sub>2</sub>	مؤسسة مياه رقم 2
.....	.....	.....	.....	.....	.....
PNE <sub>n</sub>	PND <sub>n</sub>	PNC <sub>n</sub>	PNB <sub>n</sub>	PNA <sub>n</sub>	n
(T)	(S)	(R)	(P)	(O)	مجموع عدد السكان

يتم احتساب مجموع عدد السكان بناءً على معيار استمرار خدمة الإمداد وذلك وفق ما يلي:

(O) = مجموع الشريحة السكانية المخدومة بتوصيله منزليه من شبكة إمداد مع خدمة إمداد مستمرة بشكل يومي؛

(P) = مجموع الشريحة السكانية المخدومة بتوصيله منزليه من شبكة إمداد مع خدمة إمداد بمتوسط 4-3 أيام أسبوعياً؛

(R) = مجموع الشريحة السكانية المخدومة بتوصيلة منزليّة من شبكة إمداد مع خدمة إمداد بمتوسط يوم واحد أسبوعياً؛

(S) = مجموع الشريحة السكانية المخدومة بتوصيلة منزليّة من شبكة إمداد مع خدمة إمداد بمتوسط يوم واحد كل أسبوعين؛

(T) = مجموع الشريحة السكانية المخدومة بتوصيلة منزليّة من شبكة إمداد مع خدمة إمداد بمتوسط أقل من يوم واحد كل أسبوعين.

### مثال

بالعودة إلى بيانات الجدولين في المرفق الأول، وبتطبيق الطريقة المشار إليها أعلاه، نورد النتائج التالية:

النوع المملوكة بإدارة وتشغيل خدمات المياه	اسم/رمز المؤسسة أو الجهة الرسمية	عدد السكان مستمرة بشكل يومي (1000 x) (PNA)	عدد السكان خدمة إمداد 4-3 أيام أسبوعياً (1000 x) (PNB)	عدد السكان خدمة إمداد بمتوسط يوم واحد كل أسبوعين (1000 x) (PND)	عدد السكان خدمة إمداد بمتوسط يوم واحد كل أسبوعين (1000 x) (PNE)
مؤسسة مياه رقم 1	مؤسسة مياه رقم 1	0	1446.48	361.62	0
مؤسسة مياه رقم 2	مؤسسة مياه رقم 2	205.4	123.24	82.16	0
مؤسسة مياه رقم 3	مؤسسة مياه رقم 3	0	0	344.34	86.09
مؤسسة مياه رقم 4	مؤسسة مياه رقم 4	0	0	175.35	75.15
مجموع عدد السكان	مجموع عدد السكان	205.4	1569.72	963.47	161.24

**المؤشر: نوعية المياه للشريحة السكانية المخدومة بتوصيلة منزليّة من شبكة إمداد**

### وحدة القياس

عدد السكان

### مصدر البيانات

بيانات المؤسسات الوطنية المسؤولة عن شبكات ومنشآت إمداد المياه المبينة في الجدول 2.

## طريقة الاحتساب

يتم أولاً احتساب حجم المياه الذي جرى تعقيمها بإحدى طرق التعقيم الرئيسية ( $VT_i$ ) (متر مكعب/السنة) في نطاق كل مؤسسة مياه وذلك وفقاً للمعادلة التالية:

$$VT_i = (D_i \quad \text{or} \quad C_i) \times \frac{M_i}{100}$$

حيث:

$D_i$  أو  $C_i$  = حجم المياه المفوترة أو حجم المياه المستهلكة (متر مكعب/السنة) في حال توفر أي منهما؛  
 $(M_i)$  = نسبة حجم المياه التي يتم تعقيمها بإحدى طرق التعقيم الرئيسية (الكلور، الأوزون، الأشعة فوق البنفسجية).

يتم بعد ذلك احتساب عدد السكان المخدومين ب المياه إمداد تم تعقيمها بإحدى طرق التعقيم الرئيسية في نطاق كل مؤسسة مياه ( $PT_i$ ) وذلك باستخدام كمية استهلاك المياه ( $Q_i$ ) (ليتر/فرد/يوم) في المناطق الحضرية للشريحة السكانية المخدومة عبر توصيلة منزليه من شبكة إمداد وذلك وفقاً للمعادلة التالية:

$$PT_i = 1000 * \frac{VT_i}{Q_i \times 365}$$

ويتم احتساب عدد السكان المخدومين ب المياه إمداد لم يتم تعقيمها بإحدى طرق التعقيم الرئيسية ( $PNT_i$ ) كما يلى:

$$PNT_i = G_i - PT_i$$

يتم تنظيم البيانات وفق الجدول التالي:

عدد السكان المخدومين ب المياه إمداد لم يتم تعقيمها بإحدى طرق التعقيم الرئيسية (1000 x) (PNT)	عدد السكان المخدومين ب المياه إمداد تم تعقيمها بإحدى طرق التعقيم الرئيسية (1000 x) (PT)	متوسط كمية الاستهلاك اليومي للفرد للشريحة السكانية المخدومة عبر توصيلة منزليه من شبكة إمداد (Q_i)	اسم/رمز المؤسسة أو الجهة الرسمية المكلفة بإدارة وتشغيل خدمات المياه
$PNT_1$	$PT_1$	$Q_1$	مؤسسة مياه رقم 1
$PNT_2$	$PT_2$	$Q_2$	مؤسسة مياه رقم 2
.....	.....	.....	.....
$PNT_n$	$PT_n$	$Q_n$	$n$
(V)	(U)		مجموع عدد السكان

حيث:

(U) = مجموع الشرح السكانية (حضر) المخدومة بتوصيلة منزليه من شبكة إمداد والتي تتغذى من مياه تم تعقيمها بإحدى طرق التعقيم الرئيسية؛

(V) = مجموع الشرح السكانية (حضر) المخدومة بتوصيلة منزليه من شبكة إمداد والتي تتغذى من مياه لم يتم تعقيمها بأي من طرق التعقيم الرئيسية

**ملاحظة:** يمكن أيضاً التوصل إلى هذا المؤشر باحتساب نسبة حجم المياه التي يتم تعقيمها بإحدى طرق التعقيم الرئيسية إلى عدد المشتركين

### مثال

بالعودة إلى بيانات الجدولين في المرفق الأول، وبتطبيق الطريقة المشار إليها أعلاه، نورد النتائج التالية:

عدد السكان المخدومين ب المياه إمداد لم يتم تعقيمها بإحدى طرق التعقيم الرئيسية (1000 x) (PNT)	عدد السكان المخدومين ب المياه إمداد تم تعقيمها بإحدى طرق التعقيم الرئيسية (1000 x) (PT)	متوسط كمية الاستهلاك اليومي للفرد للشريحة السكانية المخدومة عبر توصيلة منزليه من شبكة إمداد (Q <sub>i</sub> )	اسم/رمز المؤسسة أو الجهة الرسمية المكلفة بادارة وتشغيل خدمات المياه مؤسسة مياه رقم 1 مؤسسة مياه رقم 2 مؤسسة مياه رقم 3 مؤسسة مياه رقم 4 مجموع عدد السكان
361.62	446.48 1	197.87	مؤسسة مياه رقم 1
0	410.80	184.75	مؤسسة مياه رقم 2
107.61	322.82	186.30	مؤسسة مياه رقم 3
37.57	212.93	145.17	مؤسسة مياه رقم 4
506.8	393.03 2		مجموع عدد السكان

**المؤشر: نوع التعرفة للشريحة السكانية المخدومة بتوصيلة منزليه من شبكة إمداد**

### وحدة القياس

عدد السكان

### مصدر البيانات

بيانات المؤسسات الوطنية المسئولة عن شبكات ومنشآت إمداد المياه المبينة في الجدول 2.

## طريقة الاحتساب

إن البيانات المتوفرة من قبل المؤسسات الوطنية المسئولة عن شبكات ومنشآت إمداد المياه توضح نوع التعرفة المعتمدة للمياه المستهلكة في نطاق كل مؤسسة مياه (تعرفة ثابتة أو تصاعدية) من قبل السكان المخدومين عبر توصيلة منزليّة من شبكة إمداد ( $G_i$ ). ويتم تنظيم أعداد السكان المخدومين وفق الجدول التالي:

تعرفة متغيرة تصاعدية (عدد السكان) (1000 x)	تعرفة شهرية أو سنوية ثابتة (عدد السكان) (1000 x)	اسم/رمز المؤسسة أو الجهة الرسمية المكلفة بإدارة وتشغيل خدمات المياه
	$G_1$	مؤسسة مياه رقم 1
$G_2$		مؤسسة مياه رقم 2
	$G_3$	مؤسسة مياه رقم 3
.....	.....	.....
	$G_n$	n
(AI)	(AH)	مجموع عدد السكان

يتم احتساب مجموع عدد السكان بناءً على نوع التعرفة لخدمة الإمداد وذلك وفق ما يلي:

$(AH) = \text{مجموع الشريحة السكانية المخدومة بتوصيلة منزليّة من شبكة إمداد والتي تتلقى خدمات إمداد المياه لقاء تعرفة شهرية أو سنوية ثابتة؛}$

$(AI) = \text{مجموع الشريحة السكانية المخدومة بتوصيلة منزليّة من شبكة إمداد والتي تتلقى خدمات إمداد المياه لقاء تعرفة متغيرة تصاعدية.}$

## مثال

بالعودة إلى بيانات الجدولين في المرفق الأول، وبتطبيق الطريقة المشار إليها أعلاه، نورد النتائج التالية:

تعرفة متغيرة تصاعدية (عدد السكان) (1000 x)	تعرفة شهرية أو سنوية ثابتة (عدد السكان) (1000 x)	اسم/رمز المؤسسة أو الجهة الرسمية المكلفة بإدارة وتشغيل خدمات المياه
0	1808.10	مؤسسة مياه رقم 1
0	410.8	مؤسسة مياه رقم 2
430.43	0	مؤسسة مياه رقم 3
250.5	0	مؤسسة مياه رقم 4
680.93	2218.9	مجموع عدد السكان

**المؤشر:** متوسط التكلفة للمتر المكعب من المياه المنتجة للشريحة السكانية المخدومة بتوصيلة منزليّة من شبكة إمداد

### وحدة القياس

دولار أمريكي

### مصدر البيانات

بيانات المؤسسات الوطنية المسؤولة عن شبكات ومنشآت الصرف الصحي المبنية في الجدول 2.

### طريقة الاحتساب

يتم احتساب متوسط سعر المتر المكعب (Weighted Average) لخدمات إمداد المياه في المناطق الحضرية للشريحة السكانية المخدومة بتوصيلة منزليّة من شبكة إمداد كما يلي:

$$AE = \frac{\sum_i G_i * WA_i}{\sum_i G_i}$$

حيث:

$WA_i$  = سعر المتر المكعب لخدمات إمداد المياه في نطاق كل مؤسسة مياه (\$/متر مكعب)؛

$G_i$  = عدد السكان المخدومين في نطاق كل مؤسسة مياه؛

$AE$  = متوسط سعر المتر المكعب لخدمات إمداد المياه للشريحة السكانية المخدومة بتوصيلة منزليّة من شبكة إمداد (\$/متر مكعب).

### مثال

بالعودة إلى بيانات الجدولين في المرفق الأول، وبتطبيق الطريقة المشار إليها أعلاه، نورد النتائج التالية:

$$AE = 0.93 \$/m^3$$

**المؤشر:** متوسط كمية الاستهلاك اليومي للفرد للشريحة السكانية المخدومة من حنفيات عمومية موصولة بشبكة إمداد

### وحدة القياس

ليتر/فرد/يوم

### مصدر البيانات

بيانات المؤسسات الوطنية المسئولة عن شبكات ومنشآت إمداد المياه المبينة في الجدول 1.

### طريقة الاحتساب

بسبب صعوبة توفر بيانات لدى مؤسسات المياه الوطنية حول عدد السكان المستخدمين للحنفيات العمومية، تتم الاستعانة لتقدير هذا المؤشر ببيانات عدد السكان المستخدمين للحنفيات العمومية (PSP) المتوفرة لدى برنامج الرصد المشترك العائد للأمم المتحدة.

يتم احتساب متوسط كمية الاستهلاك اليومي للفرد للشريحة السكانية المخدومة بحنفيات عمومية من شبكة إمداد وفقاً للمعادلة التالية:

$$QSP = \frac{TSP}{PSP \times 365} \times 10^3$$

TSP = حجم المياه المستهلكة من الحنفيات العمومية (متر مكعب/السنة)؛

PSP = عدد السكان المخدومين بحنفيات عمومية من شبكة إمداد؛

QSP = متوسط كمية الاستهلاك اليومي للفرد للشريحة السكانية المخدومة بحنفيات عمومية من شبكة إمداد (ليتر/فرد/يوم).

### مثال

بالعودة إلى بيانات الجدولين في المرفق الأول، وبتطبيق الطريقة المشار إليها أعلاه، مع افتراض أن عدد السكان الذين يتغذون من الحنفيات العمومية (PSP) كما ورد في بيانات برنامج الرصد المشترك العائد للأمم المتحدة يساوي 200 ألف نسمة، نورد النتائج التالية:

$$QSP = 95.89 \text{ l/cap/day}$$

## المؤشر: استمرارية الإمداد للشريحة السكانية المخدومة بحنفيات عمومية من شبكة إمداد

### وحدة القياس

عدد السكان

### مصدر البيانات

بيانات المؤسسات الوطنية المسئولة عن شبكات ومنشآت إمداد المياه المبينة في الجدول 2.

### طريقة الاحتساب

يتم أولاً احتساب عدد السكان المخدومين بحنفيات عمومية في نطاق كل مؤسسة مياه ( $PSP_i$ )، وذلك باستخدام حجم المياه المستهلكة من الحنفيات العمومية ( $SP_i$ ) (متر مكعب/السنة)، ومتوسط كمية الاستهلاك اليومي للفرد للشريحة السكانية المخدومة بحنفيات عمومية من شبكة إمداد (QSP) (ليتر/فرد/يوم)، وذلك وفقاً للمعادلة التالية:

$$PSP_i = 1000 * \frac{SP_i}{QSP \times 365}$$

يتم تنظيم البيانات وفق الجدول التالي:

اسم/رمز المؤسسة أو الجهة الرسمية المكلفة بإدارة وتشغيل خدمات المياه	عدد السكان المخدومين من حنفية عمومية – عدد السكان ( $1000 \times PSP_i$ )
مؤسسة مياه رقم 1	$PSP_1$
مؤسسة مياه رقم 2	$PSP_2$
.....	.....
	$PSP_n$
مجموع عدد السكان	( $PSP$ )

تشمل البيانات المتوفرة من قبل المؤسسات الوطنية المسئولة عن شبكات ومنشآت إمداد المياه نسبة عدد السكان (من العدد الإجمالي للسكان المخدومين) الذين يتلقون خدمة إمداد تقع في إحدى فئات خدمات الإمداد المختلفة المبينة أدناه؛ ويتم احتساب عدد السكان المستفيدين من خدمات الإمداد بالاستناد إلى بيانات مؤسسات المياه كما يلي:

$$PSNA_i = PSP_i \times \frac{NA_i}{100}$$

خدمة إمداد مستمرة بشكل يومي

$$PSNB_i = PSP_i \times \frac{NB_i}{100}$$

خدمة إمداد بمتوسط 4-3 أيام أسبوعياً

$$PSNC_i = PSP_i \times \frac{NC_i}{100}$$

خدمة إمداد بمتوسط يوم واحد أسبوعياً

$$PSND_i = PSP_i \times \frac{ND_i}{100}$$

خدمة إمداد بمتوسط يوم واحد كل أسبوعين

$$PSNE_i = PSP_i \times \frac{NE_i}{100}$$

خدمة إمداد بمتوسط أقل من يوم واحد كل أسبوعين

حيث:

$PSP_i$  = عدد السكان المخدومين بحفيه عمومية من شبكة إمداد؛  
 $NE_i$  ،  $ND_i$  ،  $NC_i$  ،  $NB_i$  ،  $NA_i$  = نسب عدد السكان الذين يتلقون خدمات الإمداد وفق فئات الإمداد المختلفة.

يتم تنظيم البيانات وفق الجدول التالي:

عدد السكان الذين يتلقون خدمة إمداد بمتوسط أقل من يوم واحد كل أسبوعين (1000 x) (PSNE)	عدد السكان الذين يتلقون خدمة إمداد بمتوسط يوم واحد كل أسبوعين (1000 x) (PSND)	عدد السكان الذين يتلقون خدمة إمداد بمتوسط يوم واحد أسبوعياً (1000 x) (PSNC)	عدد السكان الذين يتلقون خدمة إمداد بمتوسط 4-3 أيام أسبوعياً (1000 x) (PSNB)	عدد السكان الذين يتلقون خدمة إمداد مستمرة بشكل يومي (1000 x) (PSNA)	اسم/رمز المؤسسة أو الجهة الرسمية المكلفة بإدارة وتشغيل خدمات المياه
PSNE <sub>1</sub>	PSND <sub>1</sub>	PSNC <sub>1</sub>	PSNB <sub>1</sub>	PSNA <sub>1</sub>	مؤسسة مياه رقم 1
PSNE <sub>2</sub>	PSND <sub>2</sub>	PSNC <sub>2</sub>	PSNB <sub>2</sub>	PSNA <sub>2</sub>	مؤسسة مياه رقم 2
.....	.....	.....	.....	.....	.....
PSNE <sub>n</sub>	PSND <sub>n</sub>	PSNC <sub>n</sub>	PSNB <sub>n</sub>	PSNA <sub>n</sub>	n
(AN)	(AM)	(AL)	(AK)	(AJ)	مجموع عدد السكان

يتم احتساب مجموع عدد السكان بناءً على معيار استمرار خدمة الإمداد وفق ما يلي:

$(AJ) = \text{مجموع الشريحة السكانية المخدومة بحفيه عمومية من شبكة إمداد مع خدمة إمداد مستمرة بشكل يومي} ;$

(AK) = مجموع الشريحة السكانية المخدومة بحنفيه عمومية من شبكة إمداد مع خدمة إمداد بمتوسط 4-3 أيام أسبوعياً؛

(AL) = مجموع الشريحة السكانية المخدومة بحنفيه عمومية من شبكة إمداد مع خدمة إمداد بمتوسط يوم واحد أسبوعياً؛

(AM) = مجموع الشريحة السكانية المخدومة بحنفيه عمومية من شبكة إمداد مع خدمة إمداد بمتوسط يوم واحد كل أسبوعين؛

(AN) = مجموع الشريحة السكانية المخدومة بحنفيه عمومية من شبكة إمداد مع خدمة إمداد بمتوسط أقل من يوم واحد كل أسبوعين.

### مثال

بالعودة إلى بيانات الجدولين في المرفق الأول، وبتطبيق الطريقة المشار إليها أعلاه، نورد النتائج التالية:

اسم/رمز المؤسسة أو الجهة الرسمية المكلفة بإدارة وتشغيل خدمات المياه	عدد السكان المخدومين من حنفيه عمومية (1000 x)	عدد السكان بشكل يومي (1000 x) (PSNA)	عدد السكان الذين يتقون خدمة إمداد بمتوسط 4-3 أيام أسبوعياً (1000 x) (PSNB)	عدد السكان الذين يتقون خدمة إمداد بمتوسط يوم واحد كل أسبوعين (1000 x) (PSNC)	عدد السكان الذين يتقون خدمة إمداد بمتوسط يوم واحد كل أسبوعين (1000 x) (PSND)	عدد السكان الذين يتلقون خدمة إمداد بمتوسط يوم واحد كل أسبوعين (1000 x) (PSNE)
مؤسسة مياه رقم 1	28.57	0	22.86	5.71	0	0
مؤسسة مياه رقم 2	57.14	28.57	17.14	11.43	0	0
مؤسسة مياه رقم 3	42.86	0	0	34.29	8.57	0
مؤسسة مياه رقم 4	71.43	0	0	50	21.43	0
مجموع عدد السكان	200	28.57	40	101.43	30	0

المؤشر: نوعية المياه للشريحة السكانية المخدومة بحنفيه عمومية من شبكة إمداد

### وحدة القياس

عدد السكان

### مصدر البيانات

بيانات المؤسسات الوطنية المسئولة عن شبكات ومنشآت إمداد المياه المبينة في الجدول 2.

## طريقة الاحتساب

يتم أولاً احتساب حجم المياه المستهلكة من الحنفيات العمومية والتي جرى تعقيمتها ( $VPT_i$ ) (متر مكعب/السنة) وفقاً للمعادلة التالية:

$$VPT_i = SP_i \times \frac{M_i}{100}$$

حيث:

$(Mi)$  = نسبة حجم المياه التي يتم تعقيمتها بإحدى طرق التعقيم الرئيسية؛

$(SPi)$  = حجم المياه التي يتم استهلاكها من الحنفيات العمومية.

يتم بعد ذلك احتساب عدد السكان المخدومين ب المياه إمداد تم تعقيمتها بإحدى طرق التعقيم الرئيسية ( $PPT_i$ ) وذلك باستخدام متوسط كمية استهلاك المياه ( $QSP$ ) (ليتر/فرد/يوم) للشريحة السكانية المخدومة عبر حنفية عمومية من شبكة إمداد، وفقاً للمعادلة التالية:

$$PPT_i = 1000 * \frac{VPT_i}{QSP \times 365}$$

ويتم احتساب عدد السكان المخدومين ب المياه إمداد لم يتم تعقيمتها بإحدى طرق التعقيم الرئيسية ( $PNP_i$ ) لكافة بيانات مؤسسات المياه كما يلي:

$$PNP_i = PSP_i - PPT_i$$

حيث:

$(PSP_i)$  = عدد سكان الحضر المخدومين بحنفية عمومية من شبكة إمداد.

يتم تنظيم البيانات وفق الجدول التالي:

عدد السكان المخدومين ب المياه إمداد لم يتم تعقيمتها بإحدى طرق التعقيم الرئيسية ( $1000 \times$ ) ( $PNP_i$ )	عدد السكان المخدومين ب المياه إمداد تم تعقيمتها بإحدى طرق التعقيم الرئيسية ( $1000 \times$ ) ( $PPT_i$ )	اسم/رمز المؤسسة أو الجهة الرسمية المكلفة بإدارة وتشغيل خدمات المياه مؤسسة مياه رقم 1
$PNP_1$	$PPT_1$	مؤسسة مياه رقم 1
$PNP_2$	$PPT_2$	مؤسسة مياه رقم 2
.....	.....	.....
$PNP_n$	$PPT_n$	n
(AP)	(AO)	مجموع عدد السكان

يتم احتساب مجموع عدد السكان بناءً على معبار التعقيم وذلك وفق ما يلي:

(AO) = مجموع الشريحة السكانية المخدومة بحنفيه عمومية من شبكة إمداد والتي تتغذى من مياه تم تعقيمها بإحدى طرق التعقيم الرئيسية؛

(AP) = مجموع الشريحة السكانية المخدومة بحنفيه عمومية من شبكة إمداد والتي تتغذى من مياه لم يتم تعقيمها بأي من طرق التعقيم الرئيسية.

**ملاحظة:** يمكن أيضاً التوصل إلى هذا المؤشر باحتساب نسبة حجم المياه التي يتم تعقيمها بإحدى طرق التعقيم الرئيسية إلى عدد السكان المخدومين من حنفيه عمومية

### مثال

بالعودة إلى بيانات الجدولين في المرفق الأول، وبتطبيق الطريقة المشار إليها أعلاه، نورد النتائج التالية:

عدد السكان المخدومين ب المياه إمداد لم يتم تعقيمها بإحدى طرق التعقيم الرئيسية (1000 x) (PNP <sub>i</sub> )	عدد السكان المخدومين ب المياه إمداد تم تعقيمها بإحدى طرق التعقيم الرئيسية (1000 x) (PPT <sub>i</sub> )	اسم/رمز المؤسسة أو الجهة الرسمية المكلفة بإدارة وتشغيل خدمات المياه مؤسسة مياه رقم 1
5.71	22.57	مؤسسة مياه رقم 1
0	57.14	مؤسسة مياه رقم 2
10.71	32.14	مؤسسة مياه رقم 3
10.72	60.71	مؤسسة مياه رقم 4
27.14	172.86	مجموع عدد السكان

**المؤشر:** متوسط التكلفة للمتر المكعب من المياه للشريحة السكانية المخدومة بحنفيه عمومية من شبكة إمداد

### وحدة القياس

دولار أمريكي

### مصدر البيانات

بيانات المؤسسات الوطنية المسئولة عن شبكات ومنشآت الصرف الصحي المبينة في الجدول 2.

### طريقة الاحتساب

يتم احتساب متوسط سعر المتر المكعب (Weighted Average) لخدمات إمداد المياه في المناطق الحضرية للشريحة السكانية المخدومة بحفنة عمومية من شبكة إمداد وفقاً للمعادلة التالية:

$$DSP = \frac{\sum_i PSP_i * WSP_i}{\sum_i PSP_i}$$

حيث:

$WSP_i$  = سعر المتر المكعب لخدمات إمداد المياه في نطاق كل مؤسسة مياه للشريحة السكانية المخدومة بحفنة عمومية من شبكة إمداد (\$/متر مكعب)؛

$PSP_i$  = عدد السكان المخدومين من حفنة عمومية في نطاق كل مؤسسة مياه؛

$DSP$  = متوسط سعر المتر المكعب لخدمات إمداد المياه في المناطق الحضرية للشريحة السكانية المخدومة بحفنة عمومية من شبكة إمداد (\$/متر مكعب).

### مثال

بالعودة إلى بيانات الجدولين في المرفق الأول، وبتطبيق الطريقة المشار إليها أعلاه، نورد النتائج التالية:

$$DSP = 1.14 \$/\text{m}^3$$

وبالتالي، بناءً على بيانات المرفق الأول، فقيم المؤشرات الإضافية المتعلقة بإمداد المياه في المناطق الحضرية الموضحة في الاستماره رقم (2) هي كما يلي:

استماره البيانات الخاصة بالمؤشرات الأساسية والإضافية لهدف الاقية المتعلقة بإمدادات المياه في المناطق الحضرية															
استماره رقم (2)		أولاً: بيانات عامة													
07/05/2013		تاريخ تعينة الاستماره:		XXXXX		الدولة:									
3,756.00		حضر:		2012		السنة:		4,298.00							
اجمالى عدد السكان ( X 1000 ) نسمة:					متوسط الدخل الشهري للفرد في الحضر (\$) :										
مصدر بيانات الدخل الشهري للفرد في الحضر و تاريخه:															
المؤشرات الإضافية															
متوسط سعر المتر المكعب (للترفة) [التصاعدية]	نوع الترفة	بعد المصدر عن المنزل	نوعية المياه	استهلاك الإمداد	متوسط كمية الاستهلاك اليومي للفرد [نترفرد يوم]	عدد سكان الحضر المدونين	المؤشر الأساسي	ثانياً: بيانات عن مصادر إمداد المياه							
معيار	نوع الترفة	عدد السكان	عدد السكان	معيار	عدد السكان	معيار	نوع المصادر								
( \$ )	( متر المكعب )	( × 1000 )	( × 1000 )	( × 1000 )	( × 1000 )	( × 1000 )									
0.93	ي	2218.90		و	2393.03	أ	205.40	JMP	توصيله منزليه من شبكة إمداد						
				ب	1569.72	ب	189.74	3004							
	ك	680.93		ز	506.80	ج	963.47	MDG+ Initiative							
				د	161.24	د	2899.83								
				هـ		هـ									
1.14				و	172.86	أ	28.57	JMP	حقلية عمومية من شبكة إمداد						
				ب	40.00	ب	95.89	200							
				ج	101.43	ج		MDG+ Initiative							
				د	30.00	د									
				هـ		هـ									
								JMP	مصادر اخرى محسبة						
								MDG+							
									مجموع مصادر المياه غير المحسبة (JMP)						
									مياه سطحية (JMP)						
									مياه تقلبات (JMP)						
									مصادر اخرى غير محسبة (IMP)						

اما بالنسبة للمؤشرات التالية:

- بعد مصدر المياه عن المنزل للشريحة السكانية المخدومة بحنفيه عمومية من شبكة إمداد؛
- بعد مصدر المياه عن المنزل للشريحة السكانية المخدومة من مصادر مياه اخرى غير موصولة على شبكة عمومية؛
- متوسط كمية الاستهلاك اليومي للفرد للشريحة السكانية المخدومة بمياه الناقلات؛
- متوسط سعر المتر المكعب للشريحة السكانية المخدومة بمياه الناقلات.

فإن البيانات المطلوبة لاحتساب هذه المؤشرات غير متوفرة لدى المؤسسات الوطنية المسئولة عن شبكات ومنشآت إمداد المياه. وبالتالي، فاحتسابها يستلزم الاستعانة باستبيانات موجهة إلى المستخدم لمراقب إمداد المياه في المناطق الحضرية، وهذا الأمر غير متاح حالياً ضمن هذا الدليل.

**ثانياً**- معالجة بيانات مؤسسات المياه المسئولة عن إدارة وتشغيل خدمات إمداد المياه في المناطق الريفية فقط

الاستمارة رقم (3) من استمارات التموذج الموحد: استمارة البيانات الخاصة بالمؤشرات الأساسية والإضافية لأهداف الألفية المتعلقة بإمدادات المياه في المناطق الريفية

تم تعبئة هذه الاستمارة بنفس الطريقة المتبعة في الاستمارة رقم (2) مع اعتماد البيانات المتعلقة بالمناطق الريفية.

۱۰

يعرض المرفق الثاني مثلاً عن البيانات المطلوبة في الجدولين 1 و 2 (استمرارات البيانات المطلوبة لاحتساب مؤشرات إمداد المياه في المناطق الريفية).

ومن خلال بيانات الجدولين في المرفق الثاني، وبنطبيق الطرق المشار إليها سابقاً، نورد النتائج التالية العائدة لقيم المؤشرات الإضافية المتعلقة بإمداد المياه في المناطق الريفية – الاستثمار رقم (3):

استمارء البيانات الخاصة بالمؤشرات الأساسية والإضافية لهدف الألقية المتعلق بإمدادات المياه في المناطق الريفية										أولاً: بيانات عامة	
										الدولة:	XXXXX
										السنة:	4,298.00
3,756.00										أجمالي عدد السكان (1000×نسمة):	542.00
حضر:										مصدر بيانات الدخل الشهري في الحضر (\$) :	2012
متوسط الدخل الشهري لقرية في الحضر (\$) :										مصدر بيانات الدخل الشهري وتاريخه:	
المؤشرات الإضافية										المؤشر الأساسي	ثانياً: بيانات عن مصادر إمداد المياه
متوسط سعر المتر المكعب (\$) (للقرفة التصاعدية)	نوع التعرفة	بعد المصدر عن المنزل	نوعية المياه	استمرارية الإمداد	متوسط كمية الاستهلاك اليومي للقردة	عدد سكان الحضر المدقون من القراءة يوم	نوع المصدر			عدد سكان القراءة يوم	أولاً: بيانات عامة
عيار	عدد السكان ( × 1000)	عدد السكان ( × 1000)	عيار	عدد السكان ( × 1000)	عيار	عدد السكان ( × 1000)					
0.92	ي 157.43		و 319.50	أ ١		142.01	JMP 371	توصيله منزليه من شبكة إمداد			
	ك 232.50		ز 70.42	ب 90.05	ج 203.62	د 96.26	MDG+ Initiative 309.93				
			و 126.71	أ ١	ب 52.89	ج 66.71	173.52	حصة عمومية من شبكة إمداد			
			ز 23.29	د 30.39	هـ						
							JMP 150	مصادر اخرى محسنة			
							MDG+				
								مجموع مصادر المياه غير المحسنة (JMP)			
								مياه سطحية (JMP)			
								مياه تقلبات (JMP) غير محسنة			
								مياه اخرى غير محسنة (JMP)			

### ثالثاً- احتساب قيم المؤشرات الإضافية على الصعيد الوطني بناءً على نتائج المناطق الحضرية والمناطق الريفية

بالاستناد إلى قيم المؤشرات للمناطق الحضرية والمناطق الريفية المحتسبة في الأمثلة أعلاه، فإن احتساب قيم المؤشرات الإضافية على الصعيد الوطني يعطي النتائج التالية:

استمارء البيانات الخاصة بالمؤشرات الأساسية والإضافية لهدف الألقية المتعلق بإمدادات المياه على الصعيد الوطني										أولاً: بيانات عامة	
07/05/2013										الدولة:	XXXXX
										السنة:	4,298.00
متوسط الدخل الشهري لقرية في الحضر (\$) :										مصدر بيانات الدخل الشهري في الحضر (\$) :	
المؤشرات الإضافية										المؤشر الأساسي	ثانياً: بيانات عن مصادر إمداد المياه
متوسط سعر المتر المكعب (\$) (للقرفة التصاعدية)	نوع التعرفة	بعد المصدر عن المنزل	نوعية المياه	استمرارية الإمداد	متوسط كمية الاستهلاك اليومي للقردة	عدد سكان الحضر المدقون من القراءة يوم	نوع المصدر			عدد سكان القراءة يوم	أولاً: بيانات عامة
عيار	عدد السكان ( × 1000)	عدد السكان ( × 1000)	عيار	عدد السكان ( × 1000)	عيار	عدد السكان ( × 1000)					
0.93	ي 2376.33		و 2712.53	أ 205.40		184.08	JMP 3375	توصيله منزليه من شبكة إمداد			
	ك 913.43		ز 577.22	ب 1659.77	ج 1167.09	د 257.49	MDG+ Initiative 3289.76				
			و 299.57	أ 28.57	ب 92.89	هـ	129.16	حصة عمومية من شبكة إمداد			
			ز 50.43	ج 168.14	د 60.39						
							JMP 350	مصادر اخرى محسنة			
							MDG+				
								مجموع مصادر المياه غير المحسنة (JMP)			
								مياه سطحية (JMP)			
								مياه تقلبات (JMP) غير محسنة			
								مياه اخرى غير محسنة (JMP)			

### ثالثاً. بيانات الصرف الصحي - تعبئة استمارات النموذج الموحد رقم (4)، (5)، و(6)

#### مقدمة

تشمل المؤشرات الأساسية لأهداف الألفية المتعلقة بالصرف الصحي في المناطق الحضرية والريفية ما يلي:

#### مرفق/وسيلة صرف صحي محسن

- مراحيض داخل المنزل موصولة بشبكة الصرف الصحي؛
- مراحيض داخل المنزل موصولة بخزان تحليل؛
- مراحيض داخل المنزل موصولة بحفرة امتصاص؛
- مرافق أخرى تؤمن الفصل بين الإنسان والمخلفات.

#### مرفق/وسيلة صرف صحي غير محسن

- مرافق صرف صحي محسنة ولكن مشتركة؛
- مرافق صرف صحي لا تؤمن الفصل بين الإنسان والمخلفات؛
- التبرز في الأماكن المفتوحة.

يقوم برنامج الرصد المشترك باحتساب هذه المؤشرات بالاستناد إلى عدة استبيانات ومسوحات ميدانية تقوم بها جهات محلية أو دولية وتستهدف العائلات (أي المستخدمين لمرافق/وسائل الصرف الصحي)، نذكر منها:

- UNICEF المدعومة من قبل منظمة الـ Multiple Indicator Cluster Surveys (MICS)؛
- USAID المدعومة من قبل منظمة الـ Demographic and Health Surveys (DHS)؛
- وغيرها من الاستبيانات والمسوحات الميدانية الإحصائية الوطنية والعالمية.

تتضمن هذه الاستبيانات عموماً الأسئلة التالية المتعلقة بمرافق الصرف الصحي:

- ما هو نوع المرحاض الذي يقوم أفراد الأسرة عادة باستخدامه؟
  - ( ) مرحاض داخل المنزل موصول بشبكة الصرف الصحي؛
  - ( ) مرحاض داخل المنزل موصول بخزان تحليل (جورة صحية)؛
  - ( ) مرحاض داخل المنزل موصول بحفرة امتصاص؛
  - ( ) مرافق/وسيلة أخرى تؤمن الفصل بين الإنسان والمخلفات؛
  - ( ) مرافق/وسيلة لا تؤمن الفصل بين الإنسان والمخلفات؛
  - ( ) التبرز في الأماكن المفتوحة.

- هل تشارك في هذا المرحاض مع أسر أخرى؟
- كم هو عدد الأسر التي تستخدم هذا المرحاض؟

يقوم برنامج الرصد المشترك بتجميع كافة البيانات المتاحة لكل دولة من مصادرها المختلفة وتخزينها في ملفين، الأول لمياه الشرب والثاني للصرف الصحي. ويمكن الاطلاع على وتحميل الملفات الخاصة بكل دولة من خلال الرابط التالي: <http://www.wssinfo.org/documents-links/documents> ومن ثم الدخول إلى قاعدة البيانات تحت عنوان ملفات الدول (Country files).

وبناءً على الأجوبة من الأسر، وباستخدام الأدوات الإحصائية، يقوم فريق العمل المتخصص في برنامج الرصد المشترك بتحليل هذه البيانات، واحتساب أو تقدير نسب عدد السكان التي تستخدم مرافق صرف صحي محسنة وغير محسنة على الصعيد الوطني كما على مستوى المناطق الحضرية والمناطق الريفية في كافة البلدان، ونشر النتائج بحسب التصنيف التالي للمؤشرات:

- مستخدمي مرافق/وسائل الصرف الصحي المحسنة؛
- مستخدمي مرافق/وسائل الصرف الصحي غير المحسنة؛
- مستخدمي المرافق/الوسائل المشتركة؛
- مستخدمي مرافق/وسائل أخرى غير محسنة؛
- المعتمدين على التبرز في المناطق المفتوحة.

يبين الجدول التالي مؤشرات الصرف الصحي التي يقوم برنامج الرصد المشترك باحتسابها ونشرها في قاعدة البيانات الخاصة بهذه المؤشرات، وتلك الإضافية المطلوب احتسابها وفق النموذج الموحد لمؤشرات ومعايير متابعة تنفيذ أهداف الألفية الخاصة بإمداد المياه والصرف الصحي في الوطن العربي:

المؤشرات الأساسية المطلوب احتسابها وفق النموذج الموحد لمؤشرات ومعايير متابعة تنفيذ أهداف الألفية الخاصة بإمداد المياه والصرف الصحي في الوطن العربي	المؤشرات الأساسية المحاسبة من قبل برنامج الرصد المشترك	
<ul style="list-style-type: none"> <li>- مراحيض داخل المنزل موصولة بشبكة الصرف الصحي؛</li> <li>- مرافق أخرى تؤمن الفصل بين الإنسان والمخلفات.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- مجموع مرافق الصرف الصحي المحسنة.</li> </ul>	مرافق صرف صحي محسنة
<ul style="list-style-type: none"> <li>- مجموع مرافق الصرف الصحي غير المحسنة؛</li> <li>- مرافق مشتركة؛</li> <li>- مرافق أخرى غير محسنة؛</li> <li>- تبرز في المناطق المفتوحة.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- مجموع مرافق الصرف الصحي غير المحسنة؛</li> <li>- مرافق مشتركة؛</li> <li>- مرافق أخرى غير محسنة؛</li> <li>- تبرز في المناطق المفتوحة.</li> </ul>	مرافق صرف صحي غير محسنة

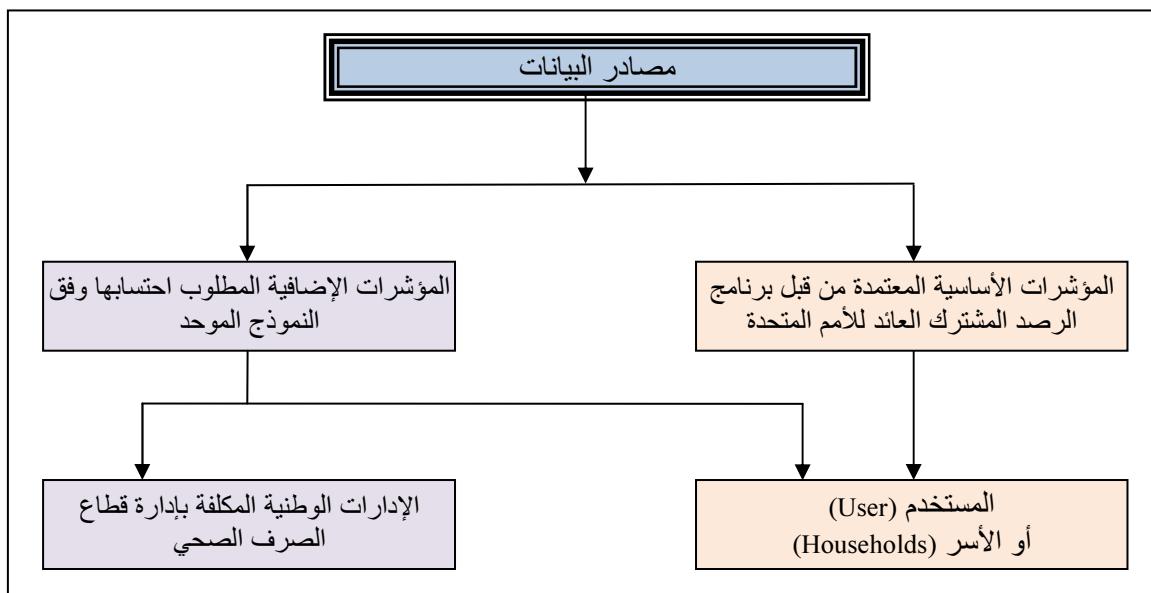
وبالتالي فإن المؤشرات المطلوب احتسابها وفق النموذج الموحد لمؤشرات ومعايير متابعة تنفيذ أهداف الألفية الخاصة بالصرف الصحي في الوطن العربي وغير المحاسبة من قبل برنامج الرصد المشترك هي التالية:

المؤشرات الأساسية المطلوب احتسابها وغير المحاسبة من قبل برنامج الرصد المشترك	مرافق صرف صحي محسنة
<ul style="list-style-type: none"> <li>- مراحيض داخل المنزل موصولة بشبكة الصرف الصحي؛</li> <li>- مرافق أخرى تؤمن الفصل بين الإنسان والمخلفات.</li> </ul>	
لا يوجد	مرافق صرف صحي غير محسنة

## مصادر البيانات

سيتم تقييم كافة المؤشرات الأساسية المطلوب احتسابها وفق النموذج الموحد لمؤشرات ومعايير متابعة تنفيذ أهداف الألفية الخاصة بالصرف الصحي في الوطن العربي بالإضافة على البيانات المتوفرة لدى برنامج الرصد المشترك، والتي مصدرها "المستخدم" لمراقبة وسائل الصرف الصحي وذلك من خلال الاستبيانات والمسوحات الميدانية التي تستهدف الأسر. أما بالنسبة للمؤشرات الإضافية المطلوب احتسابها وفق النموذج الموحد لمؤشرات ومعايير متابعة تنفيذ أهداف الألفية الخاصة بالصرف الصحي في الوطن العربي، فسوف يتم تقييمها بالإضافة على البيانات الصادرة عن الإدارات الوطنية المكلفة بإدارة هذا الخدمات، بالإضافة إلى البيانات المتأتية من "المستخدم" كما هو مبين في الشكل 6.

**الشكل 6- مصادر البيانات**



ويعتمد برنامج الرصد المشترك على نتائج عدد من الاستبيانات والمسوحات الميدانية من مصادر مختلفة تم إجراءها في سنوات متعددة، وبالتالي فقد لا تتناسب بعض النتائج من الناحية الإحصائية، الأمر الذي يفرض على فريق عمل برنامج الرصد المشترك استبعاد بعض البيانات الشاذة. وبسبب عدم توفر البيانات لجميع السنوات يتم استخدام منحنى التوجّه الخطي linear regression لتقدير قيمة المؤشرات في بلد ما لسنوات التي لا تتوفر البيانات حولها.

يمكن مراجعة البيانات المتوفرة المشار إليها لكافة الدول منذ عام 1990 ولغاية العام الذي يتتوفر فيه آخر تحديث للمعطيات (حالياً عام 2010) على الموقع الإلكتروني لبرنامج الرصد المشترك باستخدام الرابط التالي: <http://www.wssinfo.org/data-estimates/table>

**الاستماراة رقم (4): استماراة البيانات الخاصة بالمؤشرات الأساسية لأهداف الألفية المتعلقة بالصرف الصحي في المناطق الحضرية والريفية**

يبين الشكل 7 الاستماراة رقم (4) الخاصة بالمؤشرات الأساسية لأهداف الألفية المتعلقة بالصرف الصحي في المناطق الحضرية والريفية.

**الشكل 7- استماراة رقم (4) الخاصة بالمؤشرات الأساسية لهدف الألفية المتعلقة بالصرف الصحي في المناطق الحضرية والريفية**

إستماراة البيانات الخاصة بالمؤشرات الأساسية لهدف الألفية المتعلقة بالصرف الصحي في المناطق الحضرية والريفية	إستماراة رقم (4) من (6)	
أولاً: بيانات عامة		
تاریخ تعبئة الإستماراة:	الدولة:	
ريف:	حضر:	
اجمالي:	السنة:	
مصدر بيانات السكان وناريته :		
ثانياً: بيانات عن وسائل التخلص من المخلفات المنزلية (مياه الصرف الصحي)		
نوع المرقق	عدد سكان الريف	عدد سكان الحضر
لجانات داخل المنزل موصولة بشبكة الصرف الصحي		
مصدر البيانات وتاريخ الحصول عليها		
مرافق صرف صحي آخر محسنة		
مصدر البيانات وتاريخ الحصول عليها		
عدد السكان المعتمدين على مرافق/وسائل إصلاح محسنة		
مجموع مرافق الصرف الصحي غير محسنة		
مصدر البيانات وتاريخ الحصول عليها		
مرافق مشتركة		
مجموع مرافق الصرف الصحي غير محسنة		
النيل في المناطق المترفة		
مصدر البيانات وتاريخ الحصول عليها		
مرافق صرف صحي آخر غير محسنة		
مصدر البيانات وتاريخ الحصول عليها		
عدد السكان المعتمدين على مرافق/وسائل إصلاح غير محسنة		

وتنتمي تعبئة البيانات المطلوبة في الاستماراة رقم (4) وفق ما يلي:

**المؤشر: السكان (ريف/حضر) الذين يستخدمون مراحيض داخل المنزل موصولة بشبكة الصرف الصحي**

وحدة القياس

عدد السكان

مصدر البيانات

تماشياً مع الطريقة المعتمدة من قبل برنامج الرصد المشترك العائد للأمم المتحدة لاحتساب المؤشرات الأساسية لأهداف الألفية المتعلقة بالصرف الصحي والتي تعتمد المعلومات المتأتية من الاستبيانات والمسوحات

الميدانية التي تستهدف الأسر، سيتم اعتماد ملفات الدول العربية (Country files) المتوفرة على الموقع الإلكتروني لبرنامج الرصد المشترك كمصدر للبيانات لاحتساب هذا المؤشر.

### طريقة الاحتساب

تشمل البيانات الخاصة بالبلدان العربية والمتوفرة على موقع برنامج الرصد المشترك النسب المئوية للسكان (ريف/حضر) الذين يستخدمون مراحيض داخل المنزل موصولة بشبكة الصرف الصحي. هذه النسب محسوبة لسنوات متفرقة وبناءً على مصادر مختلفة تبعاً لتاريخ ومصادر الاستبيانات، وبالتالي فلا يمكن مقارنتها وفق التسلسل الزمني بسبب عدم الانتظام في تنفيذ المسوحات الميدانية بشكل سنوي. لذلك، فإن الاستفادة من هذه البيانات تستلزم إعادة صياغتها باستخدام منحنيات ميل التوجه Trend curves من قبل برنامج البيانات الموجودة، وذلك بعد استبعاد القيم الشاذة. وحرصاً على الالتزام بالطريقة المتبعة من قبل برنامج الرصد المشترك، يتم استخدام منحنى التوجه الخطي لتقدير بيانات السنوات غير المتوفرة وذلك تماشياً مع النتائج التي تصدر عن برنامج الرصد المشترك.

يمكن استخدام برنامج جداول البيانات EXCEL لتحديد معدلات منحنيات التوجه بناءً على البيانات المتوفرة لنسب عدد السكان (ريف/حضر) الذين يستخدمون مراحيض داخل المنزل موصولة بشبكة الصرف الصحي. وتُستخدم معادلة المنحنى الخطي لإعادة احتساب نسب عدد السكان الذين يستخدمون مراحيض داخل المنزل موصولة بشبكة الصرف الصحي لكافة السنوات. وبالاستناد إلى النسب المحسوبة، يتم التوصل إلى عدد السكان (ريف/حضر) الذين يستخدمون مراحيض داخل المنزل موصولة بشبكة الصرف الصحي في فترة زمنية محددة وفق المعادلة التالية:

$$P_{\text{SewerConnection}} = \frac{\text{عدد السكان (ريف/حضر) الذين يستخدمون مراحيض داخل المنزل موصولة بشبكة الصرف الصحي في فترة زمنية محددة}}{\text{عدد السكان (ريف/حضر) الذين يستخدمون مراحيض داخل المنزل موصولة بشبكة الصرف الصحي في نفس الفترة الزمنية}}$$

$$P_{\text{PercentageSewerConnection}} = \frac{\text{نسبة عدد السكان الذين يستخدمون مراحيض داخل المنزل موصولة بشبكة الصرف الصحي في نفس الفترة الزمنية}}{\text{نسبة عدد السكان الإجمالي في نفس الفترة الزمنية}}$$

$$P_{\text{total}} = \text{عدد السكان الإجمالي في نفس الفترة الزمنية.}$$

$$P_{\text{SewerConnection}} = P_{\text{PercentageSewerConnection}} \times P_{\text{total}}$$

فعدد السكان (ريف/حضر) الذين يستخدمون مراحيض داخل المنزل موصولة بشبكة الصرف الصحي في سنة محددة يساوي النسبة المئوية للسكان الذين يستخدمون مراحيض داخل المنزل موصولة بشبكة الصرف الصحي في تلك السنة مضروبة بعدد السكان الإجمالي في نفس السنة.

### مثال

باستخدام البيانات المتوفرة حول جمهورية مصر العربية (الشكل 8) والموجودة ضمن ملفات الدول على موقع برنامج الرصد المشترك، نتبين كيفية احتساب هذا المؤشر للمناطق الحضرية:

**الشكل 8- نموذج من البيانات المتوفرة في ملف جمهورية مصر العربية**

Sanitation original data submitted to the JMP	DHS89	Egypt	
	Demographic and Health Survey	1989	
	Special tabulation from DHS89 database		
Generic classification	Original denomination	Urban	Rural
Flush toilet: Total			Total
Flush toilet: To piped sewer system	Modern flush toilet	36.4	2.1
Flush toilet: To septic tank	Traditional with tank flush	4.6	1.8
Flush toilet: Public/shared - to piped sewer system			2.9
Latrine: Pour flush latrines - Total	Traditional with bucket flush	52.1	58.8
Latrine: Dry: Improved - Ventilated Improved Pit latrine			56.0
Latrine: Dry: Unimproved - Traditional latrine			
Latrine: Dry: Unimproved - Pit latrine without slab/open pit	Pit	1.0	14.2
Latrine: Dry: Unimproved - Hanging toilet/hanging latrine			8.7
Latrine: Dry: Unimproved - Bucket latrine	Bucket	0.1	1.2
Latrine: Dry: Unimproved: Pit latrine without slab/open pit - Private			
Latrine: Dry: Unimproved: Bucket latrine - Public/shared			
Other improved: Other 1			
No facility, bush, field	No facilities	1.2	18.3
Other unimproved: Other 1	Other	0.0	1.1
DK/missing information	Not applicable	4.7	2.6
Total	Total	100.1	100.1
			99.9

المصدر: الموقع الإلكتروني لبرنامج الرصد المشترك.

**ويبين الجدول التالي البيانات المتوفرة في ملف جمهورية مصر العربية:**

DHS 2008	CEN 2006	DHS 2005	DHS 2003	DHS 2000	EIS 1997	CEN 1996	DHS 1995	DHS 1992	DHS 1989	تاريخ ومصدر الاستبيان
74.4	79.9	71.2	67.8	59.2	26.1	48.1	50.4	46.3	36.4	النسبة المئوية

من الملاحظ أن هذه البيانات تشتمل على نسب استخدام الأسر للمرافق الصحية المشتركة. وبناءً على تعريف برنامج الرصد المشترك، فإن المرافق الصحية المحسنة إذا ما كانت مشتركة تعدّ مرافق غير محسنة. لذا، ينبغي أولاً تحديد نسب عدد السكان الذين يستخدمون مرافق صحية مشتركة من القيم المبينة في الجدول أعلاه، وهي مبنية في الجدول التالي:

**الجدول 3- البيانات المتوفرة في ملف جمهورية مصر العربية بخصوص نسب عدد السكان الذين يستخدمون مرافق صحية مشتركة**

Year	URBAN SANITATION			
	Estimated coverage		2012 update	
Improved	Shared	Other unimproved	Open defecation	
1990		3%		
1995		3%		
2000		3%		
2005		3%		
2010		3%		

المصدر: الموقع الإلكتروني لبرنامج الرصد المشترك.

و هذه النسب موجودة ضمن نسب عدد السكان الذين يستخدمون المرافق الصحية التالية:

- مراحيض داخل المنزل موصولة بشبكة الصرف الصحي؛
- مراحيض داخل المنزل موصولة بخزان تحليل (جورة صحية)؛

- مراحيض داخل المنزل موصولة بحفرة امتصاص؛
- مراافق أخرى تؤمن الفصل بين الإنسان والمخلفات.

وبالتالي، فإن نسبة عدد السكان الذين يستخدمون مراحيض مشتركة موصولة بشبكة الصرف الصحي تساوي نسبة عدد السكان الذين يستخدمون مراحيض داخل المنزل موصولة بشبكة الصرف الصحي من النسبة الإجمالية لعدد السكان الذين يستخدمون المرافق الصحية المشتركة على مختلف أنواعها. وبناءً عليه، فإن نسبة عدد السكان الذين يستخدمون مراحيض مشتركة موصولة بشبكة الصرف الصحي لعام 1995 مثلاً تساوي نسبة عدد السكان الذين يستخدمون مراافق صحية مشتركة (المحتسبة من قبل برنامج الرصد المشترك) والبالغة 3 في المائة مضروبة بنسبة عدد السكان الذين يستخدمون مراحيض داخل المنزل موصولة بشبكة الصرف الصحي لعام 1995 والبالغة قيمتها 50.4 في المائة كما يلي:

نسبة عدد السكان الذين يستخدمون مراحيض مشتركة موصولة بشبكة الصرف الصحي  
لعام 1995 =  $50.4 * 0.03 = 1.5$  في المائة.

وبالمثل يتم احتساب نسب عدد السكان الذين يستخدمون مراحيض مشتركة موصولة بشبكة الصرف الصحي لكافة السنوات المبينة أعلاه كما يلي:

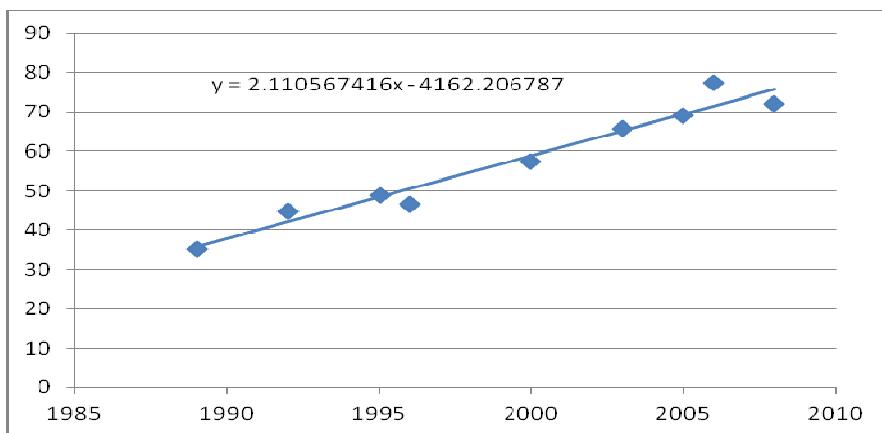
	2008	2006	2005	2003	2000	1997	1996	1995	1992	1989	تاریخ ومصدر الاستبيان
	2.2	2.4	2.1	2	1.8	0.8	1.4	1.5	1.4	1.1	النسبة المئوية

وبالتالي تصبح نسب عدد السكان الذين يستخدمون مراحيض داخل المنزل موصولة بشبكة الصرف الصحي لجمهورية مصر العربية بعد تصحيحها من نسب عدد السكان المستخدمين لمراحيض مشتركة كما يلي:

DHS 2008	CEN 2006	DHS 2005	DHS 2003	DHS 2000	EIS 1997	CEN 1996	DHS 1995	DHS 1992	DHS 1989	تاریخ ومصدر الاستبيان	
	72.2	77.5	69.1	65.8	57.4	25.3	46.7	48.9	44.9	35.3	النسبة المئوية

من الواضح أن النسبة المئوية الناتجة عن استبيان (EIS) العائد للعام 1997 لا يتناسب مع بقية البيانات المتوفرة، لذا فسوف يُستبعد من التحليل.

باستخدام برنامج جداول البيانات EXCEL يتم تحديد معادلة منحنى ميل التوجه الخطى، كما هو مبين في الشكل التالي:



ومن خلال معادلة منحنى ميل التوجه المبنية أعلاه، يمكن إعادة احتساب نسب عدد السكان للسنوات المشار إليها كما هو مبين في الجدول التالي:

التاريخ	النسبة المئوية
2008	75.8

وبالتالي، يصبح عدد سكان الحضر الذين يستخدمون مراحيض داخل المنزل موصولة بشبكة الصرف الصحي في المناطق الحضرية في جمهورية مصر العربية لسنة محددة يساوي نسبة عدد سكان الحضر الذين يحصلون على هذه الخدمة في تلك السنة مضروباً بـأجمالي عدد سكان الحضر لنفس السنة. فمثلاً بلغ هذا المؤشر حوالي 25.6 مليون نسمة في العام 2008 وفقاً للمعادلة التالية:

$$P_{\text{SewerConnection}} = P_{\text{PercentageSewerConnection}} \times P_{\text{total}} = 0.758 \times 33828 = 25642 \text{ thousand people}$$

### استقراء البيانات المفقودة

باستخدام معادلة منحنى ميل التوجه المشار إليها أعلاه، يمكن إعادة احتساب نسب عدد السكان لكافة السنوات من عام 1990 إلى العام 2008 (لفترات الزمنية بين الحدين الأدنى والأعلى)، بالإضافة إلى استقراء النسب للسنوات 2009 حتى 2012 كما يبين الجدول أدناه:

السنة	2000	1999	1998	1997	1996	1995	1994	1993	1992	1991	1990	النسبة المئوية
	58.9	56.8	54.7	52.6	50.5	48.4	46.3	44.2	42	39.9	37.8	
السنة	2012	2011	2010	2009	2008	2007	2006	2005	2004	2003	2002	2001
النسبة المئوية	80	80	80	77.9	75.8	73.7	71.6	69.5	67.4	65.3	63.1	61

### الملاحظات والاعتبارات

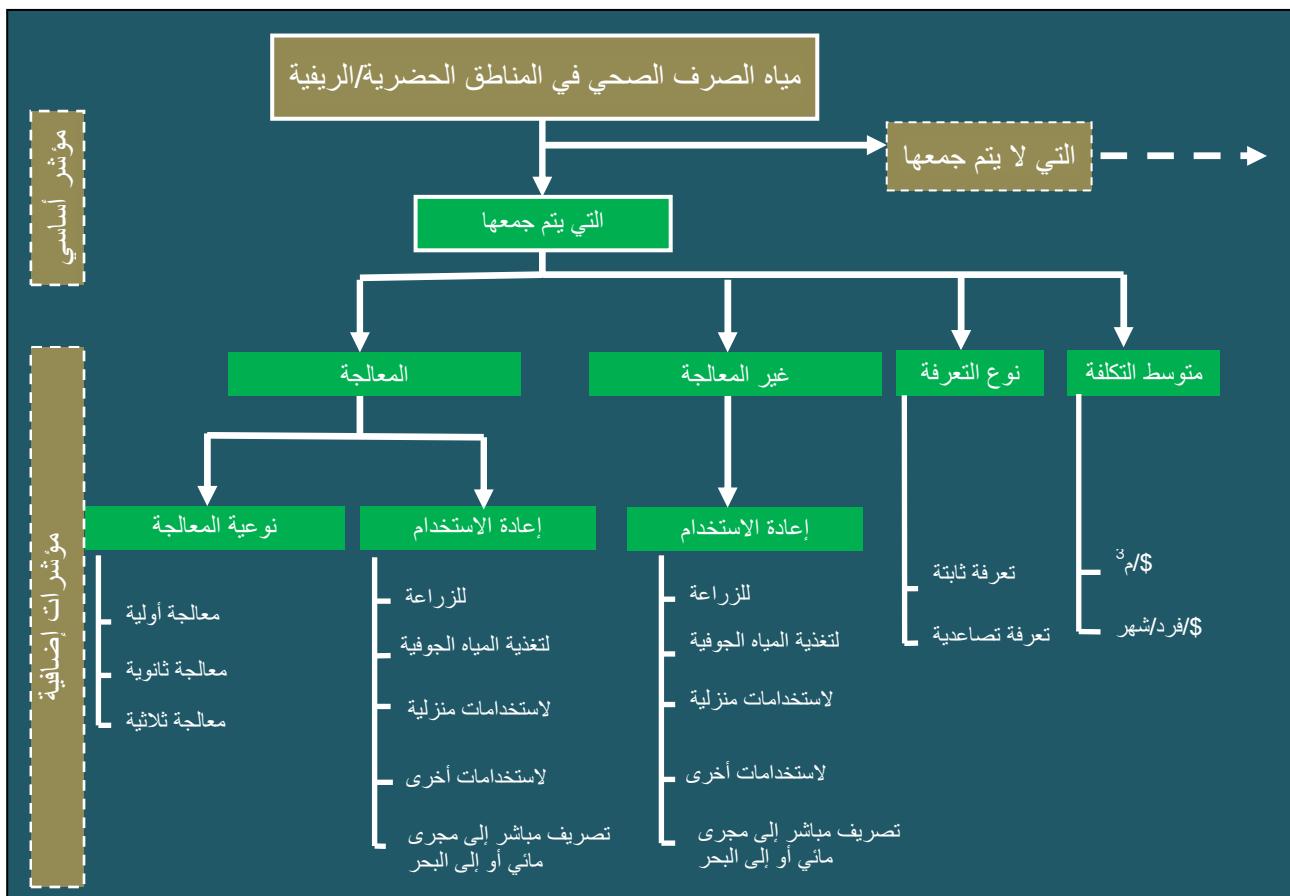
تعتمد الطريقة نفسها لاحتساب هذا المؤشر على صعيد المناطق الريفية والصعيد الوطني.

### المؤشر: عدد السكان (ريف/حضر) الذين يستخدمون مرافق أخرى محسنة

باستخدام البيانات المتوفرة على الموقع الإلكتروني لبرنامج الرصد المشترك والمتعلقة بعدد السكان الذين يستخدمون مرافق صرف صحي محسنة إجمالية، وبمعرفة قيمة مؤشر السكان الذين يستخدمون مراحيض داخل المنزل موصولة بشبكة الصرف الصحي، يمكن احتساب عدد السكان الذين يستخدمون مرافق صرف صحي محسنة أخرى.

## استمرارات البيانات الخاصة بالمؤشرات الإضافية لأهداف الألفية المتعلقة بالصرف الصحي في المناطق الحضرية والريفية

### هيكلية مؤشرات الصرف الصحي الإضافية للمناطق الحضرية/الريفية



إن البيانات المطلوب تعبئتها في هذه الاستماراة هي البيانات الخاصة بالمؤشرات الإضافية لأهداف الألفية المتعلقة بالصرف الصحي في المناطق الحضرية/الريفية، وتشمل ما يلي:

- مياه الصرف المعالجة؛

نوعية المعالجة:

- معالجة أولية؛
- معالجة ثانوية؛
- معالجة ثلاثة.

- مجالات إعادة الاستخدام بعد المعالجة:

- للزراعة؛
- للحقن في باطن الأرض بغرض تغذية المياه الجوفية؛

- لاستخدامات منزليّة؛
- لاستخدامات أخرى؛
- تصريف مباشر إلى مجرى مائي أو إلى البحر.

• مجالات إعادة الاستخدام لمياه الصرف غير المعالجة:

- للزراعة؛
- للحقن في باطن الأرض بغرض تغذية المياه الجوفية؛
- لاستخدامات منزليّة؛
- لاستخدامات أخرى؛
- تصريف مباشر إلى مجرى مائي أو إلى البحر.

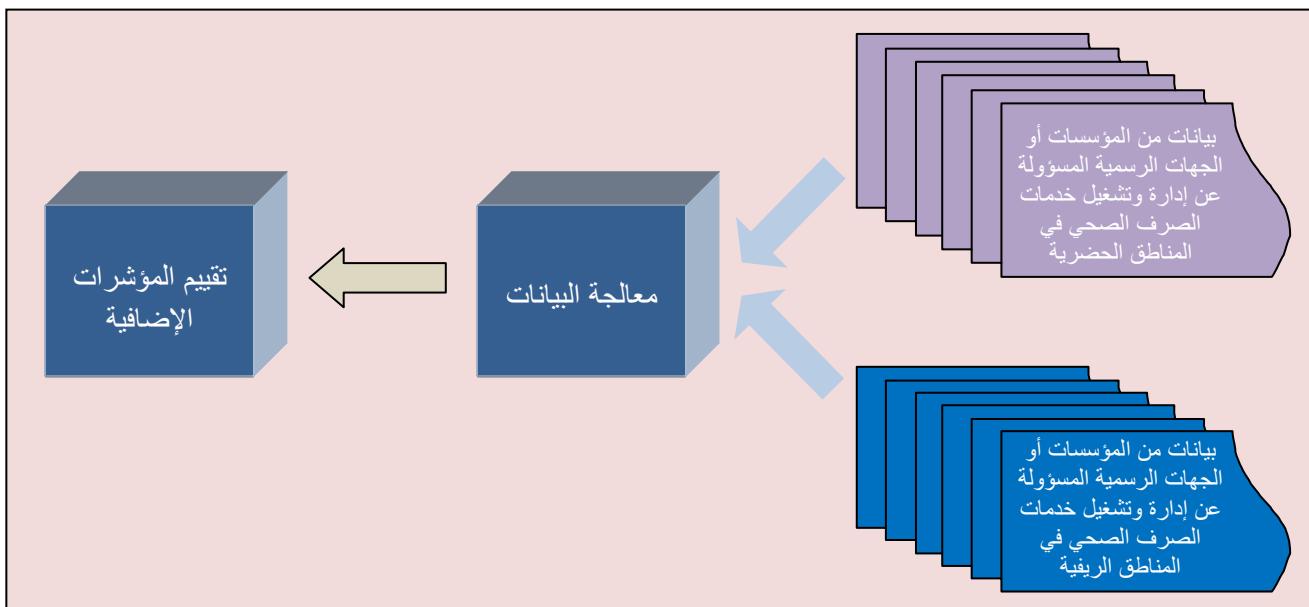
• نوع التعرفة:

- تعرفة شهرية ثابتة؛
- تعرفة متغيرة تصاعدية.

• متوسط التكلفة:

ويعتمد هذا الدليل في احتساب المؤشرات الإضافية للمناطق الحضرية والريفية لكافة البلدان العربية على البيانات المتأتية مباشرةً من الجهات الرسمية المسؤولة عن إدارة وتشغيل خدمات الصرف الصحي، كما هو مبين في الشكل 9.

**الشكل 9- مصدر البيانات لاحتساب المؤشرات الإضافية المتعلقة بالصرف الصحي**



يبين الجدولان 3 و 4 التالية البيانات المطلوب تعبئتها من المؤسسات أو الجهات الرسمية المسؤولة عن إدارة وتشغيل خدمات الصرف الصحي في المناطق الحضرية والريفية.

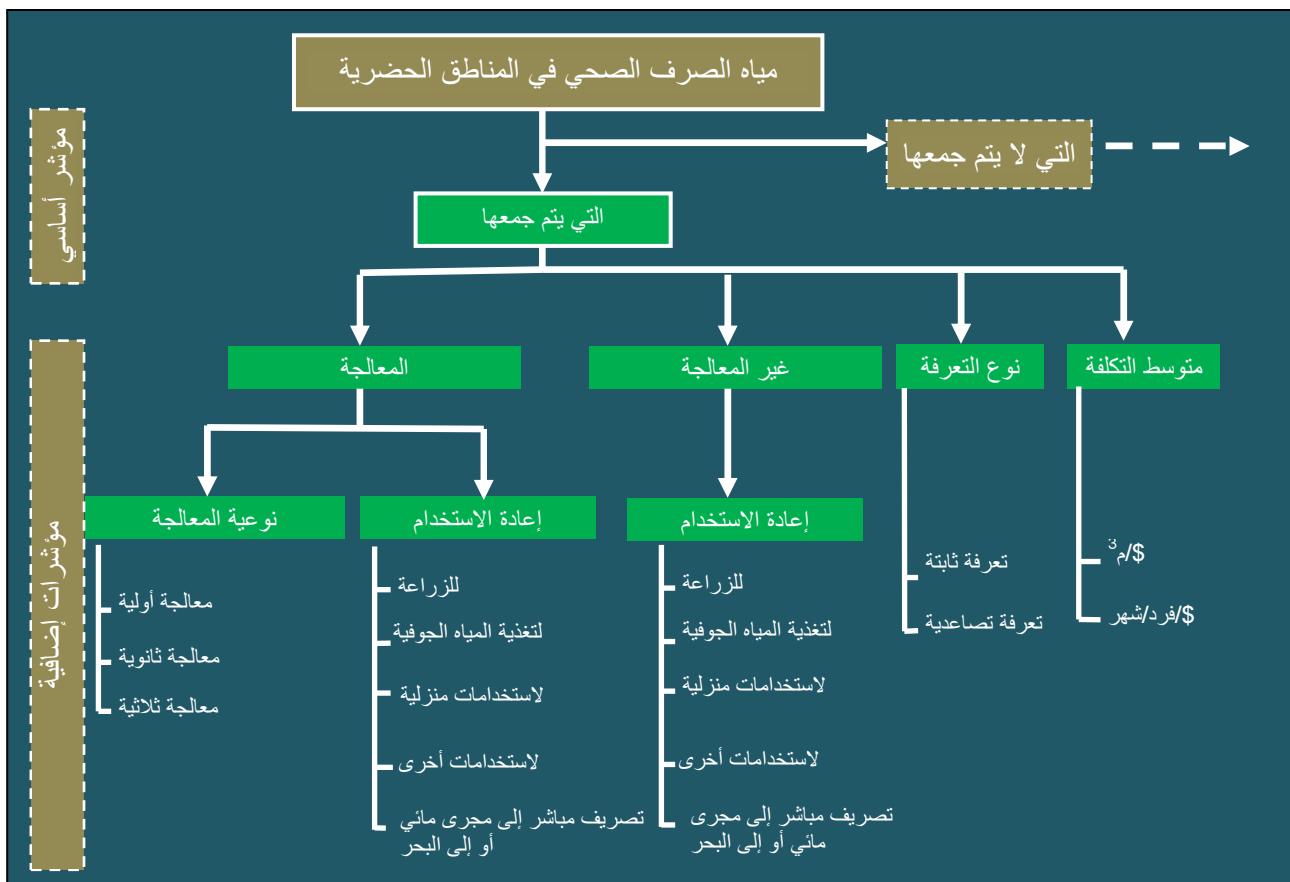
**الجدول 4- استمارة البيانات المطلوبة لاحتساب مؤشرات الصرف الصحي وفق النموذج الموحد لمؤشرات ومعايير متابعة تنفيذ أهداف الألفية الخاصة بإمداد المياه والصرف الصحي في الوطن العربي**

**الجدول 5- استمارة البيانات المطلوبة لاحتساب مؤشرات الصرف الصحي وفق النموذج الموحد لمؤشرات ومعايير متابعة تنفيذ أهداف الألفية الخاصة بإمداد المياه والصرف الصحي في الوطن العربي**

بيانات من المؤسسات المكلفة بإدارة وتشغيل خدمات الصرف الصحي في المناطق الحضرية وأو الريفية		بيانات عامة							المؤشرات والمعايير متابعة لتنفيذ أهداف الألفية الخاصة بإمداد المياه والصرف الصحي في الوطن العربي		
		خدمات صرف صحي في المناطق الحضرية والريفية							خدمات صرف صحي في المناطق الحضرية		
نوع وتعريفة خدمات الصرف الصحي		نسبة حجم مياه الصرف الصحي المجمعة وغير المعالجة والتي يتم إعادة استخدامها في احدى مشاريع الاستخدامات التالية (%)							حجم المياه المبتدلة المجمعة وغير المعالجة (في حال توفر هذه البيانات) (متر مكعب/السنة) (1000 x 1000) (DA)		
تعريفة تصاعدية (DX)	تعريفة سنوية ثابتة (DG)	تصريف مباشر إلى مجرى مائي أو إلى البحر (DE)	تصريف (حدد مجال الاستخدام) (DF)	لاستخدامات أخرى (حدد مجال الاستخدام) (DD)	لاستخدامات منزلية (DC)	للحقن في باطن الأرض بعرض تقدمة المياه الجوفية (DB)	للزراعة (DA)	تاريخ تعينة البيانات	اسم مؤسسة المياه أو الجهة الرسمية المكلفة بإدارة وتشغيل خدمات الصرف الصحي		
.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	المجموع		



## هيكلية مؤشرات الصرف الصحي الإضافية للمناطق الحضرية



**المؤشر: سكان الحضر المخدومين بمحطات معالجة مياه الصرف الصحي**

وحدة القياس

عدد السكان

مصدر البيانات

الاستبيان المنجز من قبل المؤسسات الوطنية المسئولة عن شبكات ومنشآت الصرف الصحي المبني في الجدول 3.

طريقة الاحتساب

يتم احتساب عدد سكان الحضر المخدومين بمحطة/محطات لمعالجة مياه الصرف الصحي ( $PW_i$ ) في نطاق كل مؤسسة مياه وفقاً للمعادلة التالية:

$$PW_i = 1000 * \frac{1}{365 * 0.85} * \frac{BD_i}{Q_i}$$

حيث:

- (BD<sub>i</sub>) = حجم المياه المبتدلة المعالجة في نطاق كل مؤسسة مياه (متر مكعب/السنة) (x 1000)؛
- (Q<sub>i</sub>) = متوسط كمية الاستهلاك اليومي للفرد في نطاق كل مؤسسة مياه (ليتر/فرد/يوم)؛
- (FA) = نسبة حجم المياه المبتدلة الناتجة من حجم المياه المستهلكة، وتساوي 85 في المائة تقريباً.

يتم تنظيم النتائج وفق الجدول التالي:

اسم/رمز المؤسسة أو الجهة الرسمية المكلفة بإدارة وتشغيل خدمات الصرف الصحي	عدد السكان المخدمين بشبكات تجميع مياه الصرف الصحي ومحطات معالجة (مياه الصرف المعالجة) (عدد السكان) (1000 x)
مؤسسة مياه وصرف صحي رقم 1	PW <sub>1</sub>
مؤسسة مياه وصرف صحي رقم 2	.....
مؤسسة مياه وصرف صحي رقم 3	PW <sub>3</sub>
مؤسسة مياه وصرف صحي رقم 4	.....
	PW <sub>n</sub>
مجموع عدد السكان	(PW)

### مثال

يبين المرفق الثالث مثلاً عن البيانات المطلوبة في الجدولين 3 و 4 (استمرارات البيانات المطلوبة لاحتساب مؤشرات الصرف الصحي في المناطق الحضرية).

ومن خلال بيانات الجدولين في المرفق الثالث، وبتطبيق الطريقة المشار إليها أعلاه، نورد النتائج التالية:

اسم/رمز المؤسسة أو الجهة الرسمية المكلفة بإدارة وتشغيل خدمات الصرف الصحي	متوسط كمية الاستهلاك اليومي للفرد (ليتر/فرد/يوم) (Qi)	عدد السكان المخدمين بشبكات تجميع مياه الصرف الصحي ومحطات معالجة (مياه الصرف المعالجة) (عدد السكان) (1000 x)
مؤسسة مياه وصرف صحي رقم 1	197.87	488.68
مؤسسة مياه وصرف صحي رقم 2	184.75	87.23
مؤسسة مياه وصرف صحي رقم 3	186.30	69.21
مؤسسة مياه وصرف صحي رقم 4	145.17	133.22
مجموع عدد السكان		778.335

**المؤشر:** سكان الحضر المخدومين بشبكات تجميع مياه الصرف الصحي ومحطات معالجة أولية، ثانوية أو ثالثية

### وحدة القياس

عدد السكان

### مصدر البيانات

الاستبيان المنجز من قبل المؤسسات الوطنية المسئولة عن شبكات ومنشآت الصرف الصحي المبين في الجدول 3.

### طريقة الاحتساب

يتم احتساب عدد سكان الحضر المخدومين بشبكات تجميع مياه الصرف الصحي ومحطات معالجة أولية في نطاق كل مؤسسة مياه وفقاً للمعادلة التالية:

$$PWP = \frac{1000}{365 * 0.85} * \frac{BA_i}{Q_i}$$

حيث:

$(BA_i)$  = حجم المياه المبتدلة المعالجة أولية في نطاق كل مؤسسة مياه وصرف صحي (متر مكعب/السنة)  $(x 1000)$ ؛

$(Q_i)$  = متوسط كمية الاستهلاك اليومي للفرد في نطاق كل مؤسسة مياه (ليتر/فرد/يوم)؛

$(FA)$  = نسبة حجم المياه المبتدلة الناتجة من حجم المياه المستهلكة في المناطق الحضرية، وتساوي 85 في المائة تقريباً.

يتم احتساب عدد سكان الحضر المخدومين بشبكات تجميع مياه الصرف الصحي ومحطات معالجة ثانوية في نطاق كل مؤسسة مياه وصرف صحي وفقاً للمعادلة التالية:

$$PWS = \frac{1000}{365 * 0.85} * \frac{BB_i}{Q_i}$$

حيث:

$(BB_i)$  = حجم المياه المبتدلة المعالجة ثانوية في نطاق كل مؤسسة مياه وصرف صحي (متر مكعب/السنة)  $(x 1000)$ .

وبالمثل يتم احتساب عدد سكان الحضر المخدومين بشبكات تجميع مياه الصرف الصحي ومحطات معالجة ثلاثة في نطاق كل مؤسسة مياه وصرف صحي وفقاً للمعادلة التالية:

$$PWT = \frac{1000}{365 * 0.85} * \frac{BC_i}{Q_i}$$

حيث:

$(BC_i)$  = حجم المياه المبذلة المعالجة ثلاثة في نطاق كل مؤسسة مياه وصرف صحي  
 $(\text{متر مكعب/السنة}) \times 1000$ .

يتم تنظيم النتائج وفق الجدول التالي:

السكان المخدومين بشبكات تجميع مياه الصرف الصحي ومحطات معالجة أولية، ثانوية أو ثلاثة			اسم/رمز المؤسسة أو الجهة الرسمية المكلفة بإدارة وتشغيل خدمات الصرف الصحي
معالجة ثلاثة (عدد السكان) (1000 x)	معالجة ثانوية (عدد السكان) (1000 x)	معالجة أولية (عدد السكان) (1000 x)	
PWT <sub>1</sub>	PWS <sub>1</sub>	PWP <sub>1</sub>	مؤسسة مياه وصرف صحي رقم 1
.....	.....	.....	مؤسسة مياه وصرف صحي رقم 2
PWT <sub>3</sub>	PWS <sub>3</sub>	PWP <sub>3</sub>	مؤسسة مياه وصرف صحي رقم 3
.....	.....	.....	مؤسسة مياه وصرف صحي رقم 4
PWT <sub>n</sub>	PWS <sub>n</sub>	PWP <sub>n</sub>	n
(PWT)	(PWS)	(PWP)	مجموع عدد السكان

### مثال

بالعودة إلى بيانات الجدولين في المرفق الثالث، وبتطبيق الطريقة المشار إليها أعلاه، نورد النتائج التالية:

السكان المخدومين بشبكات تجميع مياه الصرف الصحي ومحطات معالجة أولية، ثانوية أو ثلاثة			اسم/رمز المؤسسة أو الجهة الرسمية المكلفة بإدارة وتشغيل خدمات الصرف الصحي
معالجة ثلاثة (عدد السكان) (1000 x)	معالجة ثانوية (عدد السكان) (1000 x)	معالجة أولية (عدد السكان) (1000 x)	
0	0.00	488.68	مؤسسة مياه وصرف صحي رقم 1
0	87.23	0.00	مؤسسة مياه وصرف صحي رقم 2
0	69.21	0.00	مؤسسة مياه وصرف صحي رقم 3
0	133.22	0.00	مؤسسة مياه وصرف صحي رقم 4
0	289.65	488.68	مجموع عدد السكان

**المؤشر:** سكان الحضر المخدومين بشبكات تجميع مياه الصرف الصحي ومحطات معالجة والتي يعاد استخدام مياه الصرف الصحي الناتجة عنها لأغراض مختلفة

### وحدة القياس

عدد السكان

### مصدر البيانات

الاستبيان المنجز من قبل المؤسسات الوطنية المسئولة عن شبكات ومنشآت الصرف الصحي المبين في الجدول 3.

### طريقة الاحتساب

يتم أولاً احتساب حجم مياه الصرف الصحي المعالجة التي يعاد استخدامها لأغراض مختلفة في نطاق كل مؤسسة مياه، وذلك بالاستناد إلى النسب المئوية لإعادة الاستخدام وحجم المياه المبتذلة المعالجة ( $BD_i$ ) (متر مكعب/السنة) وفقاً للمعادلة التالية:

$$CA_i = BD_i * \frac{BE_i}{100}$$

للزراعة:

$$CB_i = BD_i * \frac{BF_i}{100}$$

للحقن في باطن الأرض بغرض تغذية المياه الجوفية:

$$CC_i = BD_i * \frac{BG_i}{100}$$

لخدمات منزلية:

$$CE_i = BD_i * \frac{BI_i}{100}$$

لخدمات أخرى:

$$CD_i = BD_i * \frac{BH_i}{100}$$

تصريف مباشر إلى مجاري مائي أو إلى البحر:

يتم بعد ذلك احتساب عدد السكان بمعرفة متوسط كمية الاستهلاك اليومي للفرد في نطاق كل مؤسسة مياه ( $Q_i$ ) (ليتر/فرد/يوم) وذلك في الاستخدامات المختلفة كما يلي:

$$PCA_i = \frac{1000}{365 * 0.85} * \frac{CA_i}{Q_i}$$

للزراعة:

$$PCB_i = \frac{1000}{365 * 0.85} * \frac{CB_i}{Q_i}$$

للحقن في باطن الأرض بغرض تغذية المياه الجوفية:

$$PCC_i = \frac{1000}{365 * 0.85} * \frac{CC_i}{Q_i}$$

لاستخدامات منزلية:

$$PCE_i = \frac{1000}{365 * 0.85} * \frac{CE_i}{Q_i}$$

لاستخدامات أخرى:

$$PCD_i = \frac{1000}{365 * 0.85} * \frac{CD_i}{Q_i}$$

تصريف مباشر إلى مجرى مائي أو إلى البحر:

يتم تنظيم النتائج وفق الجدول التالي:

عدد السكان المخدومين بشبكات تجميع مياه الصرف الصحي ومحطات معالجة والتي يعاد استخدام مياه الصرف الصحي الناتجة عنها					اسم مؤسسة المياه أو الجهة الرسمية المكلفة بإدارة وتشغيل خدمات الصرف الصحي
تصريف مباشر إلى مجرى مائي أو إلى البحر عدد السكان (1000 x)	لخدمات أخرى حدد مجال الاستخدام عدد السكان (1000 x)	لخدمات منزلية عدد السكان (1000 x)	للحقن في باطن الأرض بغرض تغذية المياه الجوفية عدد السكان (1000 x)	للزراعة عدد السكان (1000 x)	
PCD1	PCE1	PCC1	PCB1	PCA1	مؤسسة مياه وصرف صحي رقم 1
PCD2	PCE2	PCC2	PCB2	PCA2	مؤسسة مياه وصرف صحي رقم 2
PCD3	PCE3	PCC3	PCB3	PCA3	مؤسسة مياه وصرف صحي رقم 3
.....	.....	.....	.....	.....	مؤسسة مياه وصرف صحي رقم 4
PCDn	PCEn	PCCn	PCBn	PCA <sub>n</sub>	N
PCD	PCE	PCC	PCB	PCA	مجموع عدد السكان

يمكن أيضاً احتساب هذا المؤشر عن طريق استخدام نتائج مؤشر سكان الحضر المخدومين بمحطات معالجة مياه الصرف الصحي ( $PW_i$ ) وتطبيق النسبة المئوية لإعادة الاستخدام كما يلي:

$$PCA_i = PW_i * \frac{BE_i}{100}$$

للزراعة:

$$PCB_i = PW_i * \frac{BF_i}{100}$$

للحقن في باطن الأرض بغرض تغذية المياه الجوفية:

$$PCC_i = PW_i * \frac{BG_i}{100}$$

لاستخدامات منزليّة:

$$PCE_i = PW_i * \frac{BI_i}{100}$$

لاستخدامات أخرى:

$$PCD_i = PW_i * \frac{BH_i}{100}$$

تصريف مباشر إلى مجرى مائي أو إلى البحر:

ويتم تنظيم النتائج كما هو مبين في الجدول أعلاه.

### مثال

بالعودة إلى بيانات الجدولين في المرفق الثالث، ويتطبيق الطريقة المشار إليها أعلاه، نورد النتائج التالية:

عدد السكان المخدومين بشبكات تجميع مياه الصرف الصحي ومحطات معالجة والتي يعاد استخدام مياه الصرف الصحي الناتجة عنها						اسم مؤسسة المياه أو الجهة الرسمية المكلفة بإدارة وتشغيل خدمات الصرف الصحي
تصريف مباشر إلى مجرى مائي أو إلى البحر عدد السكان (1000 x)	لاستخدامات أخرى حدد مجال الاستخدام عدد السكان (1000 x)	لاستخدامات منزليّة عدد السكان (1000 x)	للحقن في باطن الأرض بغرض تغذية المياه الجوفية عدد السكان (1000 x)	للزراعة عدد السكان (1000 x)	للزراعة عدد السكان (1000 x)	
488.68	0	0	0	0	0	مؤسسة مياه وصرف صحي رقم 1
43.61	0	0	0	43.61	43.61	مؤسسة مياه وصرف صحي رقم 2
20.76	0	0	0	48.44	48.44	مؤسسة مياه وصرف صحي رقم 3
26.64	0	0	0	106.57	106.57	مؤسسة مياه وصرف صحي رقم 4
579.7	0	0	0	198.63	198.63	مجموع عدد السكان

**المؤشر:** سكان الحضر المخدومين بشبكات الصرف الصحي المنزلية غير الموصولة بمحطات معالجة

### وحدة القياس

عدد السكان

### مصدر البيانات

الاستبيان المنجز من قبل المؤسسات الوطنية المسئولة عن شبكات ومنشآت الصرف الصحي المبين في الجدول 4، بالإضافة إلى البيانات المتوفرة لدى برنامج الرصد المشترك.

### طريقة الاحتساب

يتم احتساب عدد سكان الحضر المخدومين بشبكات الصرف الصحي المنزلية غير الموصولة بمحطات معالجة بالطرق التالية حسب توفر البيانات المناسبة.

#### الطريقة الأولى:

في حال توفر البيانات المتعلقة بعدد المشتركين بشبكة تصريف المياه المبتدلة، يمكن احتساب عدد سكان الحضر المخدومين بشبكات الصرف الصحي غير الموصولة بمحطات معالجة في نطاق كل مؤسسة مياه ( $PDJ_i$ ) كما يلي:

يتم أولاً احتساب حجم المياه المبتدلة (متر مكعب/السنة) ( $x 1000$ ) المنتجة والمصرفة عبر شبكات التجميع في نطاق كل مؤسسة مياه وفقاً للمعادلة التالية:

$$Volume(i) = \frac{365 * 0.85}{1000} * BO_i * Q_i$$

حيث:

$(BO_i)$  = إجمالي عدد السكان المخدومين بشبكات الصرف الصحي في نطاق كل مؤسسة مياه وصرف صحي.

وبمعرفة حجم المياه المبتدلة المعالجة ( $BD_i$ ) (متر مكعب/السنة) ( $x 1000$ ) في نطاق كل مؤسسة مياه يمكن احتساب حجم المياه غير المعالجة كما يلي:

$$DJ_i = Volume(i) - BD_i$$

وفي حال كان حجم مياه الصرف الصحي غير المعالجة المحتسب بالطريقة أعلاه أكبر من صفر (أي أن حجم المياه المبتدلة الناتجة عن المشتركين بشبكة الصرف الصحي أكبر من حجم المياه المبتدلة المعالجة)، يمكن عندها احتساب عدد سكان الحضر المخدومين بشبكات الصرف الصحي غير الموصولة بمحطات معالجة في نطاق كل مؤسسة مياه وفقاً للمعادلة التالية:

$$PDJ_i = \frac{1000}{365 * 0.85} * \frac{DJ_i}{Q_i}$$

حيث:

$(Q_i)$  = متوسط كمية الاستهلاك اليومي للفرد في نطاق كل مؤسسة مياه (ليتر/فرد/يوم).

يتم تنظيم النتائج وفق الجدول التالي:

اسم/رمز المؤسسة أو الجهة الرسمية المكلفة بإدارة وتشغيل خدمات الصرف الصحي	السكن المخدومين بشبكات الصرف الصحي المنزلية غير الموصولة بمحطات معالجة (مياه الصرف غير المعالجة) (عدد السكان)
مؤسسة مياه وصرف صحي رقم 1	$PDJ_1$
مؤسسة مياه وصرف صحي رقم 2	.....
مؤسسة مياه وصرف صحي رقم 3	$PDJ_3$
مؤسسة مياه وصرف صحي رقم 4	.....
N	$PDJ_n$
مجموع عدد السكان	( $PDJ$ )

الطريقة الثانية:

في حال توفر البيانات حول حجم المياه المبتدلة غير المعالجة ( $DA_i$ ) في نطاق كل مؤسسة مياه (متر مكعب/السنة) ( $x 1000$ )، يمكن احتساب عدد سكان الحضر المخدومين بشبكات الصرف الصحي غير الموصولة بمحطات معالجة في نطاق كل مؤسسة مياه ( $PDA_i$ ) ( $x 1000$ ) وفقاً للمعادلة التالية:

$$PDA_i = 1000 * \frac{1}{365 * 0.85} * \frac{DA_i}{Q_i}$$

حيث:

$(Q_i)$  = متوسط كمية الاستهلاك اليومي للفرد في نطاق كل مؤسسة مياه (ليتر/فرد/يوم).

يتم تنظيم النتائج وفق الجدول التالي:

السكن المخدومين بشبكات الصرف الصحي المنزليه غير الموصولة بمحطات معالجة (مياه الصرف غير المعالجة) (عدد السكان) (1000 x)	اسم/رمز المؤسسة أو الجهة الرسمية المكلفة بإدارة وتشغيل خدمات الصرف الصحي
PDA <sub>1</sub>	مؤسسة مياه وصرف صحي رقم 1
.....	مؤسسة مياه وصرف صحي رقم 2
PDA <sub>3</sub>	مؤسسة مياه وصرف صحي رقم 3
.....	مؤسسة مياه وصرف صحي رقم 4
PDA <sub>n</sub>	N
(PDA)	مجموع عدد السكان

الطريقة الثالثة:

في حال عدم توفر أي من البيانات المشار إليها أعلاه، يتم الاعتماد على بيانات برنامج الرصد المشترك حول عدد السكان المخدومين بشبكة تصريف المياه المبتدلة (PSC) (x 1000). وبالتالي، يمكن احتساب عدد سكان الحضر المخدومين بشبكات الصرف الصحي غير الموصولة بمحطات معالجة كما يلي:

يتم أولاً احتساب حجم المياه المبتدلة (متر مكعب/السنة) (x 1000) المنتجة والمصرفة عبر شبكات التجميع وفقاً للمعادلة التالية:

$$\text{Volume} = \frac{365 * 0.85}{1000} * \text{PSC} * Q$$

حيث:

(Q) = متوسط كمية الاستهلاك اليومي للفرد (لتر/فرد/يوم).

وبمعرفة حجم المياه المبتدلة المعالجة (BS) (متر مكعب/السنة) (x 1000)، يمكن احتساب حجم المياه غير المعالجة كما يلي:

$$DJ = \text{Volume} - BS$$

وفي حال كان حجم المياه غير المعالجة المحاسب بالطريقة أعلاه أكبر من صفر (أي أن حجم المياه المبتدلة الناتجة عن السكان المخدومين بشبكة تصريف المياه المبتدلة أكبر من حجم المياه المبتدلة المعالجة)، يمكن عندها احتساب عدد سكان الحضر المخدومين بشبكات الصرف الصحي غير الموصولة بمحطات معالجة في نطاق كل مؤسسة مياه وفقاً للمعادلة التالية:

$$PDI = \frac{1000}{365 * 0.85} * \frac{DJ}{Q}$$

حيث:

(Q) = متوسط كمية الاستهلاك اليومي لفرد (ليتر/فرد/يوم).

### مثال

بالعودة إلى بيانات الجدولين في المرفق الثالث، وبنطبيق الطرق المشار إليها أعلاه، نورد النتائج التالية:

### الطريقة الأولى:

السكن المخدومين بشبكات الصرف الصحي المنزلية غير الموصولة بمحطات معالجة (مياه الصرف غير المعالجة) (عدد السكان) (1000 x)	اسم/رمز المؤسسة أو الجهة الرسمية المكلفة بإدارة وتشغيل خدمات الصرف الصحي
1233.32	مؤسسة مياه وصرف صحي رقم 1
276.77	مؤسسة مياه وصرف صحي رقم 2
339.29	مؤسسة مياه وصرف صحي رقم 3
116.78	مؤسسة مياه وصرف صحي رقم 4
1966.16	مجموع عدد السكان

### الطريقة الثانية:

السكن المخدومين بشبكات الصرف الصحي المنزلية غير الموصولة بمحطات معالجة (مياه الصرف غير المعالجة) (عدد السكان) (1000 x)	اسم/رمز المؤسسة أو الجهة الرسمية المكلفة بإدارة وتشغيل خدمات الصرف الصحي
1140.26	مؤسسة مياه وصرف صحي رقم 1
279.13	مؤسسة مياه وصرف صحي رقم 2
346.03	مؤسسة مياه وصرف صحي رقم 3
222.03	مؤسسة مياه وصرف صحي رقم 4
1987.45	مجموع عدد السكان

### الطريقة الثالثة:

تطلب هذه الطريقة توفير البيانات الصادرة عن برنامج الرصد المشترك حول عدد السكان المخدومين بشبكة تصريف المياه المبتدلة، والذي يساوي في هذا المثال 2800 ألف نسمة.

PDI = 2035.57  
(ألف شخص)

**المؤشر:** عدد سكان الحضر المخدومين بشبكات تجميع مياه الصرف الصحي والتي يعاد استخدام المياه المبتذلة الناتجة عنها لأغراض الزراعة، الحقن في باطن الأرض بغرض تغذية المياه الجوفية، استخدامات منزليّة، أو استخدامات أخرى، دون معالجة أو تصريف مباشر إلى مجرى مائي أو إلى البحر

### وحدة القياس

عدد السكان

### مصدر البيانات

الاستبيان المنجز من قبل المؤسسات الوطنية المسؤولة عن شبكات ومنشآت الصرف الصحي والمبني في الجدول 4.

### طريقة الاحتساب

يمكن احتساب هذا المؤشر عن طريق تطبيق النسب المئوية لإعادة الاستخدام على نتائج مؤشر السكان الحضر المخدومين بشبكات الصرف الصحي المنزليّة غير الموصولة بمحطات معالجة والمحتسبة بالطريقة الأولى ( $PDJ_i$ )، وذلك في حال توفر البيانات اللازمة لتطبيق هذه الطريقة. أما في حال عدم توفرها، فُتستخدم نتائج الطريقة الثانية ( $PDA_i$ )، وتطبيق النسب المئوية لإعادة الاستخدام كما يلي:

$$PDM_i = (PDJ_i \quad \text{or} \quad PDA_i) * \frac{DB_i}{100}$$

للزراعة:

$$PDN_i = (PDJ_i \quad \text{or} \quad PDA_i) * \frac{DC_i}{100}$$

للحقن في باطن الأرض بغرض تغذية المياه الجوفية:

$$PDO_i = (PDJ_i \quad \text{or} \quad PDA_i) * \frac{DD_i}{100}$$

لاستخدامات منزليّة:

$$PDQ_i = (PDJ_i \quad \text{or} \quad PDA_i) * \frac{DF_i}{100}$$

لاستخدامات أخرى:

$$PDP_i = (PDJ_i \quad \text{or} \quad PDA_i) * \frac{DE_i}{100}$$

تصريف مباشر إلى مجرى مائي أو إلى البحر:

يتم تنظيم النتائج وفق الجدول التالي:

عدد السكان المخدومين بشبكات تجميع مياه الصرف الصحي غير الموصولة بمحطات معالجة والتي يعاد استخدام مياه الصرف الصحي غير المعالجة الناتجة عنها					اسم مؤسسة المياه أو الجهة الرسمية المكلفة بإدارة وتشغيل خدمات الصرف الصحي
تصريف مباشر إلى مجاري مائي أو إلى البحر عدد السكان (1000 x)	لخدمات أخرى (حدد مجال الاستخدام) عدد السكان (1000 x)	لخدمات منزلية عدد السكان (1000 x)	للحقن في باطن الأرض بغرض تغذية المياه الجوفية عدد السكان (1000 x)	للزراعة عدد السكان (1000 x)	
PDP <sub>1</sub>	PDQ <sub>1</sub>	PDO <sub>1</sub>	PDN <sub>1</sub>	PDM <sub>1</sub>	مؤسسة مياه وصرف صحي رقم 1
PDP <sub>2</sub>	PDQ <sub>2</sub>	PDO <sub>2</sub>	PDN <sub>2</sub>	PDM <sub>2</sub>	مؤسسة مياه وصرف صحي رقم 2
PDP <sub>3</sub>	PDQ <sub>3</sub>	PDO <sub>3</sub>	PDN <sub>3</sub>	PDM <sub>3</sub>	مؤسسة مياه وصرف صحي رقم 3
.....	.....	.....	.....	.....	.....
PDP <sub>n</sub>	PDQ <sub>n</sub>	PDO <sub>n</sub>	PDN <sub>n</sub>	PDM <sub>n</sub>	n
PDP	PDQ	PDO	PDN	PDM	مجموع عدد السكان

### مثال

بالعودة إلى بيانات الجدولين في المرفق الثالث، وبنطبيق الطرق المشار إليها أعلاه، نورد النتائج التالية:

عدد السكان المخدومين بشبكات تجميع مياه الصرف الصحي الغير موصولة بمحطات معالجة والتي يعاد استخدام مياه الصرف الصحي غير المعالجة الناتجة عنها					اسم مؤسسة المياه أو الجهة الرسمية المكلفة بإدارة وتشغيل خدمات الصرف الصحي
تصريف مباشر إلى مجاري مائي أو إلى البحر عدد السكان (1000 x)	لخدمات أخرى (حدد مجال الاستخدام) عدد السكان (1000 x)	لخدمات منزلية عدد السكان (1000 x)	للحقن في باطن الأرض بغرض تغذية المياه الجوفية عدد السكان (1000 x)	للزراعة عدد السكان (1000 x)	
1233.32	0	0	0	0	مؤسسة مياه وصرف صحي رقم 1
138.39	0	0	0	138.39	مؤسسة مياه وصرف صحي رقم 2
271.44	0	0	0	67.86	مؤسسة مياه وصرف صحي رقم 3
58.39	0	0	0	58.39	مؤسسة مياه وصرف صحي رقم 4
1701.53	0	0	0	264.64	مجموع عدد السكان

### المؤشر: نوع التعرفة

### وحدة القياس

عدد السكان

### مصدر البيانات

الاستبيان المنجز من قبل المؤسسات الوطنية المسئولة عن شبكات ومنشآت الصرف الصحي والمبين في الجدول 4.

## طريقة الاحتساب

تشمل بيانات المؤسسات الوطنية المسؤولة عن شبكات ومتناهات الصرف الصحي نوع التعرفة المعتمدة من قبل كل مؤسسة مياه وصرف صحي (تعرفة ثابتة أو تصاعدية) لمجموع سكان الحضر المخدومين عبر توصيلية منزلية (BO<sub>i</sub>). وتوزع أعداد السكان المخدومين وفق الجدول التالي:

تعرفة متغيرة تصاعدية (عدد السكان) (1000 x)	تعرفة شهرية أو سنوية ثابتة (عدد السكان) (1000 x)	اسم مؤسسة المياه أو الجهة الرسمية المكلفة بإدارة وتشغيل خدمات الصرف الصحي
	BO <sub>1</sub>	مؤسسة مياه وصرف صحي رقم 1
BO <sub>2</sub>		مؤسسة مياه وصرف صحي رقم 2
	BO <sub>3</sub>	مؤسسة مياه وصرف صحي رقم 3
.....		.....
	BO <sub>n</sub>	
(EB)	(EA)	مجموع عدد السكان

يتم احتساب مجموع عدد السكان لكل نوع تعرفة لقاء خدمة الصرف الصحي وفق ما يلي:

(EA) = عدد السكان في الشريحة السكانية المخدومة بتوصيلية منزلية إلى شبكة تصريف المياه المبتنلة التي تتلقى خدمات تصريف المياه لقاء تعرفة شهرية أو سنوية ثابتة (ويمكن أن تكون تعرفة خدمة الصرف الصحي في هذه الحالة مرتبطة أو مستقلة عن تعرفة خدمة المياه).

(EB) = عدد السكان في الشريحة السكانية المخدومة بتوصيلية منزلية إلى شبكة تصريف المياه المبتنلة التي تتلقى خدمات تصريف المياه لقاء تعرفة متغيرة أو تصاعدية (وغالباً ما تكون نسبة من تعرفة خدمة المياه).

## مثال

بالعودة إلى بيانات الجدولين في المرفق الثالث، وبتطبيق الطرق المشار إليها أعلاه، نورد النتائج التالية:

تعرفة متغيرة تصاعدية (عدد السكان) (1000 x)	تعرفة شهرية أو سنوية ثابتة (عدد السكان) (1000 x)	اسم مؤسسة المياه أو الجهة الرسمية المكلفة بإدارة وتشغيل خدمات الصرف الصحي
0	1722	مؤسسة مياه وأو صرف صحي رقم 1
0	364	مؤسسة مياه وأو صرف صحي رقم 2
408	0	مؤسسة مياه وأو صرف صحي رقم 3
250	0	مؤسسة مياه وأو صرف صحي رقم 4
658.5	2086	مجموع عدد السكان

**المؤشر:** متوسط التكلفة للمتر المكعب من المياه المبتدلة الناتجة عن الشريحة السكانية المخدومة بشبكة الصرف الصحي

وحدة القياس

دولار أمريكي للمتر المكعب

مصدر البيانات

الاستبيان المنجز من قبل المؤسسات الوطنية المسئولة عن شبكات ومنشآت الصرف الصحي والمبني في الجدول 4.

طريقة الاحتساب

يتم احتساب متوسط التكلفة (Weighted Average) للمتر المكعب من المياه المبتدلة الناتجة عن الشريحة السكانية المخدومة بشبكة الصرف الصحي وفقاً للمعادلة التالية:

$$DZ = \frac{\sum_i DX_i * BO_i}{\sum_i BO_i}$$

حيث:

$DX_i$  = تكلفة المتر المكعب من المياه المبتدلة الناتجة عن الشريحة السكانية المخدومة بشبكة الصرف الصحي (\$/متر مكعب)؛

$BO_i$  = عدد السكان المخدومين بشبكات الصرف الصحي في نطاق كل مؤسسة مياه؛

$DZ$  = متوسط تكلفة المياه المبتدلة الناتجة عن الشريحة السكانية المخدومة بشبكة الصرف الصحي (\$/متر مكعب).

مثال

بالعودة إلى بيانات الجدولين في المرفق الثالث، وتطبيق الطريقة المشار إليها أعلاه، نورد النتائج التالية:

$$DZ = 0.54 \text{ \$/m}^3$$

المؤشر: متوسط التكلفة الشهرية على الفرد من الشريحة السكانية المخدومة بشبكة الصرف الصحي

وحدة القياس

دولار أمريكي لفرد شهرياً

مصدر البيانات

الاستبيان المنجز من قبل المؤسسات الوطنية المسئولة عن شبكات ومنشآت الصرف الصحي والمبين في الجدول 4.

طريقة الاحتساب

يتم احتساب متوسط التكلفة الشهرية على الفرد كما يلي:

$$CP = \frac{Q * DZ}{1000} * 30$$

حيث:

(Q) = متوسط كمية الاستهلاك اليومي لفرد (لิتر/فرد/يوم)؛

(DZ) = متوسط تكلفة المياه المبتدلة الناتجة عن الشريحة السكانية المخدومة بشبكة الصرف الصحي (\$/متر مكعب)؛

(CP) = متوسط التكلفة الشهرية على الفرد من الشريحة السكانية المخدومة بشبكة الصرف الصحي.

مثال

بالعودة إلى بيانات الجدولين في المرفق الثالث، ويتطبيق الطريقة المشار إليها أعلاه، نورد النتائج التالية:

$$CP = 3.06 (\$/فرد/شهر)$$

وبالتالي، نتيجة للبيانات الواردة في المرفق الأول، تصبح قيم المؤشرات الإضافية المتعلقة بالصرف الصحي في المناطق الحضرية - الاستمار رقم (5) كما يلي:

استماره البيانات الخاصة بالمؤشرات الأساسية والإضافية تهدف الألفية المتعلقة بالصرف الصحي في المناطق الحضرية			الدولة:	الموسم:	أولاً: بيانات عامة
استماره رقم (5)			تاريخ تعينة الاستماره:	XXXXX	أجمالي عدد السكان (1000 × سنة):
3,756.00	542.00	ريـفـاـتـ: حـضـرـ:	2012	4,298.00	
<b>المؤشرات الإضافية</b>					
متوسط التكلفة (\$) شهرياً للفرد	نوع التعرفة	مجلالات إعادة الاستخدام بدون معالجة	مياه الصرف غير المعالجة بعد المعالجة	مياه الصرف المعالجة	المؤشر الأساسي
متـلـعـصـ بـمـعـدـلـ	مـعـدـلـ	مـعـدـلـ	مـعـدـلـ	مـعـدـلـ	عدد سكان المضر المخدومين (× 1000)
3.06	0.54	ت 2086.00 ف ص ق ر ش	طريقة 1: عدد السكان (× 1000) 264.636 ف ص ق ر ش	طريقة 2: عدد السكان (× 1000) 1966.165 ف ص ق ر ش	JMP 488.684
					289.651
					MDG+ 778.335
					2744.50 2765.79
					مـارـاقـ صـرـفـ صـحـيـ أـخـرـىـ مـسـنـةـ
					مـجـمـوـعـ مـارـاقـ صـرـفـ صـحـيـ غـيرـ الـمـسـنـةـ
					مـارـاقـ مـشـتـرـكـةـ
					الـتـبـرـ فـيـ الـمـنـاطـقـ الـمـفـتوـحةـ
					مـارـاقـ صـرـفـ صـحـيـ أـخـرـىـ غـيرـ مـسـنـةـ

**ملحوظة:** من خلال البيانات المتوفرة في الجدول 3، يمكن أيضاً احتساب مؤشر عدد السكان الحضر المخدومين بشبكات تجميع المياه المبنية عبر توصيله منزليه (مؤشر أساسى) والذي يساوى في هذه الحالة عدد السكان المخدومين بشبكات صرف صحي ومحطات معالجة مضافاً إليه عدد السكان المخدومين بشبكات صرف صحي بدون محطات معالجة

**ثانياً.** معالجة بيانات مؤسسات المياه المسؤولة عن إدارة وتشغيل خدمات الصرف الصحي في المناطق الريفية فقط

### الاستماره رقم (3): استماره البيانات الخاصة بالمؤشرات الأساسية والإضافية لأهداف الألفية المتعلقة بإمدادات المياه في المناطق الريفية

استماره البيانات الخاصة بالمؤشرات الأساسية والإضافية تهدف الألفية المتعلقة بالصرف الصحي في المناطق الريفية			الدولة:	الموسم:	أولاً: بيانات عامة
استماره رقم (6)			تاريخ تعينة الاستماره:	XXXXX	أجمالي عدد السكان (1000 × سنة):
3,756.00	542.00	ريـفـاـتـ: حـضـرـ:	2012	4,298.00	
<b>المؤشرات الإضافية</b>					
متوسط التكلفة (\$) شهرياً للفرد	نوع التعرفة	مجلالات إعادة الاستخدام بدون معالجة	مياه الصرف غير المعالجة بعد المعالجة	مياه الصرف المعالجة	المؤشر الأساسي
متـلـعـصـ بـمـعـدـلـ	مـعـدـلـ	مـعـدـلـ	مـعـدـلـ	مـعـدـلـ	عدد سكان المضر المخدومين (× 1000)
3.06	0.54	ت 2086.00 ف ص ق ر ش	طريقة 1: عدد السكان (× 1000) 264.636 ف ص ق ر ش	طريقة 2: عدد السكان (× 1000) 1966.165 ف ص ق ر ش	JMP 488.684
					289.651
					MDG+ 778.335
					2744.50 2765.79
					مـارـاقـ صـرـفـ صـحـيـ أـخـرـىـ مـسـنـةـ
					مـجـمـوـعـ مـارـاقـ صـرـفـ صـحـيـ غـيرـ الـمـسـنـةـ
					مـارـاقـ مـشـتـرـكـةـ
					الـتـبـرـ فـيـ الـمـنـاطـقـ الـمـفـتوـحةـ
					مـارـاقـ صـرـفـ صـحـيـ أـخـرـىـ غـيرـ مـسـنـةـ

يتم تعبئة هذه الاستماره بنفس الطريقة المتبعه لتعبئه الاستماره رقم (5) الخاصة بالمناطق الحضرية مع استخدام البيانات المتعلقة بالمناطق الريفية.

## مثال

يبين المرفق الرابع مثلاً عن البيانات المطلوبة في الجدولين 3 و 4 (استمرارات البيانات المطلوبة لاحتساب مؤشرات الصرف الصحي في المناطق الريفية).

ومن خلال الجدولين في المرفق الرابع، وبتطبيق الطريقة المشار إليها أعلاه، نورد النتائج التالية العائدة لقيم المؤشرات الإضافية المتعلقة بالصرف الصحي في المناطق الريفية - الاستمارة رقم (6):

استمارة البيانات الخاصة بالمؤشرات الأساسية والإضافية تهدف الأنشية المتطرق بالصرف الصحي في المناطق الريفية									
استمارة رقم (6)		تاريخ صعنة الاستماراة:		الدولة:		المسته:		أولاً: بيانات عامة	
41401	XXXXXX	2012	4,298.00	أجمالي عدد السكان (X 1000 × نسمة):	المؤشر الأساسي	نوع المترافق/الوسيلة	نقطة مرجعية	نقطة مرجعية	
3,756.00	542.00	رقم:	4,298.00	أجمالي عدد السكان (X 1000 × نسمة):	المؤشر الأساسي	نوع المترافق/الوسيلة	نقطة مرجعية	نقطة مرجعية	
<b>المؤشرات الإضافية</b>									
متوسط التكلفة (\$) شهرياً للفرد	نوع التغذية	مجلات إخادة الاستخدام بدون معالجة	مياه الصرف غير المعالجة بعد المعالجة	مياه الصرف غير المعالجة بعد المعالجة	نوعية المعالجة	مياه الصرف	المؤشر الأساسي	نقطة مرجعية	نقطة مرجعية
متغير	عدد سكان (X 1000)	عدد سكان (X 1000)	متغير	عدد سكان (X 1000)	متغير	عدد سكان (X 1000)	متغير	عدد سكان (X 1000)	متغير
2.30	0.54	ت 149.250 ق 221.250	ف 100.754 ص 191.205	طريقة 1 طريقة 2 طريقة 3	ف 291.959 ق 303.738 ف 270.558	ف 47.435 ق 68.502 ص 10.039	ن 78.541	JMP 350.00 MDG+ 370.50	خدمات داخل المنزل موصولة بشبكة الصرف الصحي
								382.28	مرافق صرف صحي أخرى محسنة
									مجموع مراقب الصرف الصحي غير المحسنة
									مرافق متنقلة
									النيلز في المناطق المقتوية
									مرافق صرف صحي أخرى غير محسنة

## ثالثاً. احتساب قيم المؤشرات الإضافية على الصعيد الوطني بناء على نتائج المناطق الحضرية والمناطق الريفية

نتائج احتساب قيم المؤشرات الإضافية على الصعيد الوطني هي كما يلي:

استمارة البيانات الخاصة بالمؤشرات الأساسية والإضافية تهدف الأنشية المتطرق بالصرف الصحي على الصعيد الوطني									
استمارة رقم (6)		تاريخ صعنة الاستماراة:		الدولة:		المسته:		أولاً: بيانات عامة	
41401	XXXXXX	2012	3,756.00	أجمالي عدد السكان (X 1000 × نسمة):	المؤشر الأساسي	نوع المترافق/الوسيلة	نقطة مرجعية	نقطة مرجعية	
<b>المؤشرات الإضافية</b>									
متوسط التكلفة (\$) شهرياً للفرد	نوع التغذية	مجلات إخادة الاستخدام بدون معالجة	مياه الصرف غير المعالجة بعد المعالجة	مياه الصرف غير المعالجة بعد المعالجة	نوعية المعالجة	مياه الصرف	المؤشر الأساسي	نقطة مرجعية	نقطة مرجعية
متغير	عدد سكان (X 1000)	عدد سكان (X 1000)	متغير	عدد سكان (X 1000)	متغير	عدد سكان (X 1000)	متغير	عدد سكان (X 1000)	متغير
2.97	0.54	ت 2235.250 ث 879.750	ف 365.390 ص 1892.734	طريقة 1 طريقة 2 طريقة 3	ف 2258.124 ق 2306.130	ف 246.067 ق 557.186 ص 299.690	ن 856.876	JMP 3150.00 MDG+ 3115.00	خدمات داخل المنزل موصولة بشبكة الصرف الصحي
								3148.07	مرافق صرف صحي أخرى محسنة
									مجموع مراقب الصرف الصحي غير المحسنة
									مرافق متنقلة
									النيلز في المناطق المقتوية
									مرافق صرف صحي أخرى غير محسنة

المرفق الأول

**الجدول ١- استماره البيانات المطلوبة لاحتساب مؤشرات إمداد المياه وفق النموذج الموحد لمؤشرات ومعايير متابعة تنفيذ أهداف الألفية الخاصة بإمداد المياه في المناطق الحضرية – الجزء الأول**

بافتراض أن عدد السكان الذين يعتمدون على الحنيفات العمومية (PSP) (من خلال طريقة الاحتساب الموضحة في الدليل، وباستخدام البيانات المتوفرة لدى برنامج الرصد المشترك) = 200 ألف نسمة.

**الجدول 2- استماراة البيانات المطلوبة لاحتساب مؤشرات إمداد المياه وفق النموذج الموحد لمؤشرات ومعايير متابعة تنفيذ أهداف الألية الخاصة بإمداد المياه في المناطق الحضرية - الجزء الثاني**

المرفق الثاني

**الجدول ١- استماراة البيانات المطلوبة لاحتساب مؤشرات إمداد المياه وفق النموذج الموحد لمؤشرات ومعايير متابعة تنفيذ أهداف الألفية الخاصة بإمداد المياه في المناطق الريفية - الجزء الأول**

بافتراض أن عدد السكان الذين يعتمدون على الحنفيات العمومية (PSP) (من خلال طريقة الاحتساب الموضحة في الدليل، وباستخدام البيانات المتوفرة لدى برنامج الرصد المشترك) = 150 ألف نسمة.

**الجدول 2- استمارء البيانات المطلوبة لاحتساب مؤشرات إمداد المياه وفق النموذج الموحد لمؤشرات ومعايير متابعة تنفيذ الأهداف الألفية الخاصة بإمداد المياه في المناطق الريفية - الجزء الثاني**

المرفق الثالث

**الجدول ١- استماراة البيانات المطلوبة لاحتساب مؤشرات الصرف الصحي وفق النموذج الموحد لمؤشرات ومعايير متابعة تنفيذ أهداف الألفية الخاصة بالصرف الصحي في المناطق الحضرية – الجزء الأول**

بافتراض أن عدد السكان الذين يستخدمون مراحيض داخل المنزل موصولة بشبكة الصرف الصحي (من خلال طريقة الاحتساب الموضحة في الدليل)، وباستخدام البيانات المتوفرة لدى برنامج الرصد المشترك = 2800 ألف نسمة.

**الجدول 2- استمارة البيانات المطلوبة لاحتساب مؤشرات الصرف الصحي وفق التمودج الموحد لمؤشرات ومعايير متابعة تنفيذ أهداف الألفية الخاصة بالصرف الصحي في المناطق الحضرية – الجزء الثاني**

بيانات المطلوبة لاحتساب مؤشرات إمداد المياه وفق التمودج الموحد لمؤشرات ومعايير متابعة تنفيذ أهداف الألفية الخاصة بامداد المياه والصرف الصحي في الوطن العربي - الجزء الثاني								
بيانات من مؤسسات المياه المكلفة بإدارة وتنشيل خدمات الصرف الصحي في المناطق الحضرية					2012		بيانات عام:	
نوع وتغطية خدمات الصرف الصحي		نسبة حجم المياه الصالحة للمعالجة والتي يتم إعادة استخدامها في إحدى مشاريع الاستخدامات التالية (%)					حجم المياه المبنية للمجتمع وغير المعالجة [غير حال توفر هذه البيانات لديك]	
نوعة تغطية تناهية	نوعة سقوبة تناهية	تصريف مباشر إلى مجرى مائي أو إلى البحر	استخدامات أخرى	استخدامات متزايدة	الحقن في باطن الأرض بغرض تغذية المياه الجوفية	الزراعة	تاريخ تعينة البيانات	اسم مؤسسة المياه أو الجهة الرسمية المكلفة بإدارة وتنشيل خدمات الصرف الصحي
(DX)	(DG)	(DE)	(DF)	(DD)	(DC)	(DB)	(DA)	(آخر مكتب لسنة) (x 1000)
	50.00	100					70,000.00	2012
	45.00	50				50	16,000.00	2012
	0.50		80			20	20,000.00	2012
	0.60		50			50	10,000.00	2012
0.54	43.13						116,000.00	
(DZ)	(DK)						(DJ)	المجموع

المرفق الرابع

**الجدول 1- استماراة البيانات المطلوبة لاحتساب مؤشرات الصرف الصحي وفق النموذج الموحد لمؤشرات ومعايير متابعة تنفيذ أهداف الألفية الخاصة بالصرف الصحي في المناطق الريفية – الجزء الأول**

بافتراض أن عدد السكان الذين يستخدمون مراحيض داخل المنزل موصولة بشبكة الصرف الصحي (من خلال طريقة الاحتساب الموضحة في الدليل)، وباستخدام البيانات المتوفرة لدى برنامج الرصد المشترك = 350 ألف نسمة.

**الجدول 2- استمارة البيانات المطلوبة لاحتساب مؤشرات الصرف الصحي وفق النموذج الموحد لمؤشرات ومعايير متابعة تنفيذ أهداف الألفية الخاصة بالصرف الصحي في المناطق الريفية - الجزء الثاني**

بيانات المطلوبة لاحتساب مؤشرات إمداد المياه وفق النموذج الموحد لمؤشرات ومعايير متابعة تنفيذ أهداف الألفية الخاصة بإمداد المياه والصرف الصحي في الوطن العربي - الجزء الثاني									بيانات عام:		
بيانات من مؤسسات المياه المكلفة بإدارة وتشغيل خدمات الصرف الصحي في المناطق الريفية									2012		
نوع ونوعة خدمات الصرف الصحي	نسبة حجم مياه الصرف الصحي المجمعة وغير المعالجة والتي يتم إعادة استخدامها في إحدى مشاريع الاستخدامات التالية (%)								حجم المياه المتبعة المجمعة وغير المعالجة (في حال توفر هذه البيانات لنفطكم)	تاريخ تعينة البيانات	اسم مؤسسة المياه أو الجهة الرسمية المكلفة بإدارة وتشغيل خدمات الصرف الصحي
	(متر مكعب لسنة) (x 1000)										
(DX)	(DG)	(DE)	(DF)	(DD)	(DC)	(DB)	(DA)				
	50.00	100						1,400.00	2012	1. مناسبة مياه رقم (1)	
	45.00	50				50		5,000.00	2012	2. مناسبة مياه رقم (2)	
	0.50	100						4,500.00	2012	3. مناسبة مياه رقم (3)	
	0.60	30				70		2,500.00	2012	4. مناسبة مياه رقم (4)	
0.54	46.13							13,400.00		المجموع	
(DZ)	(DK)							(DJ)			

المرفق الخامس

**النموذج الموحد لمؤشرات ومعايير متابعة تنفيذ أهداف الألفية الخاصة  
بإمداد المياه والإصلاح في الوطن العربي**

كانون الثاني/يناير 2011

---

تم إعداد هذا النموذج من قبل اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا (إسكوا)، وبالتنسيق مع الجمعية العربية لمراقبة المياه، ومركز البيئة والتنمية للإقليم العربي وأوروبا، والمجلس العربي للمياه، والشبكة العربية للبيئة والتنمية، بناءً على قرار المجلس الوزاري العربي للمياه في دورته الثانية المنعقدة في مقر الأمانة العامة للجامعة العربية في القاهرة خلال الفترة 1-2 تموز/يوليو 2010.

## أولاً- التفويض

يأتي إعداد هذا النموذج استجابة لقرار المجلس الوزاري العربي للمياه في دورته الثانية ومتابعة لقراره في دورته الأولى التي تبني فيما ضرورة إعداد آلية واضحة لمتابعة التقدم المحرز في تحقيق أهداف الألفية المتعلقة بإمدادات المياه والإصلاح آخذًا في الاعتبار توحيد المعايير وإضافة مؤشرات جديدة لتوضيح بعض الجوانب التي غفت عنها المؤشرات الأساسية مثل نوعية الخدمة ومستوى الحفاظ على البيئة. لقد نص البند الثاني من قرارات المجلس في دورته الثانية على:

"دعوة اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا (إسكوا) وبالتنسيق مع الجمعية العربية لمراقبة المياه، ومركز البيئة والتنمية للإقليم العربي وأوروبا، ومنظمة الصحة العالمية، والمجلس العربي للمياه، والشبكة العربية للبيئة والتنمية إلى إعداد نموذج موحد لمؤشرات ومعايير تنفيذ أهداف الألفية فيما يخص إمداد المياه والصرف الصحي وموافقة الأمانة الفنية للمجلس بذلك في موعد أقصاه 30/10/2010".

## ثانيًا- المؤشرات الإضافية

بناءً على مقترن اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا وبعد مناقشة مستفيضة مع جميع الشركاء المشمولين في قرار المجلس الوزاري وبعد عرض المقترن ومناقشته أثناء الاجتماع الثالث للجنة الفنية العلمية الاستشارية للمجلس الوزاري العربي للمياه، فقد تم الاتفاق على تعزيز بعض جوانب القصور في المؤشرات الرئيسية المعتمدة من قبل برنامج الرصد المشترك التابع للأمم المتحدة من خلال اعتماد بعض المؤشرات الإضافية لتوضيح بعض الجوانب المتعلقة بنوعية الخدمات وحماية البيئة كما هو موضح في الجدول التالي:

المؤشرات الإضافية	الهدف
نوعية ومستوى الخدمة المتوفرة من خلال المؤشرات التالية: <ul style="list-style-type: none"> <li>• كمية الاستهلاك؛</li> <li>• استمرارية الإمداد؛</li> <li>• نوعية المياه؛</li> <li>• بعد مصدر المياه عن المنزل؛</li> <li>• الأعباء المالية المترتبة على الخدمة المقدمة.</li> </ul>	1- تخفيض عدد الأشخاص غير الحاصلين على مياه شرب مأمونة إلى النصف بحلول العام 2015.
حماية البيئة ونوعية ومستوى الخدمة من خلال المؤشرات التالية: <ul style="list-style-type: none"> <li>• مستوى معالجة مياه الصرف الصحي المنزلي (كما ونوعاً)؛</li> <li>• مستوى إعادة استخدام مياه الصرف الصحي المنزلي؛</li> <li>• الأعباء المالية المترتبة على الخدمة المقدمة.</li> </ul>	2- تخفيض عدد الأشخاص غير الحاصلين على خدمات إصلاح أساسية بحلول العام 2015.

يجب التنوية بأن أحد المعايير الأساسية التي تم على ضوءها اختيار المؤشرات الإضافية يتمثل في مدى توفر البيانات الأساسية لإحتساب هذه المؤشرات وبالتالي سيلاحظ المدقق لهذه المؤشرات من خلال الاستثمارات المرفقة في النموذج أنها لا تتطابق بالتساوي على جميع أنواع مصادر المياه أو وسائل الإصلاح وإنما على البعض منها فقط، تلك التي يمكن، بمستوى مقبول من الجهد والوقت، أن يتم تجميع بياناتها الأساسية بدقة مقوله، فعلى سبيل المثال لا يتطلب الحصول على بيانات مؤشر استمرارية إمداد المياه أو بيانات مؤشر نوعية المياه لمصادر المياه المعتمدة على نقل المياه من مناطق تجميعها مثل الآبار والعيون والبرك وذلك لصعوبة الحصول على تلك المعلومات بالشكل الدقيق، كما أن المؤشرات الإضافية للإصلاح لا تتطابق إلا على خدمات الصرف الصحي الموصولة بشبكات تجميع مخلفات الصرف الصحي المنزليه وذلك لسهولة الحصول على البيانات المطلوبة من الجهات المسئولة عن تقديم هذه الخدمات.

### ثالثاً. مكونات النموذج

يتكون النموذج المرفق من 6 إستمارات أساسية موزعة على مجال إمداد المياه والإصلاح بحسب الجدول التالي:

نوع البيانات المطلوبة	رقم الإستمارة	المجال
بيانات المؤشرات الأساسية (المعتمدة في برنامج الرصد المشترك التابع للأمم المتحدة) لإمداد المياه. تتطلب هذه الإستماراة أيضاً بيان مصادر وتاريخ البيانات التي يتم اعتمادها.	(1)	إمداد المياه في المناطق الحضرية والريفية <sup>(*)</sup>
يتبع الإستماراة رقم (1) جدول يبين التعريفات المعتمدة من قبل برنامج الرصد المشترك التابع للأمم المتحدة لمصادر إمداد المياه المختلفة، يجب استعراضها وفهمها قبل تجميع البيانات.		
بيانات المؤشرات الأساسية (كما وردت في الإستماراة 1)، وكذلك بيانات المؤشرات الإضافية، مع ملاحظة أن المؤشرات الإضافية لا تطبق على جميع مصادر إمدادات المياه وبالتالي يجب تعبئة الخانات المرقمة (1-38) فقط.	(2)	إمداد المياه في المناطق الحضرية
تتطلب هذه الإستماراة بيان مصادر وتاريخ البيانات التي يتم اعتمادها في الإستماراة رقم (2).	(A-2)	إمداد المياه في المناطق الحضرية
بيانات المؤشرات الأساسية (كما وردت في الإستماراة 1)، وكذلك بيانات المؤشرات الإضافية، مع ملاحظة أن المؤشرات الإضافية لا تطبق على جميع مصادر إمدادات المياه وبالتالي يجب تعبئة الخانات المرقمة (39-76) فقط.	(3)	إمداد المياه في المناطق الريفية <sup>(*)</sup>
تتطلب هذه الإستماراة بيان مصادر وتاريخ البيانات التي يتم اعتمادها في الإستماراة رقم (3).	(A-3)	إمداد المياه في المناطق الريفية <sup>(*)</sup>
يتبع الإستمارات (2، 3) جدول يبين تعريفات المؤشرات الإضافية في مجال إمداد المياه. يجب استعراض هذه التعريفات وفهمها جيداً قبل البدء بتجميع البيانات وتعبئنة الاستمارات.		
بيانات المؤشرات الأساسية (المعتمدة في برنامج الرصد المشترك التابع للأمم المتحدة) في مجال الإصلاح. تتطلب هذه الإستماراة أيضاً بيان مصادر وتاريخ البيانات التي يتم اعتمادها.	(4)	الإصلاح في المناطق الحضرية والريفية <sup>(*)</sup>
يتبع الإستماراة رقم (4) جدول يبين التعريفات المعتمدة من قبل برنامج الرصد المشترك التابع للأمم المتحدة لوسائل الإصلاح المختلفة، يجب استعراضها وفهمها قبل تجميع البيانات.		
بيانات المؤشرات الأساسية (كما وردت في الإستماراة (4)), وكذلك بيانات المؤشرات الإضافية، مع ملاحظة أن المؤشرات الإضافية لا تطبق على جميع وسائل الإصلاح، وبالتالي يجب تعبئة الخانات المرقمة (77-93) فقط.	(5)	الإصلاح في المناطق الحضرية
تتطلب هذه الإستماراة بيان مصادر وتاريخ البيانات التي يتم اعتمادها في الإستماراة رقم (5).	(A-5)	الإصلاح في المناطق الحضرية
بيانات المؤشرات الأساسية (كما وردت في الإستماراة (4)), وكذلك بيانات المؤشرات الإضافية، مع ملاحظة أن المؤشرات الإضافية لا تطبق على جميع وسائل الإصلاح، وبالتالي يجب تعبئة الخانات المرقمة (94-110).	(6)	الإصلاح في المناطق الريفية <sup>(*)</sup>
تتطلب هذه الإستماراة بيان مصادر وتاريخ البيانات التي يتم اعتمادها في الإستماراة رقم (6).	(A-6)	الإصلاح في المناطق الريفية <sup>(*)</sup>
يتبع الإستمارات (5، 6) جدول يبين تعريفات المؤشرات الإضافية في مجال الإصلاح. يجب استعراض هذه التعريفات وفهمها جيداً قبل البدء بتجميع البيانات وتعبئنة الاستمارات.		

(\*) في الدول التي لا تشكل فيها المناطق الريفية إلا نسبة ضئيلة من السكان فإن من الممكن دمج بيانات المناطق الريفية مع بيانات المناطق الحضرية.

#### **رابعاً - مصدر البيانات وآلية تجميعها**

يتم الاعتماد بشكل رئيسي على المؤسسات الحكومية والخاصة العاملة في مجال توزيع المياه عبر شبكات إمداد وأيضاً العاملة في مجال تجميع ومعالجة مياه الصرف الصحي المنزلية، سواء في المناطق الحضرية أو الريفية، في الحصول على البيانات المطلوبة، كما يمكن أيضاً الحصول على البيانات من مصادر ثانوية مثل نتائج الدراسات والتقارير الدورية ونتائج المسوحات والاستبيانات والأنشطة الإحصائية المختلفة (بما في ذلك التعدادات السكانية) والتي تقوم بها أجهزة الإحصاء الوطنية والجامعات ومراعي البحث العلمي والمنظمات الدولية، وعلى أن يتم توضيح هذه المصادر بشكل مفصل في الاستمرارات الخاصة بذلك. نظراً إلى أن جميع البيانات المطلوبة في الاستمرارات لن تكون غالباً متوفرة في جهة واحدة، نقترح أن يتم تكليف فريق فني يعمل على إنجاز مهمة تجميع البيانات من مصادرها المختلفة وتبينه الاستمرارات وبحيث يعمل الفريق تحت إشراف قيادة الوزارة المعنية بالمياه لكل دولة، كما نقترح عدم اعتماد أي بيانات غير موثقة أو تلك الواردة من مصادر غير معتمدة أو أي بيانات يتم تجميعها بطرق إحصائية غير مستوفية للشروط العلمية المتعارف عليها.

تعريف أنواع مصادر إمداد المياه (بحسب برنامج الرصد المشترك التابع للأمم المتحدة)  
الواردة في الاستماره رقم (1)

مصدر مياه محسن

هو الذي يتم اتخاذ التدابير التي تحول دون تلوثه وبخاصة بمخلفات الإنسان والحيوان.

توصيله منزلي

وصول المياه إلى المنزل أو إلى فناء المنزل عبر أنابيب سواء أكانت شبكة الإمداد عمومية (ملكية عامة) أو ملكية خاصة.  
إضافة إلى التوصيل المنزلي، يعتمد كثير من سكان الحضر والريف في العديد من الدول العربية على تعزيز هذا الإمداد من مصادر أخرى قد يكون أهمها مياه الناقلات.

حفبة عمومية

وصول المياه عبر شبكة مياه إلى نقطة معينة يقوم المستفيدين بتنعيم المياه منها في أوعية (غالبا ذات سعة محددة 5-20 لتر) ونقلها إلى المنزل.

آبار أنيوبية

آبار ذات قطر صغيرة (10-50 سم) يتم حفرها آلياً إلى أعماق مختلفة بحسب منسوب المياه الجوفية ويتم عادة سحب المياه منها عبر مضخات وبطريق عليها في بعض المناطق مسمى "آبار إرتوازية".

آبار يدوية محمية

آبار ذات قطر كبيرة (1-3 متراً) يتم حفرها يدوياً إلى أعماق تتراوح غالباً بين 2-50 متراً وبحيث يتم حماية البئر من مخلفات الإنسان والحيوانات والطيور ومن تسرب أي مياه قد تكون ملوثة من خلال:

- رفع جدار البئر عن سطح الأرض؛
- بناء رصيف ونظام تصريف للمياه حول البئر؛
- تغطية فوهة البئر.

عيون محمية

يتم حماية العيون من مخلفات الحيوانات والطيور من خلال إنشاء ما يسمى بصناديق العين يتم إنشاؤه من الخرسانة أو الطوب الأسمنتى عند مخرج المياه ويتم سحب المياه منه إلى خزان التجميع عبر أنابيب.

خزانات (برك) محمية للتجميع مياه الأمطار

عبارة عن منشآت تخزين مياه الأمطار يتم استخدام المياه منها للأغراض المنزليه بحيث يتم اتخاذ الاحتياطات الازمة أثناء إنشاءها للحيلولة دون وصول أي ملوثات (وبخاصة مخلفات الإنسان والحيوان) إليها.

مياه سطحية

وتتضمن نقل المياه مباشرةً من (أنهار، بحيرات، سدود، برك، جداول، قنوات، منشآت الري ... إلخ)، ولا يعتبر مصدر إمداد المياه "محسن" عند الاعتماد على أحد هذه المصادر للاستخدامات المنزليه حتى وإن تم الاعتماد على المياه المعيبة لأغراض الشرب فقط.

مياه الناقلات

وهي المياه التي يتم تعبئتها من مصادر المياه المختلفة مباشرةً إلى خزانات ذات أحجام مختلفة يتم سحبها إما بواسطة الحيوانات أو عبر المركبات إلى مناطق الاستخدام (المنازل) بعرض البيع.

إستماراة رقم (2) من (6)		إستماراة البيانات الخاصة بالمؤشرات الأساسية والإضافية لهدف الألفية المتعلق بإمدادات المياه في المناطق الحضرية									
		تاريخ تعبئة الإستماراة:		الدولة:				أولاً: بيانات عامة			
حضر:		إجمالي:		السنة:				عدد السكان (x 1000 نسمة)			
مصدر بيانات الدخل الشهري للفرد في الحضر (\$):						متوسط الدخل الشهري للفرد في الحضر (\$):					
المؤشرات الإضافية						المؤشر الأساسي		ثانياً: بيانات عن مصادر إمداد المياه	نوع المصدر		
متوسط سعر المتر المكعب	نوع التعرفة	بعد المصدر عن المنزل	نوعية المياه	استمرارية الإمداد	متوسط كمية الاستهلاك اليومي للفرد (لتر)	عدد سكان الحضر المخدومين (1000 x)	المؤشر الأساسي				
معيار	معيار	معيار	معيار	معيار	معيار	معيار	معيار	موديله منزلية من شبكة إمداد	حفظة عمومية من شبكة إمداد		
36	ي	34	و	أ	٥	١			آبار أنبوبية		
	ك	35	ز	ب	٦				آبار يدوية محمية		
37	ح	18	و	أ	٩	٢			آبار محمية		
	ط	١٩	ب	ب	٧				آبار يدوية غير محمية		
	ح	٢٠	ج	١٦	١٥				آبار يدوية غير محمية		
	ط	٢١	د	١٧	١١				آبار يدوية غير محمية		
	ح	٢٢	ز	٢	٣				آبار يدوية غير محمية		
	ط	٢٣							آبار يدوية غير محمية		
	ح	٢٤							آبار يدوية غير محمية		
	ط	٢٥							آبار يدوية غير محمية		
	ح	٢٦							آبار يدوية غير محمية		
	ط	٢٧							آبار يدوية غير محمية		
	ح	٢٨							آبار يدوية غير محمية		
	ط	٢٩							آبار يدوية غير محمية		
	ح	٣٠							آبار يدوية غير محمية		
	ط	٣١							آبار يدوية غير محمية		
	ح	٣٢							آبار يدوية غير محمية		
	ط	٣٣							آبار يدوية غير محمية		
38						٣			آبار مياه الناقلات		

استماره رقم (A-2)

جدول لتوضيح مصدر البيانات الخاصة بالمؤشرات الإضافية لهدف الألفية المتعلق بإمدادات المياه في المناطق الحضرية  
 (انظر استماره رقم (2))

رقم الخانة	مصدر البيانات وتاريخ الحصول عليها	رقم الخانة	مصدر البيانات وتاريخ الحصول عليها
1		20	
2		21	
3		22	
4		23	
5		24	
6		25	
7		26	
8		27	
9		28	
10		29	
11		30	
12		31	
13		32	
14		33	
15		34	
16		35	
17		36	
18		37	
19		38	

استماراة رقم (3) من (6)		استماراة البيانات الخاصة بالمؤشرات الأساسية والإضافية لهدف الألفية المتعلقة بإمدادات المياه في المناطق الريفية									
		تاريخ تعبئة الاستماراة:		الدولة:		أولاً: بيانات عامة					
		[إجمالي]: [ريف]:		السنة:		عدد السكان (x 1000 نسمة)					
		[ مصدر بيانات الدخل الشهري وتاريخه]:		متوسط الدخل الشهري للفرد في الريف (\$):							
		المؤشرات الإضافية		المؤشر الأساسي		ثانياً: بيانات عن مصادر إمداد المياه					
متوسط سعر المتر المكعب	نوع التعرفة	بعد المصدر عن المنزل	نوعية المياه	استمارارية الإمداد	متوسط كمية الإستلاك اليومي للفرد (لتر)	عدد سكان الريف المخدومين (1000 x)	نوع المصدر				
معيار	عدد السكان (1000 x)	معيار	عدد السكان (1000 x)	معيار	عدد السكان (1000 x)	معيار	مصدر محسن				
74	ي	72		و	52	أ	توصيلة منزلية من شبكة إمداد				
	ك	73		ز	23	ب					
						ج					
						د					
						هـ					
75		ل	56	و	54	أ	حقبية عمومية من شبكة إمداد				
		م	57	ز	55	ب					
						جـ					
						دـ					
						هــ					
		ل	58				آبار أنبوبية				
		م	59								
		ل	60				آبار يدوية محمية				
		م	61								
		ل	62				عيون محمية				
		م	63								
		ل	64				خزان (بركـ)				
		م	65				محمي لجتماعيـ مياه الأمطار				
		ل	66								
		م	67				آبار يدوية غير محمية				
		ل	68								
		م	69				عيون غير محمية				
		ل	70								
		م	71				مياه سطحيةـ				
38						41	مياه الناقلات				

استماره رقم (A-3)

جدول لتوضيح مصدر البيانات الخاصة بالمؤشرات الإضافية لهدف الألفية المتعلقة بإمدادات المياه في المناطق الريفية  
 (انظر استماره رقم (3))

رقم الخانة	مصدر البيانات وتاريخ الحصول عليها	رقم الخانة	مصدر البيانات وتاريخ الحصول عليها
39		58	
40		59	
41		60	
42		61	
43		62	
44		63	
45		64	
46		65	
47		66	
48		67	
49		68	
50		69	
51		70	
52		71	
53		72	
54		73	
55		74	
56		75	
57		76	

**تعريف المؤشرات الإضافية لهدف الألقية المتعلق بإمدادات المياه في المناطق الحضرية والريفية  
الواردة في الاستمارتين رقم (2) و(3)**

**متوسط كمية الاستهلاك اليومي للفرد:** يشير هذا المؤشر إلى متوسط كمية المياه المستخدمة للأغراض المنزلية من قبل شخص واحد خلال 24 ساعة.

**وحدة القياس:** ليتر لكل فرد يومياً (ليتر/فرد × يوم).

**طريقة الاحتساب:** تقسيم متوسط الإنفاق اليومي من المياه المخصصة للاستخدام المنزلي للشريحة السكانية المعنية (ريف أو حضر)، مخصوصاً منها كمية الفوادق في شبكات التوزيع، على إجمالي عدد سكان نفس الشريحة السكانية. أو تقسيم إجمالي كميات المياه المفوتة للشريحة السكانية المعنية (ريف أو حضر) على إجمالي عدد سكان نفس الشريحة السكانية.

**استمرارية الإمداد:** يشير مؤشر استمرارية الإمداد بالمياه إلى مستوى استمرارية وصول المياه إلى المنزل خلال وحدة الزمن، وعليه فإن البيانات المطلوب توفيرها تتمثل في عدد سكان الشريحة السكانية المعنية (ريف أو حضر) المخدومة بحسب مستويات الإمداد المحددة من خلال المعيار التالي:

- (أ) خدمة إمداد مستمرة بشكل يومي؛
- (ب) خدمة إمداد بمتوسط 3-4 أيام أسبوعياً؛
- (ج) خدمة إمداد بمتوسط يوم واحد أسبوعياً؛
- (د) خدمة إمداد بمتوسط يوم واحد كل أسبوعين؛
- (هـ) خدمة إمداد بمتوسط أقل من المذكور أعلاه.

**نوعية المياه:** يوضح مؤشر نوعية المياه، في هذا السياق، مدى صلاحيتها للشرب بمعرفة ما إذا كانت مياه الإمداد قد تم تعقيمها بإحدى طرق التعقيم الرئيسية (الكلور، الأوزون، الأشعة فوق البنفسجية) قبل الاستخدام، وعليه فإن البيانات المطلوب توفيرها تتمثل في عدد سكان الشريحة السكانية المعنية (ريف أو حضر) المخدومة بحسب المعيار التالي:

- (أ) مياه إمداد تم تعقيمها بإحدى طرق التعقيم الرئيسية؛
- (ب) مياه إمداد لم يتم تعقيمها بأي من طرق التعقيم الرئيسية.

**بعد المصدر عن المنزل:** يشير مؤشر بعد المصدر عن المنزل إلى مستوى الجهد المبذول للحصول على المياه، وعليه فإن البيانات المطلوب توفيرها تتمثل في عدد سكان الشريحة السكانية المعنية (ريف أو حضر) المخدومة بحسب المعيار المحدد لهذا المؤشر والذي ينقسم إلى قسمين:

- **القسم الأول يُطبق على المناطق الحضرية (إستمارة رقم (2)) كما يلي:**

- (أ) جلب المياه إلى المنزل يستغرق أقل من 30 دقيقة؛
- (ب) جلب المياه إلى المنزل يستغرق أكثر من 30 دقيقة.

- **أما القسم الثاني فيُطبق على المناطق الريفية (إستمارة رقم (3)) كما يلي:**

- (أ) جلب المياه من مصدر يبعد عن المنزل بمسافة لا تزيد عن 500 متر؛
- (ب) جلب المياه من مصدر يبعد عن المنزل بمسافة تزيد عن 500 متر.

**نوع التعرفة:** يشير مؤشر نوعية التعرفة إلى مدى استهداف السياسات المالية لتشديد استخدامات المياه والديمومة المالية للمؤسسات والجهات العاملة في مجال إمدادات المياه، وعليه فإن البيانات المطلوب توفيرها تتمثل في عدد سكان الشريحة السكانية المعنية (ريف أو حضر) المخدومة بنظام تعرفة بحسب المعيار المحدد لهذا المؤشر كما يلي:

- (أ) تعرفه شهرية ثابتة لا تتأثر بكمية الاستهلاك؛
- (ب) تعرفة متغيرة (تصاعدية) بحسب كمية الاستهلاك.

**متوسط سعر المتر المكعب:** يشير مؤشر سعر وحدة المياه (دولار لكل متر مكعب) إلى مستوى تطبيق سياسات إدارة الطلب على المياه، كما يمكن استخدام هذا المؤشر لاحتساب نسبة ما يتم صرفه على خدمات المياه من إجمالي الدخل الشهري باستخدام بيانات المؤشرات الأخرى (كمية الاستهلاك ومتوسط الدخل الشهري للفرد).

**مصدر البيانات:** يتم تجميع البيانات المطلوبة بشكل رئيسي من المؤسسات الحكومية والخاصة المعنية بتوزيع المياه عبر شبكات إمداد سواء في المناطق الحضرية أو الريفية، كما يمكن أيضاً الحصول على البيانات من مصادر ثانوية مثل نتائج الدراسات والتقارير الدورية ونتائج المسوحات والاستبيانات والأنشطة الإحصائية المختلفة (بما في ذلك التعدادات السكانية) والتي تقوم بها أجهزة الإحصاء الوطنية والجامعات ومراكز البحث العلمي والمنظمات الدولية.

استماره البيانات الخاصة بالمؤشرات الأساسية لهدف الألفية المتعلقة بالإصلاح في المناطق الحضرية والريفية	استماره البيانات الخاصة بالمؤشرات الأساسية لهدف الألفية المتعلقة بالإصلاح في المناطق الحضرية والريفية	
أولاً: بيانات عامة	الدولة:	
تاریخ تعبئة الإستماره:	عدد السكان (x 1000 نسمة)   السنة:   إجمالي:   حضر:   ريف:   مصدر بيانات السكان وتاريخه:	
ثانياً: بيانات عن وسائل التخلص من المخلفات المنزلية (مياه الصرف الصحي)		
نوع المرفق	عدد سكان الريف	عدد سكان الحضر
مراحيض داخل المنزل موصولة بشبكة الصرف الصحي		
مصدر البيانات وتاريخ الحصول عليها		
مراحيض داخل المنزل موصولة بخزان تحليل		
مصدر البيانات وتاريخ الحصول عليها		
مراحيض داخل المنزل موصولة بحفرة إنتصاص		
مصدر البيانات وتاريخ الحصول عليها		
مرافق اخرى تؤمن الفصل بين الإنسان والمخلفات		
مصدر البيانات وتاريخ الحصول عليها		
عدد السكان المعتمدين على مرافق/وسائل إصلاح محسنة		
مرافق إصلاح محسنة ولكن مشتركة		
مصدر البيانات وتاريخ الحصول عليها		
مرافق إصلاح لا تؤمن الفصل بين الإنسان والمخلفات		
مصدر البيانات وتاريخ الحصول عليها		
التبز في المناطق المفتوحة		
مصدر البيانات وتاريخ الحصول عليها		
عدد السكان المعتمدين على مرافق/وسائل إصلاح غير محسنة		

**تعريف مراافق/وسائل الإصلاح (بحسب برنامج الرصد المشترك التابع للأمم المتحدة)  
الواردة في الإستماراة رقم (4)**

**مراحيض**

منشآت تحتوى على مراحيض مجهزة بآلية لتصريف المخلفات إما عبر صندوق طرد أو سكب المياه مباشرةً إضافةً إلى كونها مجهزة بحاجز مائي (كوع ريحه) يمنع تسرب الحشرات والروائح إلى داخل المرحاض.

**شبكة الصرف الصحي**

شبكة عمومية تستقبل مخلفات الصرف الصحي المنزلية لتسيل من خلالها إلى محطة للمعالجة أو إلى منطقة التخلص النهائي دون معالجة (البحر، مجرى مائي، وادي، مناطق زراعية، ... الخ).

**خزان تحليل**

خزان يتم بناؤه تحت الأرض من الخرسانة أو الطوب الإسمنتى، بشكل لا يسمح بالتسريب، لتجميع المخلفات السائلة المنزلية من المراحيض والمطابخ بغرض المعالجة الجزئية من خلال ترسيب المخلفات الصلبة وتحلتها مع تصريف السوائل إلى حفرة امتصاص لترشيحها إلى باطن الأرض. تحتاج هذه المنشآة من الناحية النظرية إلى الصيانة الدورية (ستة شهور-ستين) لتغريغها من المخلفات الصلبة المتuelle.

**حفرة امتصاص**

عبارة عن حفرة بقطر 1-3 متر يتم حفرها إلى أعمق متفاوتة لا تتجاوز 15 متر، يتم تصريف المخلفات إليها للتخلص من المخلفات السائلة عبر الترشيح إلى باطن الأرض.

**مراافق تؤمن الفصل بين الإنسان والمخلفات**

وتضم المراحيض/المراحيض الجافة والتي غالباً ما تكون خارج المنزل ومجهزة بحفرة لتجميع المخلفات وأنبوب تهوية لطرد النباب وأو أرضية خرسانية مرتفعة عن المحيط الخارجي. من أمثلة المراافق المحسنة مراحيض التسميد والتي يتم إضافة بعض المواد العضوية (قش-حشيش-رماد) إلى مخلفات الإنسان بغض تحويل المخلفات إلى اسمدة يمكن استخدامها كمحضبات للتربة.

**مراافق غير محسنة**

هي تلك التي لا تؤمن الفصل بين الإنسان والمخلفات.

**مراافق لا تؤمن الفصل بين الإنسان والمخلفات**

من هذه المراافق جميع المراحيض (وإن كانت مجهزة بشكل يؤمن الفصل بين الإنسان والمخلفات) ولكنها لا تُصرف إلى شبكة الصرف الصحي أو خزان تحليل أو حفرة امتصاص. كما أن المراحيض غير المجهزة بأرضية خرسانية/اسمنتية أو تلك المعتمدة على استخدام أوعية لنقل المخلفات (دلو) أو تلك المراحيض التي تصرف المخلفات بشكل مباشر إلى مجرى مائي أو إلى البحر لا تعتبر مراافق إصلاح محسنة.

**مراافق مشتركة**

بعض النظر عن نوعيتها (محسنة أو غير محسنة) لا تعتبر المراافق التي تستخدم من قبل أكثر من أسره أو تلك المراافق المخصصة لاستخدام العامة مراافق إصلاح محسنة.

**التبرز في المناطق المفتوحة**

وتتضمن المناطق المفتوحة الطرق، الحقول، الأراضي، الغابات وغيرها.

استماراة رقم (5) من (6)		استماراة البيانات الخاصة بالمؤشرات الأساسية والإضافية لهدف الألفية المتعلقة بالإصلاح في المناطق الحضرية										
		أولاً: بيانات عامة										
		تاریخ تعبئة الإستماراة:		السنة:		عدد السكان (x 1000 نسمة)		الدولة:				
		[إجمالي]: حضر: [حضر:]		المؤشرات الإضافية		المؤشر الأساسي		ثانياً: بيانات عن وسائل التخلص من المخلفات المنزليّة				
متوسط التكلفة		نوع التعرفة		مجالات إعادة الإستخدام بدون معالجة		مياه الصرف غير المعالجة	مجالات إعادة الإستخدام بعد المعالجة		نوعية المعالجة	مياه الصرف المعالجة	نوع المرفق/الوسيلة	
شهرياً شهرياً	للمتر المكعب	معيار	عدد السكان (1000x)	معيار	عدد السكان (1000x)	معيار	عدد السكان (1000x)	معيار	عدد السكان (1000x)	معيار	عدد سكان العضر المخدومين (1000x)	مرفق/وسيلة إصلاح مُحسن
95	94	ت	92	ف	87	86	ف	81	ن	78	77	مراحيض داخل المنزل موصولة بشبكة الصرف الصحي
		ص	95	ص	88	89	ص	82	س	79		مراحيض داخل المنزل موصولة بخزان تحليل
		ق		ق	90		ق	83	ع	80		مراحيض داخل المنزل موصولة بحفرة إنتصاص
		ر		ر	91		ر	84				مرافق أخرى تؤمن الفصل بين الإنسان والمخلفات
		ث		ش			ش	85				مرافق إصلاح مُحسنة ولكن مشتركة
												مرافق إصلاح لا تؤمن الفصل بين الإنسان والمخلفات
												التبرز في المناطق المفتوحة

استماره رقم (A-5)

جدول لتوضيح مصدر البيانات الخاصة بالمؤشرات الإضافية لهدف الألية المتعلقة بالإصلاح في المناطق الحضرية  
(انظر استماره رقم (5))

رقم الخانة	مصدر البيانات وتاريخ الحصول عليها
77	
78	
79	
80	
81	
82	
83	
84	
85	
86	
87	
88	
89	
90	
91	
92	
93	
94	
95	



استماره رقم (A-6)

جدول لتوضيح مصدر البيانات الخاصة بالمؤشرات الإضافية لهدف الألفية المتعلقة بالإصلاح في المناطق الريفية  
(انظر استماره رقم (6))

رقم الخانة	مصدر البيانات وتاريخ الحصول عليها
96	
97	
98	
99	
100	
101	
102	
103	
104	
105	
106	
107	
108	
109	
110	
111	
112	
113	
114	

**تعريف المؤشرات الإضافية لهدف الألفية المتعلق بالإصلاح في المناطق الحضرية والريفية  
الواردة في الإستمارتين رقم (5) و(6)**

**مياه الصرف المعالجة:** يشير هذا المؤشر إلى مستوى المحافظة على البيئة من خلال مستوى تجميع مياه الصرف الصحي المنزلية عبر شبكات تجميع ونقلها إلى محطات المعالجة، وعليه فإن البيانات المطلوب توفيرها هو عدد سكان الشريحة السكانية المعنية (ريف أو حضر) المخدومة بشبكات تجميع مياه الصرف الصحي المنزلية ونقلها إلى محطات المعالجة.

**نوعية المعالجة:** يشير هذا المؤشر إلى مستوى المحافظة على البيئة من خلال مستوى معالجة مياه الصرف الصحي، وعليه فإن البيانات المطلوب توفيرها هو عدد سكان الشريحة السكانية المعنية (ريف أو حضر) المخدومة بشبكات تجميع مياه الصرف الصحي المنزلية ومعالجتها في محطات معالجة بحسب المعيار التالي:

- (أ) معالجة أولية؛
- (ب) معالجة ثانوية؛
- (ج) معالجة ثلاثة.

**مجالات إعادة الاستخدام بعد المعالجة:** يشير هذا المؤشر إلى المجالات التي يتم فيها إعادة استخدام مياه الصرف الصحي المعالجة، وعليه فإن البيانات المطلوب توفيرها تتمثل في عدد سكان الشريحة السكانية المعنية (ريف أو حضر) المخدومة بتجميع مياه الصرف الصحي المنزلية ومعالجتها ومن ثم إعادة استخدامها للأغراض المختلفة بحسب المعيار التالي:

- (أ) للزراعة؛
- (ب) للحقن في باطن الأرض بغرض تغذية المياه الجوفية؛
- (ج) لاستخدامات منزلية؛
- (د) لاستخدامات أخرى؛
- (هـ) تصريف مباشر إلى مجرى مائي أو إلى البحر.

**مياه الصرف غير المعالجة:** يشير هذا المؤشر إلى مستوى المحافظة على البيئة من خلال مستوى تجميع مياه الصرف الصحي المنزلية عبر شبكات تجميع ونقلها إلى مناطق التخلص النهائي دون معالجة، وعليه فإن البيانات المطلوب توفيرها تتمثل في عدد سكان الشريحة المعنية (ريف أو حضر) المخدومة بشبكات الصرف الصحي المنزلية ونقلها إلى مناطق التخلص النهائي دون معالجة.

**مجالات إعادة الاستخدام دون معالجة:** يشير هذا المؤشر إلى مجالات إعادة استخدام مياه الصرف الصحي غير المعالجة، وعليه فإن البيانات المطلوب توفيرها تتمثل في عدد سكان الشريحة السكانية المعنية (ريف أو حضر) المخدومة بتجميع مياه الصرف الصحي عبر شبكات تجميع ونقلها دون معالجة إلى مناطق إعادة الاستخدام بحسب المعيار التالي:

- (أ) للزراعة؛
- (ب) للحقن في باطن الأرض بغرض تغذية المياه الجوفية؛
- (ج) لاستخدامات منزلية؛
- (د) لاستخدامات أخرى؛
- (هـ) تصريف مباشر إلى مجرى مائي أو إلى البحر.

**نوع التعرفة:** يشير مؤشر نوعية التعرفة إلى مدى إسهام السياسات المائية لترشيد استخدامات المياه والديمومة المالية للمؤسسات والجهات العاملة في مجال الصرف الصحي، وعليه فإن البيانات المطلوب توفيرها تتمثل في عدد سكان الشريحة السكانية المعنية (ريف أو حضر) المخدومة بنظام تعرفة بحسب المعيار المحدد لهذا المؤشر كما يلي:

- (أ) تعرفه شهرية ثابتة لا تتأثر بكمية مياه الصرف الصحي المنتجة؛
- (ب) تعرفة متغيرة (تصاعدية) بحسب كمية مياه الصرف الصحي المنتجة.

**متوسط التكلفة:** يشير مؤشر التكلفة إلى العبء المالي المترتب على الفرد للحصول على خدمات الصرف الصحي سواءً أكانت التعرفة ثابتة شهرياً أو متغيرة بحسب كميات المياه المستخدمة وبالتالي كمية مياه الصرف الصحي المنتجة (غالباً ما يتم ربط خدمات إمداد المياه والصرف الصحي من خلال فاتورة مشتركة)، وعليه فإن البيانات المطلوب توفيرها تتمثل في تكلفة خدمة الصرف الصحي لفرد سواءً للمتر المكعب من مياه الصرف الصحي المنتجة (في حال ربط خدمات إمداد المياه وخدمة الصرف الصحي في فاتورة واحدة) أو التكلفة الشهرية (في حال فصل خدمة الصرف الصحي عن خدمة إمداد المياه).

---

**مصدر البيانات:** يتم تجميع البيانات المطلوبة بشكل رئيسي من المؤسسات الحكومية المعنية بتجميع ومعالجة مياه الصرف الصحي المنزلية عبر شبكات تجميع سواءً في المناطق الحضرية أو الريفية، كما يمكن أيضاً الحصول على البيانات من مصادر ثانوية مثل نتائج الدراسات والتقارير الدورية ونتائج المسوحات والاستبيانات والأنشطة الإحصائية المختلفة (بما في ذلك التعدادات السكانية) والتي تقوم بها أجهزة الإحصاء الوطنية والجامعات ومراكز البحث العلمي والمنظمات الدولية.

